



La alcaldesa inauguró el área de estacionamiento para autocaravanas

EL AYUNTAMIENTO PREVÉ QUE SE DISPARE ESTE TURISMO ITINERANTE EN LA CIUDAD

SEGOVIA 10



Los bomberos de Segovia se unen a la iniciativa 'Lucha con Leo'

EL VIERNES REALIZARÁN LA 'RUTA DE LOS CASTILLOS' PARA RECAUDAR FONDOS

SEGOVIA 6

La baja de Javi deja a la Segoviana con 16 fichas en su primera plantilla

LA APORTACIÓN DE LOS JUVENILES, CLAVE PARA EL BUEN FUNCIONAMIENTO DEL EQUIPO

DEPORTES 30

### ► PATRIMONIO

# El canal de plomo del Acueducto será eliminado en una nueva fase

► **Modificación presupuestaria.** El Ayuntamiento debe aprobar en pleno la intervención en la parte central

► **Fin de la primera fase.** Retirado el canal de plomo en la plaza de Avendaño y el tramo "medieval" SEGOVIA 45



## Un abandono en vías de solución

La Gerencia de Justicia ha alquilado una nave en la capital segoviana y ha nombrado depositario a su responsable, para que se haga cargo de los vehículos intervenidos por orden judicial en la provincia. El objetivo es poner fin a situaciones de riesgo como la que viven los vecinos de San José y del Cristo del Mercado, donde varios de estos vehículos han sido desvalijados, debido a su abandono en la avenida de la Constitución, como muestra esta fotografía. FOTO: JUAN MARTÍN SEGOVIA 7

### ► SEMANA EUROPEA DE LA MOVILIDAD

## La Alhóndiga acoge la muestra 'La ciudad viva'

► Medio centenar de fotografías reflejan cómo era la ciudad en el siglo XX ► La exposición estará abierta al público hasta el domingo SEGOVIA 8 y 9



### Y ADEMÁS...

#### SUCESOS

### Siete detenidos en Cuéllar y Aranda de Duero por tráfico de drogas

El Juzgado de Cuéllar acordó la prisión para tres hombres y la libertad provisional con cargos para otros cuatro. La Guardia Civil ha incautado a los detenidos 120 gramos de speed y 500 gramos de cocaína. PROVINCIA 19

#### GASTRONOMÍA

### Cerca de 10.000 personas, en la II Feria del Jamón de Castilla y León

La Asociación de Camareros califica de éxito las ventas y participación en la segunda edición de la Feria. SEGOVIA 11

#### MEDIO AMBIENTE

La ministra de Agricultura anuncia la ampliación del parque nacional de Picos de Europa CASTILLA Y LEÓN 20

#### CATALUÑA

Jordi Pujol Ferrusola niega ante el juez Ruz haber cobrado comisiones ilegales NACIONAL 22

#### ESTADOS UNIDOS

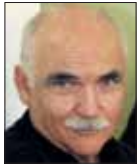
Hillary Clinton reaparece y aviva las especulaciones sobre su candidatura a las presidenciales MUNDO 24

#### PERIODISMO

La reina Doña Letizia entregó a Carmen del Riego el premio 'Luis Carandell' SOCIEDAD 29

TRIBUNA | LUIS MORENO REXACH

## Sobre el embalse del río Ciguñuela



**Y**A TENEMOS EN ESPAÑA autopistas radiales sin coches, aeropuertos sin aviones, estu- pendos para pasear o para montar en patinete, pero no teníamos pantanos sin agua... Ahora nos proponen la construcción de un magnífico embalse, sobre el llamado "río" Ciguñuela, para regar unas tierras en Valladolid y para prevenir las necesidades de agua del futuro desarrollo de Segovia. Este propósito tan noble, sólo nos va a costar 50.000.000,00 a los castellano-leoneses.

La primera pega del embalse propuesto es el nombre: el pobre Ciguñuela no es un río, es sólo un "aprendiz de río" y durante largos periodos del año, de mayo a diciembre o incluso enero en algunos años, es sólo un cauce seco. Pero eso no es obstáculo suficiente para sus promotores, está todo estudiado: el nuevo embalse se llenará con el agua

del Pontón....

Pero... hay varios "peros":

El embalse del Pontón, es cuatro veces menor en cuanto al agua embalsada, que el proyectado para el Ciguñuela y durante el estiaje no se acumula agua suficiente como para llenar ambos. No hay más que ver el volumen de agua embalsada en otoño en el embalse del Pontón y el espectáculo penoso de ver un pantano vacío. En época de lluvias, ambos pantanos serán exce- dentarios, pero en el estiaje, en lugar de un pantano vacío, tendremos dos...

*Un embalse en cabecera de río, como sería éste, tiene un serio problema: nuestro "aprendiz de río" arrastra una gran cantidad de limos y arenas que rellenaría en unos años el embalse reduciendo su capacidad en pocos años*

El valle del Ciguñuela, que quedaría inundado por el pantano proyectado, es el único valle en estado natural que queda en los alrededores de Segovia. Se mantiene hasta ahora milagrosamente virgen, con una gran abundancia de rapaces que anidan en las arboledas. También anidan patos, des- cansan garzas, p e r d i c e s ... En cuanto a la arboleda, que se com- pone fundamentalmente de fresnos y sauces, supone un oasis en la sequedad de su entorno.

Como ocurre en los paisajes que rodean Segovia, las vistas de la Catedral, del perfil de la ciudad y de la sierra de Guadarrama, con Peñalara y la Mujer Muerta son espectaculares.

Por desgracia, son pocos los segovianos que lo conocen y que lo disfrutan, aunque este valle se encuentra a muy poca distancia de Segovia.

Un embalse en cabecera de río, como sería éste, tiene un serio problema: nuestro "aprendiz de río" arrastra una gran cantidad de limos y arenas que rellenaría en unos años el embalse reduciendo su capacidad en pocos años.

Y por último, aunque muy importante, es sabido que la red de distribución de agua en Segovia, pierde cada año un 60% aproximadamente del volumen de agua que pasa por los depósitos. El consumo medio de agua por habitante, elevadísimo, es un indicador claro de este fenómeno. ¿Por qué no se repara la red de distribución de agua de Segovia, antes de pensar en un nuevo embalse?

TRIBUNA | JOSÉ LUIS CASLA MARTÍN

## La leyenda del enebro y el pastor

**E**S DURUELO un pequeño y encantador pueblo segoviano situado en la falda de Somosierra, bañado por el río Duratón, cuyo pueblo del mismo nombre se halla próximo a él, al igual que Sepúlveda, a cuya comarca pertenecen ambos, y que con apenas un puñado de vecinos, sobrevive digna y honrosamente, merced a la iniciativa de muchos de sus habitantes que decidieron en su día rehabilitar las casas de sus progenitores e incluso de construir otras nuevas, y que junto con las urbanizaciones ubicadas en sus proximidades, le han dado una nueva vida que agradecemos quienes nacimos allí y tenemos la fortuna de disponer de la casa que nos legaron nuestros padres.

Posee una iglesia de origen románico, perfectamente conservada, con un bello retablo y, sobre todo, con una bella, espectacular y esbelta torre en Espadaña del siglo XVII, bastante habitual en Castilla, pero muy rara en cuanto al tamaño, pues dispone de cuatro huecos en horizontal y uno coronando la parte superior, donde se alojan las respectivas campanas en perfecto estado de uso, formando un impresionante, único y hermoso conjunto, digno de ser visitado.

Adosado a la imponente torre, un pequeño cementerio acoge a nuestros queridos ancestros, entre los que se encuentra la tumba de un pastor, sobre la cual surgió como por encanto un formidable enebro, que ha dado origen a una leyenda muy conocida, que afirma que el pastor, que cuidaba de su rebaño en un monte de enebros, al ser enterrado llevaba en sus bolsillos semillas - algayuvias las llamamos - de dicho árbol, que germinaron y dieron origen a un

precioso enebro que preside el cementerio a los pies de la Espadaña.

Esta leyenda, con una base muy real, nos recuerda que en la antigüedad no muy remota, la familia solía reunirse al amor de la lumbre baja de la chimenea o del acogedor y agradecido brasero, y allí, los mayores, los abuelos primero y después los padres, narraban historias, cuentos y leyendas, que mantenían en vilo a una entregada audiencia, numerosa generalmente, integrada por los padres, abuelos e hijos, que vivían los relatos con auténtica pasión y con una atención tal que conseguía trasladar a los más pequeños a los escenarios donde se desarrollaba la acción de las múltiples historias que se sucedían en un ambiente familiar, donde la magia y la imaginación más desbordantes, hallaban su más preciado lugar para ser derrochadas a raudales, en medio de una expectación que jamás se veía defraudada por unos narradores que tenían toda la credibilidad de un auditorio que se dejaba llevar intrigado y extasiado ante los hechos narrados.

No han pasado tantos años como para no recordar hechos similares, cuando en los pueblos tenía lugar la fiesta de la matanza, que duraba un par de días, durante los cuales, las familias se reunían para llevar a cabo todas las acciones necesarias, desde sacar al cerdo de la corte, así se llamaba el cobertizo donde vivía y se le engordaba, hasta el momento en el que el matarife llevaba a cabo su labor, para después abrirlo en canal y colgarlo, para esperar la llegada del veterinario que certificaba que era apto para su consumo, y continuar así el segundo día destazándolo y separando los jamones, los lomos, y el resto, con el

que se harían el chorizo, la butaqueña y las morcillas, todo ello en medio de la algarabía general de la familia, los vecinos que ayudaban y toda la chiquillería que disfrutábamos inmensamente durante estos días.

Por las noches, todos nos reuníamos en torno a la mesa, al calor del brasero, para después de cenar, jugar a las cartas, a la brisca, o a contar historias y narraciones que contaban los mayores, bien de hechos reales acaecidos allí y en los pueblos de alrededor o bien de hechos y leyendas que habían ido pasando de padres a hijos a través de generaciones. Así pasábamos horas, escuchando a unos y a otros que se iban sucediendo y animando a contar también recuerdos de su infancia, así como historias de sus tiempos mozos, de las bromas pesadas que gastaban a los recién casados, de las picardías de los jóvenes de entonces, de amoríos y otras narraciones que nos hacían reír sin pausa y que nos ocupaban hasta la madrugada.

Recuerdo a los segadores que eran alojados en las casas del pueblo durante el tiempo que duraba su trabajo en el campo. Procedían de Extremadura en su gran mayoría. Por las noches, después de su dura faena, nos contaban historias y narraciones de sus lugares de procedencia, hacían figuras chinescas en la pared y nos hacían disfrutar a la familia entera, en la cocina, en torno a la mesa.

Eran otros tiempos, maravillosos tiempos, de historias y leyendas, que como la del enebro y el pastor, daban otro sentido a la vida, en un ambiente deliciosamente rural, que afortunadamente, aún podemos disfrutar quienes tenemos la suerte de poder regresar allí donde nacimos.

CARTAS AL DIRECTOR

### La Feria del Jamón

Señora directora:

Finalizada la feria del jamón, voy a hacer balance y reflexión. Qué grande es poder trabajar para Segovia, pero aún es más grande disponer de una serie de personas que han estado conmigo y con nuestra asociación sacando este proyecto adelante, personas que han trabajado jornadas de 14 horas estos tres días, personas que llevan trabajando conmigo en este proyecto mas de tres meses, tres meses difíciles por la situación que atravesamos y por otra serie de razones que ahora no viene a cuento comentar, tres meses de llamar a muchas puertas y de coordinar un proyecto que esperamos ya consolidar totalmente al año que viene. Para mí personalmente esta segunda feria ha colmado mis expectativas totalmente. Desarrollar un evento así en un marco incomparable como es el Acueducto nos ha hecho aún más grandes. Creo que instituciones, firmas comerciales y estamentos colaboradores pueden estar satisfechos de la labor que desde la Asociación de Camareros de Segovia se ha realizado por Segovia y sus productos en estos tres días. Por último y lo más importante, agradecer el apoyo incondicional de mi presidente, Pablo Martín, a la hora de gestionar este proyecto y por su-

puesto a mi equipo: Julio Misis, Félix Garzón, Francisco García Huete, Ignacio García Pérez, Alfredo Tejedor 'El Tigre', José Luis Matesanz 'El Flecha', Fernando Erguido y el grupo de chavales encabezados por Aron Misis, que lo han dado todo por sacar adelante este evento. Pero tampoco me quiero olvidar de los cortados de jamón de Segovia, los socios de la Asociación de Camareros que sin llamarles han venido desde otras ciudades a colaborar (Alberto Espeso, de Valladolid), a los medios de comunicación locales y regionales por la difusión de la feria; a Santiago Casares, que desde su restaurante Casares Acueducto, al lado de la carpa, ha puesto a nuestra disposición a todo su personal para que no nos faltase de nada; al restaurante La Criolla y al Mesón de Cándido, lugares que salen al rescate de nuestras necesidades; a Panaderías Molinga, siempre pendientes de nosotros recordándonos pedir el pan de todos los días; a los jurados del concurso Mejor Jamón: Nicolás Fernández, Marisa Duque, Cándido López y José Carlos Monsalve quienes, junto a los jurados de A.I.C.A y David Manso, su secretario, han hecho este concurso inolvidable; a la Asociación de Cocineros por esa exhibición de tapas con jamón y, por último, a las instituciones, empresas y personas que nos han acompañado y visitado en estos cuatro días intensos. A todos, gracias de corazón.

PABLO GÓMEZ CUADRADO

Las cartas dirigidas a esta sección no deberán exceder de 30 líneas y han de llegar debidamente identificadas con nombre, número de DNI, dirección y teléfono de contacto. El Adelantado de Segovia se reserva el derecho a extractarlas. No se mantendrá correspondencia escrita, personal ni telefónica, sobre las mismas. Siempre con la referencia CARTAS AL DIRECTOR, puede traer los escritos en mano o enviarlos por correo postal en un disco con el texto en documento en Word. También puede dirigirlos al siguiente correo electrónico: redaccion@eladelantado.com



|SEGOVIA, DESDE SEGOVIA| PABLO MARTÍN CANTALEJO

## Un libro y su autor, olvidados

TRASTEANDO ENTRE LAS ESTANTERÍAS de mi biblioteca, de vez en vez aparece algún libro olvidado que de inmediato recupero para su "reconocimiento". Eso acaba de ocurrirme con un ejemplar de la madrileña Editorial Gesta que publicó en su Colección "Hispania" en el año 1969. El título del libro es "Clarines del Alcázar", segunda edición, y aunque en principio no pareciera tener relación con Segovia, lo cierto es que su autor, Federico de Mendizábal García-Lavín, dedica todo su contenido poético a diversos aspectos de la ciudad, a las fuentes del Real Sitio de San Ildefonso y al Arma de Artillería. Porque Mendizábal fue militar, nacido en Madrid en 1901 donde falleció en 1988, a los 86 años. Se le considera como poeta romántico, ensayista y novelista. Ingresó en la Academia de Intendencia a los 13 años, pero abandonó años después estos estudios para dedicarse a la literatura. Durante la calamitosa guerra civil fue capitán de Infantería del Ejército de Franco, recibió varias condecoraciones y al término de la contienda ganó oposiciones a funcionario del Ministerio de Hacienda.

Miembro de varias academias españolas y extranjeras, fue autor de más de un centenar de libros de novela, biografía, historia y teatro.

Ateniéndome ahora al contenido del libro que comento, se dice en sus primeras páginas que fue escrito y publicado por iniciativa de unos segovianos,

*Durante la calamitosa guerra civil fue capitán de Infantería del Ejército de Franco, recibió varias condecoraciones y al término de la contienda ganó oposiciones a funcionario del Ministerio de Hacienda*

entre los que figuraban el entonces gobernador civil Manuel Pérez Mirete, Antonio Sanz Gilsanz como presidente de la Diputación, Andrés Reguera Antón como alcalde, el abogado Manuel María López Desá, el director del Banco Castellano Ángel Bagués Moreno, el director de "El Adelantado", Rufino Cano de Rueda y la Emisora Radio Segovia.

Según confiesa el autor, estos nombrados le invitaron a que, durante una larga estancia suya en Segovia, a la que acudió después con frecuencia, "compusiera en su elogio y enaltecimiento, las trovas que forman el libro y en las que puso el poeta sus más hondos fervores, como español, como castellano y como hijo espiritual de la gloriosa tierra de Segovia".

Mendizábal dedica poemas a la ciudad, romances a la Virgen de la Fuencisla, a la leyenda del milagro de Esther, recuerdo a los comuneros, varios poemas

dedicados al Alcázar y, como señalaba al principio, una colección de ellos dedicados a cada una de las fuentes de los jardines del Real Sitio de San Ildefonso. El romance "Mesón del Segoviano" se lo dedica a Cándido, sobre el que los editores del libro cuentan una anécdota protagonizada por el popular mesonero. Dicen que en una de las visitas de Federico de Mendizábal a Segovia, acompañado de un amigo, después de la aparición de su poemario, fueron a almorzar al mesón, sin identificarse como autor del libro, pero el sagaz Cándido le reconoció, sin decirle nada, y a la hora de pedir la cuenta, el camarero les presentó un impreso de factura en el que se escribía:

*"Y no deben protestar, pues su primera comida en este Mesón servida no se la hemos de cobrar"*

En las últimas páginas de "Clarines del Alcázar", en total 190, se dice que Federico de Mendizábal había sido laureado con 110 premios en la fecha de esta publicación, y que fue Premio Mundial de Poesía en los años 1965 y 1967.

Es el estilo poético el suyo muy propio de la época, con tendencia a los elogios y a los versos sonoros, bajo la influencia de acontecimientos políticos de entonces y que es muy favorablemente comentado en el propio volumen por los críticos literarios de varios medios castellanos.

|TRIBUNA| FERMÍN BOCOS

## El enigma de Podemos



PODEMOS ES UNA FUERZA POLÍTICA emergente nacida de la semilla del 15 M y crecida y fermentada en el rechazo de una parte

transversal de la sociedad española a la corrupción política. Repudio a la corrupción y crítica al distanciamiento de los políticos respecto de los problemas reales de la gente. Tengo para mí que el escandaloso rescate con fondos públicos de las cajas de ahorro (arruinadas por sus maniobras financieras de alto riesgo), al tiempo que se incrementaban los desahucios -en muchos casos de trabajadores que habían perdido el empleo-, actuó como la espoleta de una mecha de indignación aplazada. Al margen de su discurso y programa de registro populista y demagógico, Podemos, acertó en el diagnóstico acerca de algunos de los males que aquejan a la sociedad en nuestros días.

Es mucha la gente que está harta de lo que ve y coincide en la denuncia de las políticas de austeridad que han empobrecido a las clases medias y medias bajas; harta de los injustificados privilegios fiscales de las grandes corporaciones; que no entiende las subvenciones a las eléctricas; que está cabreada por la laminación de las ayudas sociales y desmoralizada por el adelgazamiento de la inversión destinada a los programas de investigación y desarrollo.

No es fácil avizorar si estamos ante una marea nacida de la indignación o puede ser algo más. Incluso el nuevo barco de la izquierda española situada a la izquierda del PSOE. Sobre todo, gente joven a la que en la era de Internet no sintoniza con el viejo discurso de los comunistas españoles. El millón de

*La crisis se ha llevado por delante cinco millones de empleos y ha empobrecido a otros tantos millones de trabajadores de todas clases, pero, afortunadamente, no vivimos en un país del Tercer Mundo*

votos que obtuvo en las elecciones europeas y los pronósticos favorables de los sondeos sugieren que Podemos, pese a su estructura todavía magmática, puede convertirse en un edificio político sólido a condición de que no pierdan el contacto con la realidad.

España está mal. La crisis se ha llevado por delante cinco millones de empleos y ha empobrecido a otros tantos millones de trabajadores de todas clases, pero, afortunadamente, no vivimos en un país del Tercer Mundo. Aunque menguado, el Estado de bienestar no ha sido destruido. El sistema judicial no es corrupto. Las Fuerzas Armadas respetan el sistema democrático. Son constitucionalistas y, en consecuencia, neutrales. Quiero decir con todo esto que para regenerar el sistema; para recuperar en plenitud el Estado del bienestar; para poner coto a la corrupción y expulsar de la vida pública a los políticos corruptos obligándoles a devolver lo robado; incluso para, eventualmente, cambiar la Constitución y despejar el dilema entre Monarquía o República no hace falta una revolución. No hay que asustar al personal. Por eso creo que sería útil que Podemos desvele cuanto antes su enigma.

### Aviso para las SOCIEDADES ANÓNIMAS

Sus anuncios de Convocatoria junta general, cambio razón social y domicilio, fusiones, emisiones, ampliaciones de capital, pago dividendo y demás Preceptos de obligada divulgación que prevé la Ley de Sociedades de Capital confielos a...

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO  
DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollos Herranz

Director Comercial  
Paul Herranz Martins

Jefes de Sección  
Florentino Descalzo San Frutos y  
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: FRAN MUÑOZ

### A pintar el Acueducto

El Acueducto de Segovia es uno de los monumentos más fotografiados, pero también más pintados o dibujados, aunque no sea muy habitual ver cientos de caballetes situados en plena Plaza del Azoguejo. Así, todos los que utilizaron esos lienzos blancos para reflejar el Acueducto, se llevaron un singular y diferente recuerdo de Segovia y su emblemático monumento, puesto que a pesar de dibujar el mismo elemento, cada uno lo puede representar a su manera.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





► PATRIMONIO

## En marcha la segunda fase de retirada del canal de plomo en el Acueducto

**Modificación presupuestaria.** El Equipo de Gobierno planteará en el pleno del Ayuntamiento la segunda fase.

**Fin de la primera fase.** Se ha actuado en los tramos desde el desarenador a la Plaza de Díaz Sanz y en la de Avendaño.

BÁRBARA CARVAJAL / SEGOVIA

El Ayuntamiento pondrá en marcha la segunda fase de la intervención en el Acueducto para atajar el problema de las humedades y filtraciones provocadas por la deformación del canal de plomo, instalado en la última rehabilitación integral del monumento realizada entre 1992 y 1999, así como el tratamiento para evitar que aniden las palomas en las oquedades, con el consiguiente efecto nocivo a causa de los excrementos.

Así lo confirmó la alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, en declaraciones realizadas a EL ADELANTADO a pie de obra, en los días de finalización de la primera fase de intervención. Las obras aprobadas por la Comisión Territorial de Patrimonio, tras casi una década de discrepancias entre la Junta y el Ayuntamiento, se han centrado en los tramos de inicio y final del recorrido elevado del monumento construido entre los siglos I y II d.C. y seña de identidad de Segovia.

Luquero explicó que con la segunda fase que abordará el tramo central de doble arcada se habrá completado la intervención en los 839 metros de Acueducto que tenían instalado el mencionado canal de plomo "y cuya deformación estaba atacando gravemente a nuestro monumento más emblemático". Para acometer la parte que falta, será necesaria una mo-

dificación presupuestaria que deberá ser aprobada por el pleno de Ayuntamiento, en torno a 20.000 euros, según aseguró la alcaldesa.

En palabras de la concejala de Patrimonio Histórico y Turismo, Claudia de Santos, "una vez solucionado el problema en las zonas que era más urgente intervenir, ahora no tendría sentido dejar toda la parte central sin hacer". De Santos destacó que se "trasladaría el problema al tramo original romano", el de doble arcada y con una altura de hasta 28,90 metros.

**LOS TRABAJOS** En lo que se refiere a la fase ejecutada, se trata de la parte del monumento desde el desarenador de la calle San Gabriel hasta la plaza de Díaz Sanz, la conocida como parte "medieval" por ser un tramo reconstruido en el siglo XV, por orden de los Reyes Católicos, y la de los arcos de la plaza de Avendaño hasta el Postigo del Consuelo, con arcadas del siglo XIX. La intervención de cerca de 400 metros de longitud contó con una inversión de 30.000 euros, financiados por Bankia.

El técnico responsable de la dirección de obra, Eduardo Sánchez, destacaba que estas dos zonas presentaban serios problemas de filtraciones provocados por el deterioro del canal de plomo, instalado en la fase de rehabilitación de los años 90, con la idea de hacer



La segunda fase de intervención en el Acueducto consistirá en la retirada del canal de plomo instalado en los años 90 así como el rejuntado



El canal de plomo fue retirado tras cortarlo en piezas de un metro. / J.MARTÍN



Las manchas de salitre, evidencias del problema de conservación por filtración. / B.C.P.

correr el agua por él. Hecho que sólo sucedió un día en febrero de 2000, con motivo de la finalización de la obra.

Sin embargo, la presencia de este objeto extraño sobre el canal de piedra del siglo XV (que es el que permanece visible en la parte superficial) ha generado un serio problema de conservación a corto

plazo, tal y como explicó Julio Barbero, responsable de la empresa formada por artesanos y especializada en intervenciones en monumentos y esgrafiado, que ha acometido los trabajos.

Unos y otros trasladaron la misma opinión sobre el efecto de la retirada del canal y el rejuntado con cal hidráulica para su imper-

meabilización. En palabras de Sánchez, "es eficaz, sencilla, económica, y está consensuada con los técnicos de la Junta". Una condición necesaria para la intervención en el monumento declarado Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO en 1985.

**PLAN DIRECTOR** Desde aquella rehabilitación, una de las claves que agrandaron los problemas de deterioro y filtraciones se debía a la inexistencia de un plan de gestión y conservación, que recogiese por ejemplo, el mantenimiento semestral del canal de plomo, sugerido en el final de obra del proyecto desarrollado bajo la dirección de Francisco Jurado.

En marzo de este año, la Junta de Castilla y León anunció la finalización de redacción del Plan Director del Acueducto de Segovia, a disposición del Ayuntamiento, como propietario, es el responsable de las labores de conservación que sean precisas, con independencia de cuál sea la fuente de financiación, y siempre bajo la supervisión de Patrimonio.

Entre las actuaciones debería figurar un mantenimiento anual del canal, supervisión del estado de conservación e implementar dispositivos que permitan una atención continua al Acueducto.

Al respecto Barbero, destacaba las posibilidades del acabado final de esta intervención, "el mantenimiento es mínimo y muy sencillo, con un simple paseo por el canal se puede controlar el estado de los morteros y su reposición. Antes, al estar tapados por

# AL DÍA | 'LA CIUDAD VIVA' MUESTRA EL TRÁFICO DEL SIGLO XX EN SEGOVIA

La Alhóndiga acoge hasta el próximo domingo la exposición "La ciudad viva. Nuestras calles en el siglo XX", con motivo de la Semana Europea de la Movilidad. La exposición cuenta con medio centenar de fotografías, del Archivo Municipal y de

los diarios locales, que muestran cómo era la ciudad hace unos años en calles y zonas ahora peatonalizadas, e invita a reflexionar sobre el uso del espacio público y cómo acciones como la movilidad cambian al ritmo de la ciudad para

responder a las necesidades del ciudadano. La alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, acompañada de la concejales de Tráfico, María José de Andrés, y de Medio Ambiente, Paloma Maroto, inauguró ayer la exposición de fotografías.



o e impermeabilización con cal hidráulica que ataja las filtraciones. / FRAN MUÑOZ



Julio Barbero y Clara Luquero a pie de obra, en la plaza de Avendaño. / F. MUÑOZ

el plomo era muy complicado saber su estado real".

De la misma forma, el Acueducto recibirá el tratamiento para reducir el número de nidos de palomas, otro de los problemas más graves del monumento. Una vez descartada la opción de colocar ovillos de nylon que se barajó en

un primer momento, finalmente se rellenarán los huecos con piedras de granito.

**Ciudadano @delantado**  
 ▶ Opina sobre esta noticia en la web:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## LOS DETALLES DE LA PRIMERA FASE, PASO A PASO

### ▶ Deformación del canal de plomo:

El canal de plomo de 30 cm de ancho por 30 de alto contaba con una pletina en forma de U y tensores. Su deformación provocaba que el agua de la lluvia recogida por las albardillas que coronan el muro quedase estanca sin posibilidad de evaporación. Lo que genera dos patologías: en los mampuestos formados con cal y canto, las filtraciones lavan los finos, dejándolos sin asiento, creando abombamientos e incluso desplomes cuando el problema persiste. En las dovelas, son visibles las manchas de salitre de las sales interiores. En invierno, la humedad acaba exfoliando el granito, generando una pérdida volumétrica en la capa superficial importante en muy poco tiempo.



### ▶ Corte del canal de plomo:

La actuación consiste en retirar el canal, cortándolo en piezas de un metro, limpiar la zona y reponer las juntas de mortero que unen las piedras que forman el canal de piedra (talladas en piezas enteras), así como las albardillas de coronación con el único criterio de reponer el mortero que falte o esté degradado "La máxima es el respeto al monumento. No se elimina nada de lo que esté en buen estado", comentó Barbero.



### ▶ Rejuntado con cal hidráulica:

El rejuntado se realiza con un mortero confeccionado con arena de río y cal hidráulica, procedente de Saint Astier - Francia pues en España no se produce. Este tipo de cal es idónea en monumentos históricos donde hay un grado importante de humedad o tienen que mantener agua estanca. "Este tipo de cales funcionan mejor que las cales aéreas porque el grado de carbonatación es muy bajo y se disgregan en un período corto", explicó el artesano.



### ▶ Seguridad:

El canal del Acueducto permite trabajar de forma segura por su anchura (30 centímetros) y altura (una media de 50 cm), además de dos muros de 70 centímetros a cada lado. La empresa utilizó un sistema de gatos horizontales, a los que se anclan los trabajadores, ante la imposibilidad de habilitar "una línea de vida, que habría supuesto taladros para la instalación de pértigas y cables acerados".



### ▶ Acabado:

Se procederá al envejecimiento de las juntas para evitar que se vea en fotos aéreas. Además, el agua de lluvia podrá evaporar de forma natural. "No podemos desecar un muro que lleva siglos con un grado de humedad, esto le haría quebradizo y perdería elasticidad", apuntó Barbero.

**BigMat**  
TABANERA

## Tiendas profesionales de la construcción

Jardín  
Fontanería,  
Electricidad,

Ferretería,  
Electrodomésticos,  
Baños

Pinturas,  
Carpintería,  
Madera

Cerámica  
Herramientas  
Químicos...

Puertas  
Ventanas  
Chimeneas.

Construcción  
Piscinas  
Cerramientos...

**En Segovia, SIN IR MÁS LEJOS, ahora encuéntralo TODO.**

Avda. Hontoria. Parcela 112  
Pol. Ind. Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18

## ► SUCEOS

## Desmantelado un punto de cultivo y venta de marihuana en El Espinar

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Agentes de la Guardia Civil de la Unidad de Policía Judicial de El Espinar desmantelaron un laboratorio completo para el cultivo de marihuana en una vivienda de la localidad, así como detuvieron a dos jóvenes de 18 y 28 años vecinos del municipio por un presunto delito contra la salud pública.

El arresto tuvo lugar el pasado sábado 13 de septiembre. La colaboración ciudadana permitió localizar una vivienda en El Espinar en la que se sospechaba que sus moradores se dedicaban a la venta de droga al menudeo, debido a la constante afluencia de personas que entraban y salían de la casa. También se había constatado un fuerte olor a marihuana que salía del interior.

Con autorización del Juzgado de Instrucción número 5 de Segovia, los agentes realizaron un registro domiciliario y encontraron un laboratorio completo para el cultivo de marihuana de forma intensiva, doce plantas de marihuana de unos dos metros de altura, 60 gramos de hachís y una báscula para el pesaje de la droga.

Los residentes de la vivienda fueron detenidos por un presunto delito contra la salud pública y fueron puestos a disposición judicial junto con los efectos intervenidos. Se trata de J.M.A.M, hombre de 28 años, y H.G.S, mujer de 18, ambos de nacionalidad española y vecinos de El Espinar, según han informado fuentes de la Subdelegación del Gobierno en Segovia.

Esta operación se enmarca en el Plan contra el Tráfico y Consumo de Drogas que se desarrolla con especial intensidad en las localidades donde se detecta un aumento en la venta de droga al menudeo y que incide en los periodos de fiestas patronales, en este caso coincidiendo con los festejos en honor al Cristo del Caloco.

Con esta intervención, la Guardia Civil ha desmantelado un "importante" punto de cultivo y distribución de marihuana y hachís.

## ► SOCIEDAD

## Los bomberos se unen a la causa 'Lucha con Leo'

La Asociación Deportivo y Cultural del Cuerpo de Bomberos de Segovia 'La Torre' realizará el próximo fin de semana la 'Ruta de los Castillos' a beneficio de esta ONG

CLARA IGLESIAS / SEGOVIA

La Asociación Deportivo Cultural del Cuerpo de Bomberos de Segovia 'La Torre' y amigos dieron a conocer ayer, mediante una rueda de prensa, el reto solidario 'La Ruta de los Castillos' que celebrarán este próximo viernes, día 19, con el objetivo de unirse al desafío de la ONG 'Lucha con Leo' y recaudar así fondos que ayuden al tratamiento y operación de este niño segoviano.

En un encuentro con los medios, los representantes del cuerpo de bomberos explicaron ayer esta nueva iniciativa solidaria que consistirá en realizar una ruta circular corriendo los 200 kilómetros que unen los castillos más emblemáticos de la provincia: El Alcázar, el de Coca, el de Cuéllar y el de Turégano, incluyendo también la fortaleza de Olmedo, en la provincia de Valladolid.

Para ello, los bomberos, antiguos compañeros del abuelo de Leo, están buscando patrocinadores que apadrinen los kilómetros que van a correr. Cada tramo constará de 10 kilómetros y se pueden patrocinar los que cada uno desee por 20 euros el kilómetro.

Según el portavoz de La Asociación Deportivo y Cultural del Cuerpo de Bomberos, Jorge Guerra, "se trata de un desafío al que nos enfrentamos con mucho cariño y que será una estupenda oportunidad para aquellas empresas y particulares que deseen unirse a nosotros y acompañarnos en esta majestuosa y solidaria ruta".

La actividad, que comenzará el viernes, 19 de septiembre, sobre las 22.00 horas y finalizará el sábado, 20, a las 18.00 horas en el Alcázar, se trata de una carrera de relevos, donde un grupo de 20 personas, aproximadamente, realizará tramos de 20, 10 y 5 kilómetros, según lo que esté dispuesto a correr y su capacidad física. La carrera contará con colaboradores que se transportarán en coches y bicicletas.

Por otro lado, el reto ya ha conseguido 4.000 euros de recaudación para la causa gracias a patrocinadores anónimos que se han unido a ésta.



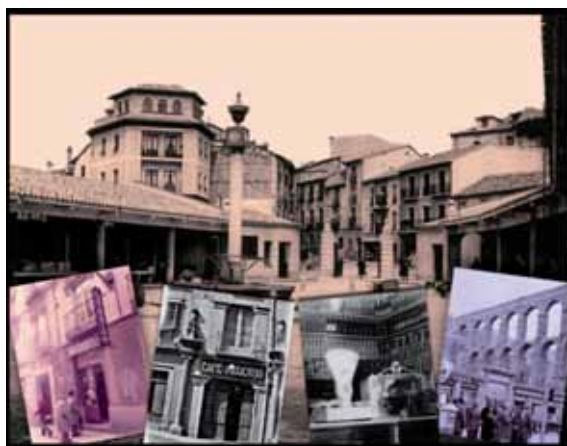
Jorge Guerra y Mariano Lázaro Cubo, junto a familiares de Leo en la rueda de prensa. /FRAN MUÑOZ

## Balance de la ONG 'Lucha con Leo'

Son muchas las personas y acciones que han colaborado en la 'Lucha con Leo': el partido entre el Balonmano Alcobendas y Viveros Herol Nava, el tradicional Concurso de Repostería de la Semana Cultural de Valverde, la Asociación Turégano Runners en la carrera pedestre 'Villa de Turégano', la carrera de San Cristóbal, las carreras pedestres de Madrona, la II Carrera Popular 'Run To Terrena' de Fuenterrebollo, el Torneo de rugby de Ferias y Fiestas de Segovia o el All Star de Segovia son solo algunas de ellas. Los abuelos de Leo, presentes en la rueda de prensa celebrada ayer en el restaurante José María, han mostrado su agradecimiento a todos los que están colaborando con la causa. Una de las acciones más destacadas es la campaña de recogida de tapones de plástico. Por cada tonelada de tapones que se consigan, la familia recaudará 150 euros. En esta campaña colaboran numerosos establecimientos de la capital, sirviendo como punto de recogida de los tapones. Sin embargo son dos las que más fondos han conseguido recau-

dar: el mercadillo solidario celebrado en Brieva; y la donación, por parte de C2C, de 600 botellas de vino, cuya venta se destinó a 'Lucha con Leo'. Todas las acciones han conseguido recaudar a día de hoy 73.000 euros y se espera que la cifra siga aumentando en los próximos meses con las nuevas iniciativas que ya se están preparando, como el reto solidario 'Ruta de los Castillos' que se llevará a cabo gracias a la Asociación Deportivo y Cultural del Cuerpo de Bomberos de Segovia "La Torre" y el concierto solidario que va a llevar a cabo la Diputación Provincial el 21 de febrero del próximo año sumándose a esta iniciativa.

Lucha con Leo es una ONG constituida por la familia de Leo, un bebé que sufre la enfermedad rara denominada "fémur corto congénito". En la actualidad la única solución que ofrece la Seguridad Social es la amputación sin garantía de calidad de vida. Sin embargo, en Estados Unidos hay un tratamiento que ronda entre los 60.000 y 90.000 euros sólo la primera operación. C.I.



## Tu COMERCIO en el RECUERDO

PLAN INTEGRAL DE APOYO A LA COMPETITIVIDAD DEL COMERCIO MINORISTA 2014

Recuperación de la memoria sobre el comercio de Segovia a través de la fotografía. El ayer y el hoy del comercio.

Ayúdanos a recopilar las fotografías para compartir esos recuerdos con los demás.

Recepción y digitalización de fotografías del 23 al 27 de Septiembre. (Las fotografías se devuelven en el momento).

Lugar: Cámara de Comercio - Casa del Sello de Paños. C/ San Francisco, 32. 40001 Segovia.

Horario: Martes, Viernes y Sábado de 10:00 h. a 14:00 h. Miércoles y Jueves de 17:00 h. a 20:00 h.

Más información: Carlos (670 845 249) archybox@archybox.com



## ▶ TRIBUNALES



El estado de los vehículos aparcados en la avenida de la Constitución alarmó a los vecinos de la zona, por encontrarse junto a un parque muy concurrido. / JUAN MARTÍN

## Justicia nombra un depositario para los vehículos intervenidos

Siete de los automóviles, desvalijados, están estacionados en la avenida de la Constitución a la espera de que los juzgados decidan enviarlos al nuevo depósito o a un desguace

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La Gerencia Territorial de Justicia de Castilla y León ha nombrado un depositario en Segovia para los vehículos intervenidos judicialmente en la provincia. De esta manera, cuando se produzca un orden de los juzgados en este sentido, se depositarán en una nave situada en una zona industrial de la capital, según ha informado el presidente de la Audiencia Provincial, Ignacio Pando.

La Asociación de Vecinos del Cristo del Mercado había anunciado a principios del verano la posibilidad de presentar una denuncia formal ante la existencia de vehículos abandonados en la vía pública en condiciones lamentables, con el consiguiente riesgo, de accidentes para los vecinos y de incendio en los vehículos de los residentes estacionados en la proximidad de los mismos.

La respuesta del Ayuntamiento de Segovia, después de que los re-

presentantes vecinales, encabezados por su presidente, Juan Bautista Mullor, se entrevistaran con la alcaldesa, Clara Luquero, y con la concejala de Participación Ciudadana, Blanca Valverde, fue que los servicios municipales tenían las manos atadas ante este problema, ya que se trata de vehículos inmovilizados por orden judicial.

El problema más evidente, todavía sin resolver, es la existencia de siete de estos automóviles intervenidos judicialmente en la avenida de la Constitución, en las inmediaciones del cuartel de la Guardia Civil y en la zona de aparcamiento colindante con el parque de la Dehesa, muy concurrido por niños, ancianos, familias y jóvenes, especialmente durante el verano.

Se trata de turismos de varias marcas: Renault, Peugeot, Seat y Citroën, uno de ellos con matrícula francesa, a los que, en su mayoría, les han sustraído ruedas, espejos retrovisores y otros elemen-

tos, después de romper las lunas, por lo que hay muchos cristales en su interior e incluso en la calle. Además su estado general es muy sucio, ya que los estorninos y otras aves se han cebado en ellos, con sus excrementos, e incluso la tapicería de alguno aparece quemada.

El presidente de la Audiencia ha admitido que un perito de este tribunal provincial ha realizado un informe donde, efectivamente, recoge el mal estado de gran parte de estos vehículos.

La solución definitiva que alivie a los vecinos de este riesgo en las calles y parques de la ciudad es que los respectivos juzgados, cuyos titulares decidieron en su momento la inmovilización de los vehículos, adopten ahora medidas para enviarlos al nuevo almacén de depósito o a un desguace, con el informe correspondiente de la Fiscalía, pues el fiscal jefe, Antonio Silva, también está al corriente.

Pando recordó que, debido a la

alarma social y a la denuncia pública realizada desde el movimiento vecinal, hubo reuniones entre la alcaldesa, la subdelegada del Gobierno en Segovia, Pilar Sanz, y la secretaria coordinadora de apoyo a los órganos judiciales de Segovia, lo que ha llevado a que finalmente la Gerencia Territorial de Justicia, que tiene su sede en Valladolid, haya alquilado una nave, al igual que ocurre en otras provincias.

El presidente de la Audiencia admite que "no es descabellado" que algún propietario, a quien en su momento se inmovilizara el vehículo por orden judicial, haya reclamado una indemnización, al recibir el mismo en mal estado una vez resuelto el proceso.

Ciudadano @delantado



Opina sobre esta noticia en la web:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

Hoy comienza en la Audiencia la vista del homicidio ocurrido en Chañe en mayo de 2011

G. A. / SEGOVIA

La Sala de Vistas de la Audiencia Provincial será escenario hoy del inicio de la vista oral en el juicio contra un hombre acusado del homicidio de un joven rumano en mayo de 2011, como consecuencia de la brutal paliza que recibió de madrugada a la salida de un bar de la localidad de Chañe.

Junto al principal acusado, para el que la fiscal solicita doce años de prisión, se sentarán en el banquillo otros dos varones, como presuntos autores de un delito de omisión del deber de socorro; y dos mujeres, ambas técnicas de transporte sanitario, acusadas de homicidio por imprudencia, por no valorar adecuadamente el estado de la víctima, cuando todavía estaba vivo pero herido, y transmitir información errónea al médico regulador del servicio de Emergencias 112, según sostiene el Ministerio Público en su escrito de conclusiones provisionales.

La víctima tenía 29 años y falleció al día siguiente, como consecuencia de fracturas en la cabeza, determinantes en el fatal desenlace. Inicialmente fue trasladado por un amigo a su domicilio en Coca, donde su tío le encontró en estado agónico por la mañana, por lo que solicitó la presencia de un médico. Fue trasladado inicialmente al Hospital General de Segovia y, desde allí, al Hospital Río Hortega de Valladolid, donde no pudieron mantenerlo con vida.

**TRIBUNAL ORDINARIO** Las cinco personas inculpadas serán juzgadas en este caso por un tribunal ordinario, presidido por Ignacio Pando Echevarría, quien tomará posesión de su cargo oficialmente el 30 de septiembre en un acto solemne al que se prevé la asistencia del presidente del Tribunal Superior de Justicia y de vocales del CGPJ.

Por otro lado, el BOE publicó ayer el nombramiento en propiedad de José Miguel García Moreno como magistrado de la Audiencia, aunque continuará en situación de servicios especiales.



**RESTAURACIÓN DE TUBERÍAS  
SIN OBRAS**

Telf. 921 44 15 25  
[www.epipe.es](http://www.epipe.es)

Premiada  
por  
la tecnología  
**MÁS  
INNOVADORA**  
a nivel mundial



SEMANA EUROPEA DE LA MOVILIDAD

# Al ritmo de la ciudad

La Alhóndiga acoge hasta el próximo domingo 21 la exposición "La ciudad viva. Nuestras calles en el siglo XX", una muestra retrospectiva con el cambio experimentado por las calles segovianas

JUANA HITTA / SEGOVIA

En el año 1967 el Estado recomendaba al Ayuntamiento de Segovia evitar el paso de vehículos pesados bajo los arcos del Acueducto "para evitar trepidaciones" del monumento. Esta es una de las comunicaciones oficiales que se puede ver en La Alhóndiga, en la exposición retrospectiva de fotografías "La ciudad viva. Nuestras calles en el siglo XX, que con motivo de la Semana Europea de la Movilidad se inauguró ayer en una de las salas de La Alhóndiga.

Ya entonces existía preocupación por la conservación del Acueducto, y de qué manera le podía afectar el paso de vehículos por sus arcos. Hubo que esperar 35 años más para que en 1992 se prohibiera la circulación de todo tipo de vehículos por debajo del Acueducto. Y aún hoy en día se sigue analizando la cercanía del tráfico al monumento, por la Plaza de Artillería.

Otras imágenes de documentos curiosas que se pueden ver en La Alhóndiga son, por ejemplo, una del año 1923, un bando del alcalde de entonces de Segovia, en el que se exigía "bajo multa que los carruajes vayan al paso, a la velocidad mínima, para evitar atropellos". En otra aparece una prohibición, de velocidad máxima de "12 kilómetros por hora" en las calles de la ciudad.

Además de estas fotografías, la exposición muestra cerca de medio centenar de imágenes, procedentes del Archivo Histórico Municipal, y de los diarios locales, que enseñan cómo era la ciudad hace unos años en calles y zonas ahora peatonalizadas.

La alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, acompañada por las concejales de Tráfico, María José de Andrés, y de Medio Ambiente, Paloma Maroto, inauguró la exposición, que permanecerá en La Alhóndiga hasta el domingo 21 de septiembre. El horario es de 17,30 a 20,30 horas (de lunes a viernes), el sábado (de 12 a 14 horas y de 17,30 a 20,30 horas), y el domingo (de 12 a 14 horas).

Clara Luquero invita a los segovianos a visitar la exposición, "porque son imágenes que nos muestran cómo era la movilidad desde hace unos años en la ciudad, propiciando una reflexión sobre cómo ha evolucionado la mo-



Clara Luquero, en el centro, junto a María José de Andrés y Paloma Maroto en la inauguración de la exposición. / FRAN MUÑOZ

Medio centenar de fotos componen la muestra que estará esta semana en La Alhóndiga

vilidad en Segovia, desde hace muchos años, y que puede dar lugar a una reflexión sobre cómo puede evolucionar la movilidad en el futuro".

Durante su visita a la exposición, la regidora mostró su sorpresa y curiosidad por los bandos oficiales sobre las velocidades

permitidas para carruajes y demás vehículos, así como por la preocupación por el Acueducto. "Son documentos que pueden atraer la curiosidad de los ciudadanos que se acerquen a La Alhóndiga durante esta Semana de la Movilidad, hasta que montemos la próxima exposición, correspondiente al Hay Festival de este año", recordó.

Luquero invitó a los segovianos a participar además en el resto de actividades organizadas en la Semana de la Movilidad, bajo el lema "Una calle mejor es tu elección", cuyo objetivo es concienciar a la población de que conseguir una ciudad habitable, amable y sostenible depende de los propios segovianos. Durante esta semana se desarrollarán talleres

La Semana de la Movilidad incluye una marcha a la Plaza Mayor desde todos los barrios

de educación vial y movilidad sostenible, paseos en bici, rutas guiadas, una marcha nocturna, o el paseo a la "Plaza Mayor voy andando", que partirá de cada uno de los barrios de Segovia para concentrarse en el Azoguejo y continuar todos juntos hasta la Plaza Mayor.

Bicicla, en marcha

El colectivo segoviano Bicicla anima a los ciudadanos a participar en las numerosas actividades que se han organizado estos días con motivo de la Semana de la Movilidad. Invitan especialmente a participar en la marcha en bicicleta que se celebrará el próximo domingo 21, a las doce horas, saliendo del parque infantil de tráfico y terminando en el Acueducto. En la llegada está previsto un tentempié para todos los participantes y una gymkana en bici para los más pequeños. El recorrido será sencillo y apto para todos los públicos, así que Bicicla anima a tomar parte en esta actividad. También consideran interesante la exposición de bicis que acoge el patio del Ayuntamiento de Segovia.

Clara Luquero  
Alcaldesa de Segovia

"Esta exposición puede propiciar una reflexión sobre cómo puede evolucionar la movilidad en el futuro"

  
**LAS TERASAS**  
centro residencial  
MOZONCILLO  
centro de atención geriátrica

HOY YA SOMOS

**23**

Abrimos nuestras instalaciones  
el 2 de enero de 2014

**Hoy ya somos 23**

Gracias por vuestra confianza

**Reserve su plaza**

Teléfonos: 603 47 60 50 • 921 57 70 98





### Retazos de historia.

En la imagen superior se pueden ver varias fotografías de cuando los vehículos pasaban por debajo del Acueducto, ya que hasta el año 1992 no se prohibió la circulación bajo los arcos. Debajo, la muestra contiene también informaciones de EL ADELANTADO DE SEGOVIA sobre el tráfico en la ciudad a lo largo del siglo XX. A la derecha, imágenes que animan a los ciudadanos a disfrutar de su ciudad en bicicleta. / FRAN MUÑOZ

## Del paisaje alpino a la estepa castellana

Un año más, la Universidad de Alcalá de Henares responde a la iniciativa de la Semana de la Movilidad impulsada por la Unión Europea y el Ministerio de Medio Ambiente, proponiendo una actividad consistente en un recorrido naturalístico-excursionista por sendos parajes ambientalmente relevantes.

Como la actividad se promueve en el marco de la Semana Europea de la Movilidad Sostenible, se desarrollará bajo la perspectiva de realizar el recorrido que se propone, ya caminando, ya en bicicleta BTT. Las dos rutas previstas se llevarán a cabo el próximo sábado 20 de septiembre. Por un lado, se ha organizado un ruta senderista de 14 kilómetros, desde el Puerto de Navacerrada a Valsaín, por la senda del arroyo de Las Pintadas, el Puente de la Cantina y el Camino de las Pesquerías. Y por otro, una ruta ciclista BTT, de 35 kilómetros, desde la antigua Estación de Ferrocarril de Yanguas de Eresma-Carbonero el Mayor a Segovia por el Camino Natural del Eresma (Vía Verde del Eresma: trazado ferroviario recuperado del ferrocarril Segovia-Medina del Campo) y continuación hasta La Granja y Valsaín.

Las personas interesadas en participar en esta actividad pueden inscribirse por alguno de los procedimientos siguientes: vía correo electrónico: [carmen.leiva@uah.es](mailto:carmen.leiva@uah.es); vía fax: 91 885 50 90; y vía telefónica 91 885 49 04, de 9 a 14,30 horas de lunes a viernes.

La celebración del primer aniversario de la declaración del Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama y la reciente apertura a los usuarios del primer tramo del denominado Camino Natural del Eresma, dentro de las actuaciones de recuperación de trazados ferroviarios fuera de uso, son las dos circunstancias que han sugerido la propuesta de este año. Las dos modalidades son adecuadas, por su longitud y dificultad técnica, para disfrutar del entorno y de la mutua compañía de los asistentes.

### PROGRAMA DE ACTIVIDADES PARA LOS PRÓXIMOS DOS DÍAS

#### MARTES 16 DE SEPTIEMBRE

##### Taller para escolares de Primaria.

'Moverse sin verse'. Impartido por la ONCE. Objetivo: Conocer las dificultades de movilidad de personas con discapacidad visual.

Horario: 12:00 a 13:30 h.

Lugar: Avda. Fernández Ladreda. Para alumnos del CEIP San José.

##### Caminar es saludable.

Jornada sobre beneficios de la movilidad activa. Horario: 19:00 horas. Lugar: Centro de Asociaciones de Autoayuda y Voluntariado (CAAV). Avda. Fernández Ladreda, 28.

Ponentes: Juan Javier Manzanares Sacristán

(Colegio Médicos), Carmen Santiago Trapero (Colegio Enfermeras) y José García Velázquez (pediatra)

#### MIÉRCOLES 17 DE SEPTIEMBRE

##### Taller para escolares.

'En bici de manera responsable', 'Muévete sobre un plano'.

Horario: 9:00 a 13:00 h.

Lugar: Parque Infantil de Tráfico.

##### Camina por la ciudad I.

Por la Judería.

Horario: 10:00 a 11:00 horas.

Inscripción: Centro de Recepción de visitantes hasta el 16 de septiembre.

##### Taller de aprendizaje.

Montar en bicicleta.

Horario: De 18 a 20 h.

Lugar: Parque Infantil de Tráfico.

Alumnos de la Escuela de Deporte Adaptado.

##### Jornada sobre movilidad sostenible.

Horario: 19:00 horas.

Lugar: CAAV.

Ponentes: David Alba Hidalgo (UAM Madrid) y Xavier Pont Baldellou (Agencia Ecología Urbana. Barcelona).

##### Recorrido en el bus turístico.

Horario: 19:00 horas.

Lugar: Plaza de la Artillería. Tickets: Centro de Recepción de visitantes.

**SUPER REBAJAS**

**Tiramos los precios hasta 65% descuento en nuestras promociones**



en: RESIDENCIAL



y La Granja **OFERTA**  
PISO de 3 dormitorios.  
**85.825€**

AGENCIACIÓN  
**RAMIREZ**  
MAXIMA CALIDAD  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
Segovia  
arcoramirez@arco-ramirez.com  
www.arco-ramirez.com  
Telf.: 921 47 14 74  
921 43 64 12

► MUNICIPAL

# El Ayuntamiento espera multiplicar el turismo itinerante de autocaravanistas

El área especial para estos vehículos fue inaugurado ayer por la alcaldesa, Clara Luquero, en la zona de la Plaza de Toros

• Con un acto sencillo y la presencia de dos autocaravanistas fue inaugurado ayer el estacionamiento para autocaravanas de la ciudad, en el barrio de Ciudad y Tierra de Segovia.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

Aunque lleva en funcionamiento más de un mes, el área de autocaravanas de Segovia recibió ayer la visita de la alcaldesa, Clara Luquero; las concejalas de Obras, Turismo y Tráfico y Movilidad, Paloma Maroto, Claudia de Santos y María José de Andrés, y dos autocaravanistas segovianos, entre ellos Lorenzo Ruiz, que ha asesorado al equipo de Gobierno en este asunto, para inaugurarlos oficialmente.

Todos coincidieron en lo adecuado del espacio, aunque es provisional, y en los beneficios que puede reportar para la ciudad, por el incremento de turistas itinerantes que utilizan autocaravanas para desplazarse por distintas ciudades. Segovia carecía de este tipo de estacionamiento con servicios básicos como son las tomas de agua y los desagües.

Luquero comentó que el de autocaravanas es un tipo de turismo en alza “y además un turismo consumidor que compra en la ciudad y por lo tanto genera actividad económica en ella”.

La concejala de Turismo y Patrimonio Histórico, Claudia de Santos, se mostró segura de que “a partir de ahora vamos a notar un incremento espectacular de este tipo de turismo”, fundamentalmente de autocaravanistas de otros países, apunta, al tiempo que resaltaba que “la autocaravana es un modo de vida y es un turismo muy especial, con un perfil netamente cultural y también un compromiso medioambiental muy alto”.

Por su parte, Lorenzo Ruiz estuvo de acuerdo en que “habrá un

boom en Segovia de autocaravanistas”, entre otras razones porque Castilla y León es la única Comunidad Autónoma que tiene un enlace directo en su web turística —<http://www.turismocastillayleon.com>— a la red de áreas caravanistas de España, entre ellas esta nueva de Segovia.

Además, comentó que Castilla y León es también pionera “en potenciación y fomento del autocaravanismo como turismo itinerante”.

El área de Turismo del Ayuntamiento todavía no contabiliza el número de autocaravanistas que visita la ciudad.

Sobre el poder adquisitivo de los propietarios de este vehículo da una idea el hecho de que, actualmente, en el mercado, pueden adquirirse desde los 35.000 euros, pero hay un amplio abanico de precios y, por ejemplo, en al última feria de Dusseldorf, se mostró una inspirada en un diseño del excéntrico diseñador Luigi Colani, con un valor de tres millones de euros y fabricada por la empresa austriaca Marchi Mobil, según comentó Ruiz.

**BAJO PRESUPUESTO** En el acondicionamiento de este estacionamiento con servicios han participado tres concejalías, con un presupuesto conjunto que no supera los 600 euros, según informaron las concejalas implicadas. “Ha sido más el compromiso, la tramitación el trabajo de coordinación y organización, que la inversión en Sí”, comentaba María José de Andrés, mientras Maroto recordaba que el espacio elegido, después de barajar otros, es idóneo de momento porque tiene mucho espacio alrededor y los autocaravanistas no causarán molestias a los vecinos.

El área de autocaravanas de Segovia dispone de diez plazas de estacionamiento en la calle Campo Azálvaro, junto a la Plaza de Toros de la ciudad. Cuenta con un



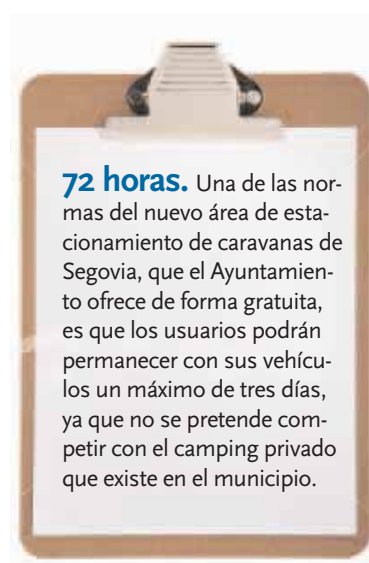
Un cartel informa en castellano e inglés de las normas que rigen este área autocaravanista de Segovia. / JUAN MARTÍN



Lorenzo Ruiz. / JUAN MARTÍN



El estacionamiento ha estado utilizado ya este verano. / BORJA MARTÍN



punto eco-sanitario; es decir, dispone de una acometida de agua potable mediante imbornal y de rejilla de alcantarillado para desagüe de wc (aguas negras).

Maroto informó de que no se ha ubicado un contenedor de basura hasta el momento porque los autocaravanistas están utilizando los de otras zonas de la ciudad próximas y se aprecia ya su concienciación medioambiental.

La zona ha quedado delimitada también con señalización horizontal y vertical. A la pintura en el pavimento para delimitar las diez plazas de estacionamiento en batería, se han sumado tres carteles verticales, dos informando de la zona de estacionamiento de autocaravanas y otro que recoge,

en castellano e inglés, una serie de normas básicas de cumplimiento para los usuarios.

En la parte inferior del mismo se ha añadido un código QR para acceder a información turística de Segovia desde dispositivos móviles o portátiles.

Las normas del cartel permiten elevar los techos y la apertura de ventanas pero no sacar objetos o mobiliario a la calle. Tampoco se pueden lavar los vehículos ni verter aguas sucias en la vía pública.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre esta noticia en la web:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

Guarderías

Centro de día - Residencias

**ALBERTO GONZALEZ MASEDA S.L.**

**COLECTIVIDADES**

Soluciones a su medida

Salones de actos Auditorios

Bibliotecas

Hostelería

**ESTUDIO PERSONALIZADO DE SUS NECESIDADES • PÍDANOS PRESUPUESTO SIN COMPROMISO**

Gremio de los Caldereros. Pol. Ind. Hontoria 40195 SEGOVIA · Telf. 921 43 19 74 · [www.albertogonzalezmaseda.es](http://www.albertogonzalezmaseda.es)

## V jornadas para novios del Hotel Cándido.

El Hotel Cándido celebró las V Jornadas de puertas abiertas para novios el pasado domingo con un gran éxito de participación. En la jornada se pudo disfrutar de un espectacular desfile con las últimas tendencias en moda, joyería, decoración y flores. El hotel también mostró los diferentes escenarios de los que dispone para estas celebraciones. El objetivo ha sido que los novios conocieran las posibilidades que ofrecen las diferentes empresas colaboradoras y el Hotel Cándido para bodas.

FOTO: BORJA MARTÍN



## ► POLÍTICA

### Los vecinos de Torredondo consiguen los permisos concentrarse en la Plaza Mayor

B.C.P. / SEGOVIA

Los vecinos del barrio incorporado de Torredondo realizarán una concentración de protesta en la avenida Fernández Ladreda a partir de las 12.30 horas el próximo sábado, 20 de septiembre.

Los residentes del barrio incorporado permanecerán unos minutos en ese lugar y caminarán hasta la Plaza Mayor, donde esperan poder trasladar a los vecinos de Segovia su "malestar por las deficiencias en los accesos, estado de las calles y otras necesidades básicas", según confirmó la presidenta de la Asociación de Vecinos del barrio, Noemí Martín.

Como se recordará, los vecinos de Torredondo anunciaron que estudiarían medidas de presión cuando el Equipo de Gobierno paralizó una moción presentada por el Grupo Municipal Popular (GMP) en la que exigía el compromiso de una fecha para el arreglo de los accesos del barrio. Un mes antes, el GMP presentó una propuesta parecida (sin compromiso de fecha), que el pleno aprobó por unanimidad.

El Consistorio manifestó su malestar por esta nueva moción, al haber declarado su intención y compromiso de "subsana las deficiencias lo antes posible", anunciando que esa partida sería estudiada para su inclusión en los presupuestos de 2015.

**REIVINDICACIONES** Desde la Asociación de Vecinos, reiteraron ayer que se sienten "ignorados y abandonados por parte del Ayuntamiento". Entre las reivindicaciones con las que recorrerán Segovia el sábado también destacan que el agua que utilizan pertenece a un pozo particular, "no disponemos de alcantarillado y la mayor parte de las calles no están asfaltadas, según afirmó Martín.

Los vecinos también pedirán servicios que consideren "mínimos y razonables", como transporte público, un parque o un centro cívico.

## ► SOCIEDAD

# Los camareros califican de éxito la II Feria del Jamón de Castilla y León

La asociación profesional de Segovia estima que entre 9.000 y 10.000 personas visitaron las carpas con 35 empresas cárnicas y 18 artesanos de Tierra de Sabor

B.C.P. / SEGOVIA

La Asociación de Camareros de Segovia trasladó ayer su satisfacción por la repercusión y acogida de la segunda Feria del Jamón de Castilla y León, celebrada entre el 11 y el 14 de septiembre. El presidente del gremio de los camareros de la provincia, Pablo Martín, señaló ayer en declaraciones a EL ADELANTADO que "la estimación que manejamos es que pasaron entre 9.000 y 10.000 personas por las dos carpas instaladas, además de haber logrado un éxito rotundo en los campeonatos y concursos".

En lo que se refiere a las carpas, la carpa de la Feria, propiamente dicha, se instaló en la plaza de la Artillería y en ella estuvieron representadas 35 empresas del sector cárnico de toda la región, mientras que la carpa de artesanos de Tierra de Sabor, acogió 18 stands de productores de miel, quesos, cerveza o bollería, localizada en la avenida de Fernández Ladreda.

El también presidente de los Sumilleres de Castilla y León destacó así mismo, la participación en las actividades paralelas, como



Empresarios del sector y personalidades políticas asistieron a la inauguración en la carpa de la Feria. / FRAN MUÑOZ

la mesa redonda sobre la nueva normativa del Ibérico, o las master class. Además, los concursos de mejor jamón de Castilla y León y Segovia permitirán a sus productores estar presentes en catorce presentaciones a nivel nacional hasta el próximo año, "algo funda-

mental para las empresas", comentó Martín, que recordó que Segovia es la primera provincia en producción de jamón blanco. Un producto, "a veces, desconocido por los segovianos".

Por último, el presidente del gremio que se prepara para cele-

brar su patrona Santa Marta con la tradicional becerrada el próximo miércoles 14, señaló que los concursos de cortadores de jamón (provincial, regional y nacional), reunieron a numeroso público en el Azoguejo y más de 200 personas participaron en el de amateur.



**SALÓN DE JUEGO**  
WWW.C4SINO.ES  
Pº Ezequiel González, 45 · Segovia  
Abierto desde las 9:00h

Ruleta  
Slot Machines  
Máquinas de Bingo **¡MÁS DE 18.000€ DE PREMIO!**  
Zona de máquinas con premios ¡hasta 1.000€!



## PANORAMA

ECONOMÍA

## La provincia registró 17 nuevas sociedades mercantiles en julio

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La provincia registró un total de 17 nuevas sociedades mercantiles durante el mes de julio, según la estadística publicada por el INE este mes de septiembre, una cifra alta para Segovia, teniendo en cuenta, además, la evolución negativa en el conjunto de Castilla y León.

En este sentido, en la Comunidad Autónoma durante ese mes se crearon 260 nuevas sociedades mercantiles (259 sociedades limitadas y una sociedad anónima) con un capital suscrito por valor de 5,32 millones de euros, todos ellos desembolsados.

Estas cifras representan un descenso del 4,4 por ciento en el número de sociedades mercantiles creadas en julio en comparación con el mismo mes del año anterior, la séptima peor evolución del país, donde la media cayó un 1,2 por ciento con incrementos en ocho autonomías y en Ceuta.

Además, Castilla y León registró un descenso del 25,8 por ciento en el número de sociedades mercantiles disueltas (69 en total), por encima de la media nacional, donde bajó un 15,6 por ciento.

En este caso se trata del quinto mayor descenso a nivel nacional, donde este dato subió en cuatro regiones.

Según los datos publicados por el Instituto Nacional de Estadística (INE) recogidos por Europa Press, Valladolid fue la provincia en la que se crearon más sociedades mercantiles nuevas durante el mes de julio (74) se-

guida de León (52), Salamanca (40), Burgos (23) y Palencia (21). Por detrás se situaron Segovia, con 17; Zamora, con 15; Ávila, con 12, y Soria, con 6.

En cuanto a las ampliaciones de capital, un total de 107 empresas de Castilla y León optaron por esta medida en el mes de referencia, por un importe conjunto que se acercó a los 60 millones de euros suscritos.

En esta ocasión la mayor cantidad de capital ampliado correspondió a la provincia de Burgos, con 35,25 millones de euros repartidos entre 18 sociedades.

### Siete empresas segovianas ampliaron capital

Le siguen Valladolid (7,83 millones entre 26 sociedades), Salamanca (5,51 millones ampliados por un total de 16 sociedades), León (5 millones y 20 sociedades), soria (960.000 euros por once sociedades mercantiles) y Segovia (496.000 euros, que supuso la ampliación de capital en siete empresas de la provincia). Por debajo se situaron Zamora, Ávila y Palencia.

El INE informó también de que una sociedad castellano-leonesa desembolsó dividendos pasivos por importe de 44.000 euros y 18 redujeron capital, en conjunto más de seis millones, según la misma fuente.

CULTURA

### Lecciones de arte en la Academia de San Quirce

La Academia de Historia y Arte de San Quirce inicia el próximo viernes la cuarta edición de 'Lecciones de Arte'. Con esta iniciativa pretende dar a conocer determinadas obras artísticas del patrimonio segoviano en el lugar que fueron creadas, analizando diferentes as-

pectos de las mismas sin perder de vista las características de los espacios que las acogen. Este viernes 19 se conocerá el retablo de la capilla mayor del Convento de los Carmelitas Descalzos de Segovia.

Las lecciones continuarán el 22 de septiembre, con el programa iconográfico de la Cueva de Santo Domingo de Guzmán, en Santa Cruz la Real, y el día 23, con el Monasterio de El Parral y su capilla mayor.

▶ EDUCACIÓN



Alumnos de IE Universidad, en una ceremonia de 'Orientation Week'. / EL ADELANTADO

## La lección inaugural de IE University correrá a cargo de Soledad Becerril

La Universidad celebra hasta mañana unas jornadas de orientación destinadas a los nuevos alumnos en el Campus de Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Aula Magna de IE University acogerá este jueves por la mañana el solemne acto de apertura del nuevo curso académico 2014-2015, el séptimo de la Universidad privada. La lección inaugural correrá a cargo de la Defensora del Pueblo, Soledad Becerril. La ceremonia incluirá la presentación de los títulos de doctorado de IE Business School.

Además, IE University celebra hasta mañana unas jornadas de orientación (Orientation Week) destinadas a los nuevos alumnos que inician ahora sus estudios superiores en los campus de Segovia y Madrid. Durante esos días, los estudiantes internacionales de primer año reciben charlas y realizan un completo programa de actividades que les sirve para integrarse en la que es ya su universidad.

La 'Orientation Week' se convierte así en un instrumento excelente para preparar a los estudiantes para su andadura a lo largo del curso que ahora se inicia. Con estas actividades se pretende, asimis-

mo, generar un sentimiento de identificación entre el alumno y la universidad, favoreciendo la integración y la creación de una auténtica comunidad universitaria.

Ayer, el rector de IE University, Salvador Carmona; el decano de los estudios de Grado, Antonio de Castro; vicerrectores y directores de grado, entre otros responsables universitarios, les presentaron la Universidad y les aportaron toda la información que afecta a su funcionamiento general, en una intensa jornada que supone un primer contacto con las instalaciones del Campus, sus nuevos compañeros y sus profesores.

Ya por la tarde, IE University preparó a los alumnos una actividad colectiva que, bajo el nombre "Happening", recorrió varios parajes emblemáticos situados en el cinturón verde de Segovia, como la muralla de la ciudad, la Casa de la Moneda o el Jardín de los Poetas, espacio donde los estudiantes participaron en una actividad lúdica y de integración.

Las jornadas de hoy y mañana

se dedican a los diferentes Grados que integran la oferta académica de la Universidad. Estos días, cada uno de los Grados informa a los estudiantes matriculados sobre su funcionamiento, en cuestiones que van desde el diseño curricular, la asistencia o los sistemas de evaluación. Asimismo, los alumnos mantendrán encuentros con tutores, representantes de la Oficina del alumno y con los diferentes clubes de estudiantes que existen. Los nuevos estudiantes recibirán información acerca de la oferta extracurricular, deportiva y cultural, cuyo objetivo es convertir la estancia de los alumnos en una experiencia vital.

IE University representa la extensión del modelo educativo de IE a la formación de Grado y ofrece una innovadora propuesta de titulaciones de grado y de postgrado. Además el centro segoviano imparte Grados oficiales en inglés y castellano en: ADE, Arquitectura, Biología, Comunicación, Derecho, Psicología y Relaciones Internacionales.

[www.ociobaile.com](http://www.ociobaile.com)



Mañana y tarde  
Adultos y niños

**BAILES DE SALÓN**

Tango Arg. • Ritmos Latinos

**921 43 90 72**

¡y lo más  
nuevo en Fitness  
desde Londres!



**LA CODORNIZ** Horno de ASAR  
Mesón Restaurante  
Variedad de Tapas en Barra

<b>MENÚ DIARIO</b> a elegir <b>3 primeros</b> <b>3 segundos</b> Pan, Postre, Bebida	<b>MENÚ TURÍSTICO</b> Varios primeros a elegir <b>Cochinillo de Garantía</b> Pan, Postre, Bebida
<b>¡¡Todo a su medida!!</b>	
<b>Consúltenos</b>	

Hermanos Barral, 3 - 40001 Segovia - Tel. 921 46 39 04 - Tel. y Fax. 921 46 38 97  
lacodorniz@restaurantelacodorniz.com [www.restaurantelacodorniz.com](http://www.restaurantelacodorniz.com)

## VALLERUELA DE PEDRAZA

FIESTAS

# Los jóvenes bailaron ante la Virgen del Amparo

Unas 700 personas acompañaron a la imagen en el regreso a su ermita

EL ADELANTADO. / VALLERUELA DE PEDRAZA

Valleruela de Pedraza y los pueblos de la comarca volvieron a volcarse en torno a las Virgen del Amparo, que cuenta con una gran devoción en la zona. Unas 700 personas participaron en la tradicional romería en la que la imagen regresa a su ermita.

Como es tradicional, los jóvenes de la localidad bailaron ante la Virgen antes de su salida de la iglesia, durante el recorrido, y formaron un espectacular arco en su entrada a la ermita. Vestidos con falda, algo habitual en otros pueblos de la zona como Orejana o San Pedro de Gaillos, y portando un gorro peculiar tanto por su forma como por las plumas que lo adornan, los jóvenes volvieron a poner la nota de color en la jornada. A su baile de paloteo, se suma-

ron las chicas, quienes hace unos años se incorporaron al baile de la procesión ataviadas de segovianas, un cometido reservado hasta entonces a los chicos.

La ermita volvió a quedarse pequeña para asistir a la misa en honor de la Virgen del Amparo. Tras la celebración, comenzó la subasta de la andas para sacar a la Virgen de la ermita, una operación que se repitió en diversos momentos de la jornada.

La Virgen del Amparo llegó a la iglesia de San Cristóbal en la festividad del Corpus. La tradición dice que se la subía para pedir su intercesión contra el pedrisco en los campos. Existe documentación fotográfica de la romería de la Virgen del Amparo de finales del siglo XIX, aunque es muy probable que el traslado se realizara con anterioridad, varios siglos antes.



Los jóvenes varones del pueblo bailan con faldas ante la Virgen. / EL ADELANTADO



La ermita se quedó pequeña para la misa. / EL ADELANTADO



La Virgen es sacada en andas. / EL ADELANTADO

Opel Corsa 85 CV por: **9.000€**

Con **2.000€** del equipamiento más tecnológico

### CORSA TECH EDITION

## LLÉVATELO ANTES DE QUE VUELE.

Está preparado, listo y en tu concesionario. Llévate ya. El Corsa Tech Edition con 2.000€ del equipamiento más tecnológico incluido no espera. Llévate ahora o volará. Es un coche alemán.

■ Navegador táctil Touch & Connect.	■ Motor 1.2 85 CV con Sistema Start/Stop.	■ Llantas de aleación de 16".
■ Radio CD MP3, USB/iPod y Bluetooth.	■ Control de estabilidad ESP <sup>Plus</sup> , TC <sup>Plus</sup> .	■ Faros antiniebla delanteros.

opel.es  Wir leben Autos.

Consumo mixto (l/100km) / Emisiones de CO<sub>2</sub> (g/km): Gama Corsa: 3,3-7,6/88,0-178,0. Oferta válida para particulares hasta fin de mes y sujeta al cumplimiento de las condiciones y vigencia del Plan PIVE 6. PVP recomendado en Península y Baleares para Corsa Selective 3p 1.2 85 CV S/S con Pack Selective Plus Navegador (incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación\*, kit accesorios, descuento promocional y Plan PIVE 6). Gastos de matriculación no incluidos. Solo en Concesionarios Opel que participen voluntariamente en esta promoción. Modelo visualizado: Corsa Selective con equipamiento opcional (Faros AFL<sup>TM</sup>). Consulte condiciones de la oferta en su concesionario Opel. \*Impuesto de matriculación según los tipos generalizados del 0%, 4.75%, 9.75% y 14.75% aplicables en base a las emisiones de CO<sub>2</sub> de cada vehículo. El tipo aplicable podrá variar según C.A.

# NAVA DE LA ASUNCIÓN

FIESTAS



Durante más de cuatro horas ininterrumpidas se bailaron jotas en honor al Santo Patrón. / A. MARUGÁN



Las naveras se visten para este día con el traje típico. / A. MARUGÁN



El Cristo de la Expiración sale de la parroquia en andas. / A. MARUGÁN

## En honor del Santo

En el día de la Función los actos por el Santísimo Cristo de la Expiración fueron seguidos multitudinariamente

AMARUARRI /  
NAVA DE LA ASUNCIÓN

El jolgorio callejero dio un parón en el día de ayer para conmemorar dos actos importantes: el día de la Función y los actos en honor del Santísimo Cristo de la Expiración, patrón de las Fiestas. La primera cita con el Santo estuvo dentro de la misa dedicada, en la iglesia parroquial. Del templo salió por la tarde en procesión, como manda la tradición, hasta la ermita que lleva su nombre y donde permanecerá el resto del año. Al son de sucesivas jotas interpretadas por la banda de música de Nava y el grupo de dulzaineros, se viven, entre lo profano y religioso, los momentos más álgidos de los al Santo Patrón.

Son más de cuatro horas de

danza que culminan con la subasta de las andas, a la que siempre algún navero opta por promesa pedida o agradecimiento al Santo. Especiales momentos que se cierran con una modesta quema de fuegos artificiales.

**PROGRAMA ALTERNATIVO** El esfuerzo de la Comisión de Peñas ha sido intenso en elaborar actividades alternativas a los festejos que recoge el programa oficial. La variedad de los actos programados son múltiples y pretenden animar a la participación a todos los vecinos y visitantes: "Queremos que las Fiestas de Nava sigan siendo un referente para disfrutar de la alegría y diversión que generan y siempre son una invitación a vivirlas", señala Jorge Cabezas, miembro de la Co-

misión. Esto les ha llevado a asumir un presupuesto cercano a los 28.000 euros que financiarán con ayuda de los socios de la comisión, rifas, sorteos y la colaboración de vecinos y determinadas empresas de la localidad. Del Ayuntamiento recibirán un apoyo económico que puede alcanzar los 8.000 euros. De entre los conciertos programados, de flamenco y sesiones de DJ, señalan como plato fuerte el que ofrecerá en la noche del viernes Huecco, quien entre los temas que interpretará, estará el himno compuesto para la Copa de Baloncesto "Sube la copa". De este concierto se espera una buena respuesta de participación que posibilite financiar los 12.000 euros que cuesta y se obtengan recursos extras para el resto de gastos.

### Actos para hoy

9,30 horas: Diana y pasacalles con gigantes y cabezudos, amenizada por la banda de música de Nava.

12 horas: Encierro por las calles del pueblo y probadilla popular.

21,30 horas: Partidos de Pelota a mano.

23 horas: Discomóvil en la Plaza del Sedeño.

Por su parte el programa alternativo de la Comisión de Peñas ofrece por la mañana: Ronda de bares acompañada por la charanga Jaleo. Vermout Loco con M.C. Fly DJ y José Ontanaya. En la noche: Encuentro de Singstar, en el Skaparate y Quedada en la Plaza Mayor con la Comisión de Peñas para catar la sangría elaborada por las peñas.

C/ San Blas, 24 Tlf. 921 580 979  
hnos.penas@gmail.com móvil 620320171

**PENAS**  
gourmet  
carnicería

40450 Nava de la Asunción, Segovia

**ORTOPEDIA**  
NAVA DE LA ASUNCIÓN

PRÓTESIS DE MAMA • FAJAS  
PLANTILLAS • MEDIAS A MEDIDA

C/ Real Tlf: 921 58 05 33

**RENAULT**

**JUAN JOSÉ GARCÍA MARTÍN, S.L.**  
Ctra. de Santa María, s/n  
40450 NAVA DE LA ASUNCIÓN  
(Segovia)  
Telf. y fax 921 58 00 38

# NAVA DE LA ASUNCIÓN

FIESTAS



## Hacia el meridiano

Y la Fiesta sigue su curso, ya entrando en el meridiano. Días entre semana donde baja la intensidad del ambiente y el bullicio callejero a fin de recuperar fuerzas para dar el tirón final. En el día de la Función la banda de música de Nava ofreció concierto en la Plaza del Caño y la ronda de bares estuvo acompañada por la charanga Jaleo. Un vermouth con descanso en las terrazas para refrescar el cuerpo de las excelentes temperaturas que invitan a salir a participar en el jolgorio festivo. Un ambiente que también tiene sus toques especiales sin estar en carnaval, el caso es pasarlo bien. /A.M.



**Ayuntamiento de Nava de la Asunción**  
**¡Felices Fiestas!**

## EL ESPINAR

FIESTAS

# Un obrador con historia

Pastelería Yagüe repartió, como cada año, los bollos del Cristo a los miembros de la cofradía con motivo de las fiestas en honor al Cristo del Caloco

LUCÍA ANDRÉS / EL ESPINAR

La localidad segoviana de El Espinar celebra desde el pasado sábado 13 de septiembre sus fiestas en honor al Santísimo Cristo del Caloco. Unos festejos que, entre otras cosas, desbordan alegría y tradición entre los vecinos del municipio.

Una de sus costumbres más llamativas surge de una pequeña pastelería de carácter familiar conocida como Pastelería Yagüe, y es que cada año, con motivo de los festejos patronales, el obrador surte a la cofradía del Cristo del Caloco con bollos para todos los cofrades, a los que se les facilita un ticket por un bollo del Cristo canjeable en la pastelería durante las fechas correspondientes a los festejos.

Días de intensa labor en los que los hornos de Pastelería Yagüe trabajan sin parar, puesto que el pasado domingo fueron cerca de 2.000 los bollos cocinados para la Cofradía, de los que se consumieron en el día 1.800, y los restantes serán despachados en un plazo de 15 días.

No sólo los paladares miembros de la Cofradía tienen el placer de degustar este dulce, cualquier persona que tenga a bien adquirirlo en el comercio tendrá la oportunidad de hacerlo, ya sean vecinos, o curiosos que acudan a El Espinar, que no son pocos, ya que la romería que se celebrará el próximo domingo 21 de septiembre es un evento de interés turístico nacional y esto conlleva un importante flujo de visitantes.

Se trata de una tradición ancestral, puesto que se desconoce en qué momento de la dilatada trayectoria del obrador se comenzó a hornear los afamados bollos del Cristo para tal finalidad. "Yo recuerdo haber visto hacer los bollos a mi padre y a mi abuela" aclara Antonio Yagüe, actual titular del comercio y cajero de la Cofradía.

Cinco son las generaciones que han dado continuidad al

obrador, que ha conseguido resistir al paso del tiempo en la llamada 'Manzana de los Confiteros' de la que sólo este establecimiento sigue haciendo honor al gremio. Los hornos de Yagüe llevan activos desde 1921, pero ya horneaba dulces con anterioridad bajo diferente nombre. Mucho ha llovido desde hace un siglo y estos reposteros saben cómo afrontar las vacas flacas. Yagüe afirma que la crisis no ha afectado a esta costumbre, "Tratándose de algo que se come una vez al año, no se nota demasiado. Quizás en lugar de comprar un kilo, se compran tres cuartos, pero la crisis no ha afectado significativamente al consumo del bollo del Cristo", aclara.

Tan familiar es el carácter de esta tradición que ahora que Yagüe ha adquirido compromisos con la Cofradía y ha de asistir a eventos como procesiones y misas, son sus dos hijos quienes asumen gran parte de la responsabilidad de la pastelería. "Estos días estamos durmiendo poco más de dos horas, es duro, pero sólo son unos días" cuenta Yagüe, con resignación y alegría a partes iguales.

El primer bollo de la hornada tiene nombre y es que suele ser degustado por la persona más longeva. Tanto la elaboración como la cata del primer bollo se vive en familia, y resulta emotivo que este momento coseche tanta expectación. Los nietos de los afortunados responsables de la cata, acuden como observadores y adquieren esta costumbre tan pintoresca como espinarieta.

El conocido bollo del Cristo consiste en un bizcocho cubierto por un baño de azúcar a una temperatura especial, lo que consigue una textura crujiente en la cobertura y tierno en su interior, un temperío idóneo que hizo las delicias de los feligreses a media mañana del pasado domingo en la Plaza de la Constitución tras la solemne misa celebrada previamente.



## Día de los Mayores.

La alcaldesa y sus damas repartieron bollos en el homenaje que se hizo a las personas mayores en La Corredera. En las imágenes centrales, dos momentos de la fiesta de los mayores, en su hogar centro, y en el baile. Debajo, unas bailarinas en el concurso de disfraces infantiles organizado por la panda "El Paleta".

PEDRO MERINO

EL RINCON  
EL TUERTO DE PIRÓN  
EL RINCON DEL  
TUERTO DE PIRÓN  
Bar - Restaurante

Plaza de las Caravas, 7  
Telf. 921 49 62 35  
CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)

Horario de cocina: Comidas de 13:30 h a 16:00 h.  
Cenas de 20:30 h a 23:00 h. (Viernes y sábados 1 hora más)  
Cerramos los lunes por la tarde

Especialidad en Cocido, Rabo, Bacalao  
Postres Caseros

MENÚ  
Nº  
5

- 1 Ración Pulpo a la Gallega
- 1 Carpaccio de Solomillo con Ralladura de Queso de Oveja
- 1 Verbena de de Pescaitos Frutos
- 1 Revuelto de Morcilla
- 1 Ensalada Templada de Setas, Gulas y Gambas
- 2 Raciones de Bacalao al Tuerto de Pirón

los 6 platos 75,00€

MENÚ  
Nº  
6

- 1 Ración de Croquetas Caseras
- 1 Zapatilla del Tuerto Pirón
- 1 Parrillada de Verduras
- 1/4 kl. de Gamba blanca a la Plancha
- 1 Magré de Pato con Puré de Manzana y Salsa Oporto
- 2 Raciones de Rabo de Toro

los 6 platos 75,00€





El Adelantado de Segovia te da la oportunidad única de adquirir uno de los 100 estuches creados para esta ocasión especial compuestos por un **grabado embotellado** de nuestra Virgen de la Fuencisla realizado por el artista segoviano Miguel Angel Maroto y una **botella de vino de autor de origen Valtiendas** de Bodegas Zarraguilla elaborado por el catador segoviano David Herrero, poseedor del galardón "Alambique de Oro".



Estuche con grabado iluminado  
**99,95 €**

**Obra original.**  
 Sellados, numerados y firmados según la nomenclatura de presentación de obra gráfica original, incorporando los sellos de taller y galería ([www.museogalerianumen.com](http://www.museogalerianumen.com)) del mismo autor.

Estuche con grabado en blanco y negro  
**49,95 €**



Grabado calcográfico original a una tinta o iluminado a mano con pinceles y lupa, estampa por estampa por el propio autor, con la peculiaridad de que todos los colores llevan pigmentos dorados y plateados, característica esencial de reconocido prestigio del autor.



## TORRECABALLEROS ZARZUELA DEL PINAR

Dos artistas locales participan en un festival en Copenhague

LUCÍA ANDRÉS

/ TORRECABALLEROS

Abel Loreda y Nieves Correa, vecinos de Torrecaballeros representarán este fin de semana su performance 'Babia' en la capital danesa. El trabajo versa sobre el lugar donde los reyes de León iban a evadirse, estableciendo un paralelismo con el arte como herramienta de dispersión frente a la cotidianidad.

La performance tendrá lugar en un enclave muy apropiado, el festival 'Hitparaden 2'. El evento, que tendrá lugar desde el 18 al 21 de este mes, creará una plataforma en la que numerosos artistas de todo el mundo pondrán en escena sus creaciones y participarán en debates en torno a los derroteros que toman este tipo de manifestaciones artísticas, así como las últimas tendencias en este ámbito.

La pareja segoviana tiene confirmadas actuaciones que les llevarán a visitar distintas ferias y más de una decena de galerías de arte contemporáneo a lo largo y ancho de España.

La pareja describe su obra como una manifestación autobiográfica, cuyo proceso creativo bebe de sus experiencias personales y esperanzas, en el que influye de forma inconsciente el amor que comparten y la búsqueda del conocimiento tanto introspectivo como recíproco.

El azar supone, en la obra de la pareja segoviana vinculada al pueblo de Torrecaballeros, un factor determinante al que dejan definir aspectos fundamentales dentro del acontecer de la obra como el tiempo e incluso la resolución de sus trabajos, puesto que ambos artistas entienden que este factor actúa de igual forma en muchos otros aspectos de su vida cotidiana.

TOROS

# Enorme faena de Emilio de Frutos a un novillo de López-Chaves

Julio Aparicio dio un mitin entre constantes broncas del respetable

PABLO PASTOR / ZARZUELA DEL PINAR

Zarzuela del Pinar retomó el espectáculo taurino tras siete años de inactividad, cuando durante sus fiestas era cuestión de interés convocar alguna clase de festejo para deleite de sus vecinos y visitantes. Este año se ha celebrado un festival que tenía todos los puntos confluentes de atractivos aspectos con un mano a mano entre Julio Aparicio y Emilio de Frutos con novillos de López-Chaves.

La plaza registró tres cuartos de aforo en tarde nublada con tormenta previa y lluvia que amainó momentos antes del inicio del festejo y volvió nada finalizar el mismo. Gracias pues a la climatología por el detalle. Buen ambiente en los tendidos con gente amable, correcta y cordial. Presidió Carlos Alberto Gómez, concejal del Ayuntamiento. La reina y el rey de las fiestas y damas de honor ocuparon sitio preferente en el balconcillo presidencial. El alcalde de la villa, Nicolás Ortega, me hizo el honor de compartir conmigo asientos continuos en el tendido.

Se lidiaron erales de Ignacio López-Chaves, correctos de presentación y gran juego, bajando algo en cuanto a prontitud en la arrancada el cuarto. Segundo y tercero vuelta al ruedo en el arrastre.

**JULIO APARICIO** Hace pasar vergüenza ajena por su comportamiento en el ruedo impropio de una figura como lo fue en sus años de esplendor, cuando era considerado como torero de clase excepcional logrando triunfos resonantes a nivel mundial, como aquel de Las Ventas y pocos días después en Segovia cortando cuatro orejas entre el entusiasmo general y ponderando toda la crítica su tauromaquia, sus hechuras toreras y su postestad única.

Sale al ruedo el primero de la



Emilio de Frutos cuajó una tarde inolvidable con puro arte torero. / PABLO PASTOR

tarde y Julio Aparicio se inhibe de intervenir con el capote dejando la cuestión en manos de sus subalternos. Después con la muleta dos muletazos de la firma y pectoral, intentos baldíos por el pitón izquierdo entre dudas e indecisiones, vulgaridad y desvergüenza y de pronto se arranca con cuatro excelsos muletazos componiendo la figura que provoca olés y ovación y con habilidad estocada para algunas palmas.

Con su segundo novillo, cuatro bonitas verónicas y media superior. Trapazos, huídas, subalternos en torno suyo en todo momento, pitos, abucheos, gritos e insultos, bochorno, vergüenza. A la carrera intentos de dejar el estoque donde cayera. Una ruina de torero al que no sirve aconsejar, simplemente ignorar que ya es bastante castigo.

**EMILIO DE FRUTOS** El contraste por todos los argumentos expuestos. Se abre de capa para saludar a su primer antagonista. Doblonos y muletazos en redondo compuesta

la figura y dando sitio y temple para cuajar series que se aclaman. Todo con gusto como unos preciosos ayudados por alto. Buena, magnífica faena, variada y de larga duración. Adornos, desplantes y al final vistoso toreo al natural. Estocada y dos orejas y rabo.

Con el que cerraba plaza, novillo reticente a la arrancada pero noble, buen toreo de capa estirada la planta y jugando los brazos. Doblonos de rigor y ya en el platillo toreo en redondo con gusto y sin lograr ligar los muletazos por carencia de repetición de las embestidas del morlaco. Fue centrándose hasta conseguir dar ligazón a las tandas entre el entusiasmo popular. Al natural la cuestión mejoró una enormidad. Varió el repertorio dando sentido estético al toreo fundamental. Estocada y oreja.

**COMENTARIO FINAL** Julio Aparicio Díaz, cuarenta y cinco años de edad, nacido en Sevilla de padre y abuelo toreros, figura que fue con

sentido del arte como pocos otros. Considerado al más alto nivel, con éxitos irrenunciables e históricos, diestro que quiere continuar cuando anunció en varias ocasiones su retirada de los ruedos, que no cumple ninguna de las exigencias protocolarias y dignas de un hombre que viste ropas de torear, bien de luces o de corto, que ofrece una imagen vergonzosa, recibiendo repulsas del público, que debería asentar sus reales en mantener la dignidad fuera del entorno taurino, recordando historia propia y efemérides gloriosas que las acaparó en sus buenos tiempos. Julio Aparicio, a quien admiré, respeté y consideré, lamento guardar de ti y tu persona una imagen como la contemplada el domingo pasado en Zarzuela del Pinar. Por el aprecio que te tengo y por lo que causaste en mi sentimiento de aficionado, sal de este planeta llamado toros de forma sigilosa sin dar más que hablar, para mal, como en estos últimos tiempos.



Clínica Dental  
Castilla y León

C/ Almendros, 1 - 40002 - Segovia  
www.clinicadentalcastillayleon.com

921 463 423

Salud dental  
para toda  
la familia



## CUÉLLAR

SUCESOS

# El Juzgado ordena la prisión para tres personas por tráfico de drogas

Otras cuatro personas quedaron en libertad provisional con cargos • En la operación, que continúa abierta, han sido aprehendidos 120 gramos de speed y 500 gramos de cocaína

EL ADELANTADO / CUÉLLAR

El Juzgado de Cuéllar acordó ayer la prisión provisional de tres hombres y la libertad provisional con cargos de otros cuatro ciudadanos, todos ellos españoles, que se dedicaban al tráfico de drogas (cocaína y speed) en las localidades de Cuéllar y Aranda de Duero.

En la operación, articulada por la Policía Judicial de la Guardia Civil de la Comandancia de Segovia, han sido aprehendidos 120 gramos de speed y 500 gramos de cocaína, además de diversos instrumentos y efectos especialmente preparados para la actividad ilícita de distribución de la droga por parte de los detenidos (bolsas de plástico preparadas ad hoc, dinero en efectivo, básculas de precisión...).

Las investigaciones dieron comienzo hacia el mes de octubre de 2013 —en el marco de la denominada 'Operación Vendimia'— cuando se sospechaba que J.F.V.D. podría estar dedicándose al tráfico de drogas a cierta escala en la localidad de Cuéllar. Tras la apertura de las investigaciones —que fueron declaradas secretas por el Juzgado de Cuéllar—, y los seguimientos efectuados a esta persona, se pudo constatar que este hombre viajaba regularmente cada 15 días desde Cuéllar a la localidad burgalesa de Aranda de



Juzgado de Cuéllar, donde prestaron declaraciones los detenidos. /EL ADELANTADO

Duero, en la que se proveía de sustancias estupefacientes (speed y cocaína) que le vendían A. L.P. y a D.S. M., dos vecinos de Aranda de Duero que escondían las sustancias en sus domicilios y en almacenes tanto de Aranda como en la localidad próxima de Fuentespina.

J.F.V.D. (con domicilio en Valladolid y también en Cuéllar) repartía las sustancias ilícitas adquiridas, a su vez, entre otros de los detenidos, C.V., D.M.B. y J. L. M.

G. (regrameadores), todos ellos vecinos de la localidad de Cuéllar y que se dedicaban a venderla a pequeña escala a consumidores finales de la villa y en localidades limítrofes, adulterando las sustancias adquiridas con otras sustancias añadidas para obtener mayor rendimiento, repartiendo entre todos ellos las ganancias obtenidas.

Ninguno de los detenidos tenía ocupación laboral efectiva, dedicándose todos ellos en exclusiva a la distribución y venta de droga

en ambas localidades.

El valor que podría obtener la droga aprehendida en el mercado del tráfico ilegal de estupefacientes ascendería a la cantidad de 36.000 euros aproximadamente, sin perjuicio de la potenciación de este valor por la aplicación de sustancias de corte que también han sido ocupadas.

Cuatro de los detenidos tienen antecedentes por tráfico de drogas. La operación sigue abierta y podría haber más detenidos.

► MUNICIPAL

## La Diputación aporta 40.000 euros para urbanizar el Camino del Alamillo

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

El Ayuntamiento de la localidad ya ha formalizado el acuerdo con la Diputación por el cual se concede la ayuda directa de 40.000 euros para realizar la urbanización de las aceras y redes de saneamiento del Camino del Alamillo. A esta cantidad destinada a la ejecución de la obra se le sumarán otros 10.000 euros que aportará el Consistorio. Esta aportación se realizará con el sobrante de la partida consignada para el canon de vertidos de la depuradora, el cual fue reducido y generó un crédito de 25.000 euros; será invertido también en la am-

pliación del cementerio.

Este convenio forma parte de los 153.000 euros de ayuda para la ejecución de diferentes proyectos que la Diputación ha otorgado a la provincia; rehabilitación de edificios municipales, abastecimiento o pavimentación centran las actuaciones de estas ayudas.

En todos los casos, la institución financia el 80% del proyecto que se va a llevar a cabo y el Ayuntamiento debe realizar una aportación mínima del 20%.

El Espinar invertirá estos 40.000 euros en la reforma del Centro Cultural. Por su parte, en Laguna de

Contreras se han visto beneficiados con 25.000 euros para la mejora del abastecimiento; el Ayuntamiento aportará los 6.250 euros correspondientes al 20%. En Maderuelo se han invertido 8.000 euros para la redacción del proyecto de mejora de la intersección de la carretera SG-V-9113 en su término municipal. Por último, el Ayuntamiento de Muñoveros recibirá una ayuda de 40.000 euros para la rehabilitación de la cubierta de la Casa Consistorial.

Estas subvenciones son parte del apoyo de la Diputación para paliar necesidades urgentes y ofrecer

mejor servicio a los ciudadanos de la provincia.

**PROYECTO** Se construirá una amplia acera de dos metros de ancho a lo largo de los 400 metros del camino. Aprovechando estos trabajos, se va a intentar ampliar la calzada para evitar el peligro que se ocasiona cuando dos vehículos se cruzan en su circulación, dada la estrechez de la vía. Las redes de saneamiento también serán acondicionadas en todo el tramo, que abarca desde el aparcamiento de caravanas, situado frente al Castillo, hasta la Cruz de Santo Domingo.

## agenda

✖ Farmacia Montoro Redondo (Av/Camilo José Cela, hasta el 15 de septiembre).

### CONVOCATORIAS

SANTUARIO DE SANTA MARÍA VIRGEN DE EL HENAR

• Domingo 14 de septiembre Solemnidad de Santa María de El Henar

Horarios de misa y confesiones

8, 11, 12, 13, 17, 18 y 19 horas

GRAN ROMERÍA POPULAR

Misa Mayor de Campaña

Procesión y Salve Popular

12 horas

FESTIVIDAD DE SAN MIGUEL CONCURSO DE TAPAS 'FIESTA S DE SAN MIGUEL'

Días 27, 28 y 29

• Sábado 27 de septiembre

Animación a la lectura en la Biblioteca Municipal

11 horas

Nati Montero, canción española en la Sala Alfonso de la Torre

20.30 horas

• Domingo 28 de septiembre Paseo Matinal con Indumentaria Tradicional Segoviana

12 horas

Paella popular en los Paseos de San Francisco

15 horas

Animación musical Banda Municipal de Música de Cuéllar y Charanga 'Noche y Día'

20 horas

• Lunes 29 de septiembre

Pasacalles a cargo de la Banda

10.30 horas

Misa en honor a San Miguel Arcángel

11 horas

Suelta de vaquillas y probadilla

12 horas

Atracciones infantiles en los Paseos de San Francisco

17 horas

### TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local . . . . .921140002

. . . . .619374863

Guardia Civil . . . . .921143420

Bomberos . . . . .921140274

Juzgado . . . . .921140004

Ayuntamiento . . . . .921140014

Oficina de

Turismo . . . . .921142203

Estación de

Autobuses . . . . .921141513

Centro de Salud. . . . .921142244

Urgencias . . . . .921140820

Cruz Roja . . . . .921140869

Correos . . . . .921140817

Polideportivo . . . . .921140910

Piscinas . . . . .921140520

Club de Golf . . . . .921142158

Agencia Funeraria Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

• 4 Salas de Velatorio.

• Amplio Hall y Cafetería.

• Gran Aparcamiento.

• Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324

921 140 816

921 140 327



## SUCESOS

**Detenido por amenazar a su pareja en Salamanca** ■ Un hombre de 31 años fue detenido en Salamanca por amenazar a su pareja con llevarse al extranjero a la hija y con disparar a su padre. Los hechos ocurrieron el pasado viernes en una calle de la capital salmantina, donde los policías acudieron por una discusión entre una pareja. Al llegar allí escucharon las amenazas e intervinieron una pistola del calibre 6.35 con un cargador.

## ► MEDIO AMBIENTE



La ministra de Agricultura, Isabel García Tejerina, y el consejero de Fomento, Antonio Silván, en su paseo por la zona. / J. CASARES/EFE

# Tejerina anuncia la ampliación del Parque de los Picos de Europa

La ministra de Agricultura estuvo en la vertiente leonesa y recordó las inversiones que permitieron mejorar las infraestructuras de cara a lograr un aumento de visitantes

## EUROPA PRESS / LEÓN

La ministra de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente, Isabel García Tejerina, anunció ayer que las entradas al Parque Nacional de los Picos de Europa, en León, Cantabria y Asturias, obtendrán la 'declaración de interés general' para facilitar la llegada de subvenciones.

Así lo explicó durante su visita a la vertiente leonesa del parque, donde manifestó que esta declaración se llevará a cabo "en breve" y que, gracias a las nuevas inversiones, permitirá a los visitantes "tener más fácil el acceso" a Picos de Europa.

"Esto hará que puedan venir cuantos más visitantes mejor a disfrutar de este entorno privilegiado, una joya del patrimonio natural", agregó la titular de la cartera de Agricultura, quien estuvo acompañada durante su visita por el consejero de Fomento y Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León, Antonio Silván.

García Tejerina insistió en la importancia de fomentar el turismo de naturaleza que es "de un gran interés". "España cuenta con una naturaleza especialmente pri-

vilegiada y, además de preservarla, hay que darle acceso a los ciudadanos para que puedan disfrutarla y familiarizarse con ella, que es la mejor forma de amarla y de ser responsable en su conservación", agregó.

Durante su visita, Tejerina informó también de que, si se cumplen los plazos previstos, en la primavera del año que viene el Consejo de Ministros podría aprobar la ampliación del Parque con la aneación de más territorio en Asturias.

Además, recordó que la vertiente leonesa de Picos de Europa ha recibido importantes subvenciones que suponen "un gran esfuerzo presupuestario de 10 millones de euros" que han servido para realizar dos centros de visitantes.

**VISITANTES** Unos centros de visitantes que ya poseían con anterioridad tanto en Cantabria como en Asturias y que "hacían falta en León" para "dar a conocer el parque a miles de visitantes", ya que suponen "el primer punto de encuentro con esta naturaleza privilegiada".

En cuanto a la Ley de Parques Nacionales que está desarrollan-

do el Ejecutivo, la ministra afirmó que esta normativa va a tener muy en cuenta los núcleos de población que existen dentro de estos entornos.

## La normativa sobre parques nacionales tendrá en cuenta a los núcleos de población

"La Ley de Parques Nacionales va a dar cobertura a los núcleos de población para que puedan disponer de todos los servicios que ellos requieran" porque "es importante compatibilizar la conservación de la naturaleza con la calidad de vida de los ciudadanos que viven en ella y la están cuidando".

Por otra parte, Tejerina volvió a hablar en su visita a Castilla y León de la polémica creada en torno a la figura del lobo y su protección. Así, explicó que España está promoviendo en el ámbito europeo un

cambio de normativa en relación a este animal para que se autorice su caza al sur del río Duero, como ya ocurre al norte del río.

En su opinión, al norte del río el lobo tiene un tratamiento diferenciado porque se pueden llevar a cabo planes de gestión y está autorizada la caza sin que haya medidas excepcionales, afirmó.

En este sentido, manifestó que los últimos censos relativos a esta especie protegida "constatan que el tratamiento que tiene el lobo al norte del Duero no impide su crecimiento en población y extensión".

**COMPATIBILIDAD** "El lobo ha aumentado su población de forma importante, y también su expansión territorial al sur del río Duero ha crecido mucho, algo que también sucede en Francia", añadió.

Por esta razón, anunció que España propondrá junto con el país gallo un cambio en esta normativa que permita "hacer compatible una especie de enorme importancia con los intereses de los ganaderos y los intereses económicos", algo en lo que también trabaja la Junta de Castilla y León.

## ► SOCIEDAD

### Asociaciones y Junta abogan por potenciar la figura del asistente personal

EP. / VALLADOLID

La Junta y las asociaciones de personas con discapacidad abogaron ayer en Valladolid por una formación específica del asistente personal para potenciar esta figura y su contratación para lograr una mayor autonomía personal y una más fácil inclusión social.

Ésta es una de las cuestiones que se puso de manifiesto en la jornada 'Asistencia Personal: Una prestación para la autonomía de las personas con discapacidad', organizada por la Plataforma Representativa Estatal de Personas con Discapacidad Física a cuya inauguración acudió la consejera de Familia, Milagros Marcos.

Así, la responsable regional incidió en que el asistente personal es la figura que "mayor y mejor" respuesta da a la autonomía personal y la inclusión de las personas dependientes, motivo por el que desde hace dos años se trabaja con Predif y el Tercer Sector en esta materia.

Aseguró además que en Castilla y León se ha triplicado el número de asistentes personales alcanzando los 134 de 70.000 prestaciones concedidas -segunda comunidad que más tiene- y consideró que ha sido "clave" el incremento en la financiación de la prestación, ya que se utilizan los mismos criterios que con las plazas residenciales.

**FORMACIÓN** La consejera, quien lamentó que el asistente no se haya regulado antes a pesar de que la Ley de la Autonomía Personal y Atención a las personas dependientes lleva aprobada desde 2007, cree que hay que seguir trabajando en su definición, en concretar su formación específica y sus capacitaciones según las diferentes discapacidades.

En concreto, cree que deberían recibir una formación genérica y otra específica en función de si se trata de una discapacidad física, intelectual o por enfermedad mental, por ejemplo.

Por otra parte, explicó que este año se ha "pilotado" en la Comunidad todo lo que se refiere al asistente personal en la Comunidad y ya hay suficiente información para "avanzar" en materia de formación.

## ► ECONOMÍA

# Villanueva ve en el sector textil una "oportunidad" de negocio

El consejero afirma que la Comunidad tiene un volumen "razonable" de empresas dentro de esta actividad que dan trabajo a más de 2.500 personas en toda la región

M.G.P. / VALLADOLID

El consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva, se mostró ayer convencido de que España y, en concreto, Castilla y León tienen una "buena oportunidad" en el sector textil a base de la capacidad de ser más competitivos, como está demostrando en estos momentos.

En este sentido, y tras reconocer que en los últimos años el sector textil ha tenido que afrontar y dar solución a las demandas de un mercado que buscaba para la producción países con costes más reducidos, insistió en la oportunidad que pueden suponer las relocalizaciones de algunas empresas basadas en esa mayor competitividad.

Según sus datos, Castilla y León cuenta en estos momentos con un volumen "muy razonable" de empresas englobadas en el sector textil y de complementos que dan trabajo a más de 2.500 personas. El consejero destacó también la apuesta realizada en la Comunidad por la formación, con el "ejemplo importante" de la Escuela de Arte y de Diseño ubicada en Burgos con un volumen de colocación del 85%.

Tomás Villanueva realizó estas declaraciones con motivo de su visita en Briviesca (Burgos) a las instalaciones de la empresa Antonaga, un proyecto promovido por cinco de los últimos sastres de España que están impulsando una idea "singular y emprendedora" enfocada en la ropa a medida diseñada para hombres ante la desaparición de los tradicionales modistos.

Allí, se refirió a estos cinco emprendedores como "un buen ejemplo" del talento y de la experiencia laboral en Castilla y León y significó su apuesta por sacar adelante



El consejero de Economía, Tomás Villanueva, acompañado de los fundadores de la empresa Antonaga. / EUROPA PRESS

un proyecto empresarial en un momento de crisis.

**MÁS COMPETITIVA** Además, se mostró dispuesto a colaborar con esta firma para ayudarla a ser más competitiva y a seguir creciendo desde el reconocimiento a la "importante evolución" experimentada ya al pasar de 20 a 140 distribuidores con cobertura en todo el país y la "ambición" de salir al exterior, con el pie puesto ya en las tiendas más exclusivas de Portugal y la aspiración de acceder a mercados como el inglés, EE.UU. o Suiza.

"Es un proyecto en el que no sabemos dónde está su punto de inflexión", resumió el consejero, quien, con su visita a las instalaciones de Briviesca, quiso reconocer también la vinculación de esta zona de Burgos con el sector textil con más de 60 años de historia.

Según datos de la propia empresa, en el último año la marca duplicó sus puntos de venta al pasar de 70 a 140 tiendas especializadas en toda España y estima que triplicará sus ventas en el próximo año por lo que tiene previsto ampliar las instalaciones en los próximos meses.

"El amor por la moda y la lucha por preservar la subsistencia de uno de los oficios más bonitos y antiguos que existen, como es el de la sastretería, eran más fuertes que el riesgo que pudiera suponer crear una nueva empresa, en una época de grave crisis económica", afirmó José Antonio Aparicio, uno de los pocos maestros sastres que quedan en España y socio fundador de Antonaga.

La empresa está especializada en la "elaboración cuidadosa" de trajes de calle a medida y de trajes de ceremonia confeccionados para el público masculino.

## ► POLÍTICA

Redondo reclama a la Junta que se sume a la petición de suprimir la "ley Montoro"

EP. / VALLADOLID

La viceportavoz socialista en las Cortes de Castilla y León, Ana Redondo, pidió ayer a la Junta que "sea valiente y se sume a la petición al Gobierno de suprimir de manera inmediata la aplicación de la ley de racionalización y sostenibilidad de la administración local".

Redondo, que calificó de "noticia importante" la admisión a trámite por parte del Tribunal Constitucional del conflicto en defensa de la autonomía local contra la ley de racionalización y sostenibilidad de la administración local, señaló que la "ley que afecta muy directamente a los municipios de Castilla y León".

"Por primera vez en nuestra Comunidad, decenas de municipios, que representan a cientos de miles de ciudadanos de Castilla y León, han recurrido la conocida como ley Montoro para defender sus pueblos frente al ataque que dicha ley supone a la gobernabilidad municipal".

"El Tribunal Constitucional ha entendido que hay indicios racionales de inconstitucionalidad en ella", subrayó.

## ► MEDIO AMBIENTE

Protección Civil pide extremar la precaución con los incendios por el fuerte viento

EP. / VALLADOLID

El Gobierno regional pide a la población que extreme las medidas preventivas de incendios forestales por los fuertes vientos de componente sur que soplarán hoy en toda la Comunidad, según informó la Agencia de Protección Civil.

En concreto, se esperan más precipitaciones, en especial por el suroeste de Castilla y León la entrada del agua estará precedida por un incremento generalizado de la velocidad del viento que tendrá especial incidencia en las provincias de la mitad este -Burgos, Soria, Segovia, Ávila, Valladolid y Palencia- lo que provocará un aumento de la velocidad de propagación de incendios y su posible afectación a las zonas forestales.

Esta situación, que llevará aparejada una disminución de la humedad, se produce antes del desarrollo de la vegetación, ya que los campos están agostados sin que haya brotado el nuevo pasto, por lo que, de producirse un incendio, éste se verá avivado por el fuerte viento y favorecido por la escasa humedad.

## ► CULTURA

# La segunda edición de Cir&Co consigue atraer a Ávila a más de 85.000 visitantes

EP. / ÁVILA

La II edición del Festival Internacional de Circo de Castilla y León 'Cir&Co,' celebrada en Ávila desde el pasado jueves hasta el domingo, consiguió atraer a 85.000 espectadores a la capital abulense y sirvió para consolidar esta cita como un "encuentro de referencia" en el panorama del sector escénico y de las artes circenses de España.

'Cir&Co' 2014 supuso un éxito en lo que al nivel de los espectáculos se refiere, en la participación, en la asistencia de público y en la colaboración público-privada, según la Junta, quien añadió que la cita permi-

tió "impulsar el posicionamiento", tanto de la región como de la capital abulense, mediante una programación que fomentó un turismo familiar y que proyectó los valores artísticos, monumentales y turísticos de una ciudad Patrimonio Mundial.

Esta nueva edición reunió 107 representaciones puestas en escena por 21 compañías procedentes de siete países y diseñadas para cada uno de los once escenarios oficiales con los que contó el Festival. Del mismo modo, y según datos recogidos por la Oficina de Información Turística de Castilla y León y el Centro de Recepción de Visitantes

de Ávila, se registró un aumento del 15,36% de visitantes respecto a la edición anterior.

En lo referente al origen de los visitantes, destacaron los madrileños y los propios castellanos y leoneses, que superaron el 32%. Por otra parte, y según los datos ofrecidos por las Federaciones de Empresarios de Hostelería y Comercio de Ávila, durante estos días se aumentó un 25% de negocio en comparación con un fin de semana de finales de verano.

**PROFESIONALES** Además, 'Cir&Co' supuso durante estos días un "importante punto de

encuentro" para profesionales de las artes escénicas ya que se convirtió en el "lugar de referencia" para más de un centenar de profesionales que acudieron a las distintas convocatorias organizadas en diferentes calles y plazas de la capital abulense.

Así, en el primer Encuentro de Escuelas Europeas de Circo, docentes y alumnos de cuatro "prestigiosas" escuelas de Francia, Alemania, Gran Bretaña y España se dieron cita en el Festival para poner en valor la pedagogía, la formación y la captación de nuevos públicos, según informó el Gobierno regional en un comunicado.



## AL DETALLE

### El teniente del Ejército sancionado por un libro sobre corrupción militar termina los dos meses de arresto

El teniente del Ejército de Tierra Luis Gonzalo Segura, sancionado por las acusaciones sobre presuntas corruptelas en las Fuerzas Armadas que vertió en las presentaciones públicas de su novela 'Un paso al frente', finaliza hoy los dos meses de arresto a los que fue sentenciado por el expediente que se le abrió y que cumplió entre el centro disciplinario de Colmenar Viejo (Madrid) y el Hospital Militar Gómez Ulla debido a la huelga de hambre que mantuvo durante 22 días.

## ► TRIBUNALES

# Jordi Pujol Ferrusola niega haber cobrado comisiones ilegales

El hijo mayor del expresidente catalán declaró durante cinco horas en la Audiencia Nacional

• El juez investiga las transacciones de 17 empresas de la construcción y los servicios que declararon "ingresos procedentes de distintos organismos públicos de Cataluña".

EUROPA PRESS / MADRID

El hijo mayor del expresidente de la Generalitat de Cataluña, Jordi Pujol Ferrusola, negó ante el juez de la Audiencia Nacional Pablo Ruz haber cobrado comisiones ilegales a cambio de su intermediación en la adjudicación de contratos públicos, y defendió la legalidad de todas las actividades por las que recibió los pagos investigados, informaron fuentes presentes en el interrogatorio.

Pujol Ferrusola, que declaró durante más de cinco horas y abandonó la Audiencia Nacional sin que se le hubieran impuesto ninguna medida cautelar, defendió que las adjudicaciones sospechosas se produjeron después de que su padre abandonara el Gobierno de la Generalitat, en 2003.

El titular del Juzgado Central de Instrucción número 5 monopolizó la mayor parte del interrogatorio, ya que dirigió sus preguntas durante cuatro de las cinco horas durante las que se prolongó, según explicaron fuentes jurídicas. Al término de la comparecencia, ni la Fiscalía Anticorrupción ni la Abogacía del Estado solicitaron la imposición de medidas cautelares como la imposición de una fianza o la retirada del pasaporte, por lo que el imputado abandonó la sede judicial sin la necesidad de que se celebrara una vista.

Pujol Ferrusola, que vestía traje gris y llevaba gafas de sol, entró en la Audiencia Nacional unos minutos antes de las nueve y media de la mañana después de bajarse de un taxi en el que viajaba con su abogado, Cristóbal Martell. Ante el juez instructor, rechazó utilizar un intérprete de catalán. Poco antes de las cuatro de la tarde salió por la puerta de la Audiencia Nacional y tomó otro taxi junto a su letrado.

En la declaración estuvieron presentes, además del juez Ruz, la representante del fiscal Anticorrupción, Belén Suárez; el abogado defensor, Cristóbal Martell; el letrado de la esposa de Pujol Ferrusola, Mercè Gironés, Alberto Carrillo; y un representante de la Abogacía del Estado. Gironés, vestida con un traje negro, llegó a la



Jordi Pujol Ferrusola, a su llegada ayer a las dependencias judiciales. / EFE

Audiencia Nacional pasadas las tres y media de la tarde.

El magistrado, que atribuye indiciariamente a Pujol Ferrusola y Gironés un delito de blanqueo de capitales y otro contra la Hacienda Pública, realizó este interrogatorio en el marco de la causa en la que investiga pagos por al menos ocho millones de euros que el matrimonio habría recibido de sociedades que fueron adjudicatarias de contratos públicos en Cataluña.

**TRANSACCIONES** Ruz investiga las transacciones que 17 empresas del ámbito de la construcción y los servicios que "directa o indirectamente" declararon "ingresos procedentes de distintos organismos públicos de Cataluña" realizaron a las sociedades Iniciatives, Marketing i Inversions, Project Marketing Cat, Inter Rosario Port Services, Active Translation e Iberoamericana de Business and Marketing, pro-

piedad de Pujol Ferrusola y su esposa.

Según un informe de la Unidad de Delincuencia Económica y Fiscal (UDEF) que obra en el procedimiento, los imputados habrían recibido estas "millonarias comisiones no justificadas" por intermediar supuestamente en operaciones urbanísticas e inmobiliarias, participar en la compra y venta de participaciones mercantiles y ofrecer asesoramiento sobre distintos negocios.

Entre los proyectos en los que Pujol Ferrusola habría demostrado los "excelsos conocimientos que sustentarían los pagos", según la UDEF, se encuentran la construcción de un centro de tratamiento de residuos en México y un sistema de red eléctrica en Gabón, la ampliación de una refinería en Cartagena (Murcia), la edificación de un hotel en Ibiza o la recalificación de varios solares en Palamós (Girona) y L'Hospitalet (Barcelona).

Durante la instrucción, los investigadores interrogaron a los representantes de las empresas pagadoras. Entre los testimonios que recogieron destaca el de Laura Cutilas, apoderada de la empresa Focio, que aseguró que el suegro de Pujol Ferrusola, Ramón Gironés, le exigió un 3% de los 30 millones de euros por los que se vendieron unas fincas en L'Hospitalet.

Ruz también rastrea la adquisición por parte de Pujol Ferrusola de once vehículos de alta gama de marcas como Porsche, Ferrari, Jaguar, Lotus, Mercedes Benz o Lamborghini. Según la UDEF, el hijo del exjefe del Gobierno catalán se hizo con un Jaguar FFY valorado en al menos 80.000 euros por apenas 3.600 o con un Porsche 911 S por 2.800. En el caso de otros tres vehículos, pagaba una prima única anual por el seguro de entre 45 y 60 euros.

El juez, que también interrogará hoy a una testigo, abrió este procedimiento a finales de 2013 tras recibir una denuncia de la exnovia de Pujol Ferrusola, María Victoria Álvarez. Ésta aseguró ante el juez que acompañó al hijo mayor del exmandatario catalán a Andorra para trasladar una mochila llena de billetes de 500 euros.

**CONFESIÓN** El titular del Juzgado Central de Instrucción número 5 realizó estas citaciones después de conocer el comunicado del expresidente Jordi Pujol Soley en el que admitía que su familia posee fondos no declarados en el extranjero desde 1980. Además, pidió a Andorra información bancaria sobre las cuentas de Pujol Ferrusola en dos entidades del país.

Desde que comenzó la investigación, el juez ha recabado abundante información bancaria así como varios informes de la Agencia Tributaria que acreditan que los movimientos de divisas de los imputados durante ocho años superarían los 32 millones de euros. Estas divisas habrían acabado en Argentina, Suiza, Uruguay, Luxemburgo, Estados Unidos, México, Francia y Gabón, entre otros países.

En concreto, Iniciatives, Marketing i Inversions S.A., con domicilio social en Barcelona, declaró entre 2004 y 2012 unos ingresos de 7.925.262 euros y unos pagos de 1.595.644 euros; mientras que Project Marketing Cat S.L., con idéntico domicilio social que la anterior, recibió en este periodo 6.043.010 euros y efectuó unos pagos de 1.021.739 euros.

## ► MELILLA

### El jefe de la Guardia Civil, imputado por las 'devoluciones en caliente'

EP. / MELILLA

El titular del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Melilla imputó por un presunto delito de prevaricación al jefe de la Guardia Civil de la ciudad autónoma, que habría estado ejecutando 'devoluciones en caliente' de inmigrantes a Marruecos, práctica prohibida en la Ley de Extranjería.

El juez quiere que el responsable de la Guardia Civil en Melilla declare el 3 de octubre sobre los hechos ocurridos el 18 de junio y 13 de agosto, cuando un número indeterminado de inmigrantes saltó la valla, y fueron "entregados de manera inmediata a las fuerzas auxiliares marroquíes sin aplicar la legislación de extranjería", tampoco el convenio de readmisión de inmigrantes firmado con Marruecos.

Según detalla el auto, el jefe de la Comandancia de la Guardia Civil de Melilla "dicta la orden 'Dispositivo anti intrusión en la valla perimetral de Melilla y protocolo operativo de vigilancia en fronteras' y es la persona al mando del dispositivo". Se le imputa para esclarecer "si se llevaron a cabo entregas de ciudadanos extranjeros a las autoridades marroquíes sin observar la legislación española vigente y, si esto fuera así, si tal manera de actuar pudiera ser constitutiva de infracción penal".

**18 DE JULIO** Se trata de un paso más en las diligencias incoadas el pasado mes de agosto cuando, ante la querrela presentada por Andalucía Acoge, SOS Racismo y Prodein, el juzgado comenzó a investigar la posible responsabilidad y comisión de delitos en la acción de policías marroquíes y efectivos de la Guardia Civil durante las devoluciones de inmigrantes en Melilla del 18 de junio.

El juzgado pidió información entonces a la Guardia Civil, que en un profuso documento detalló que se había aplicado aquella noche un "concepto operativo" de frontera que viene funcionando desde 2005 y según el cual, "sólo se consuma definitivamente" la entrada en territorio nacional cuando el inmigrante supera "la valla interna" y "rebasa la línea de vigilancia y contención establecida".

## ► CONSULTA

# Espadaler asegura que está todo el operativo preparado para el 9-N

La Asamblea Nacional Catalana entrega 750.000 firmas a favor de la independencia

EUROPA PRESS / BARCELONA

El conseller de Interior, Ramon Espadaler, aseguró que su departamento tiene todo el operativo necesario para garantizar el correcto desarrollo de la consulta independentista prevista para el 9 de noviembre.

Espadaler lo puso así de manifiesto en una visita al Complejo Central de los Mossos de Esquadra en Sabadell, donde presentó la nueva flota de vehículos y aseguró que el objetivo es velar para que el operativo se desarrolle con todas las garantías.

“El 9 de noviembre está marcado como una de las fechas que necesita una particular atención, como también los son la Diada, el 12 de Octubre u otros días señalados”, expresó Espadaler en una declaración a la prensa.

En este sentido, el conseller advirtió que están trabajando para que la consulta se desarrolle en las mismas circunstancias que en otros comicios o referendums.

“Son operativas que ya hemos desarrollado en otras ocasiones, y que deberían de llevarse a cabo con toda normalidad”, aseguró Espadaler.

Mientras tanto, en Cataluña continúan las manifestaciones con respecto a la citada fecha. Entre ellas, la protagonizada ayer por la Asamblea Nacional Catalana (ANC) que entregó al Parlament “casi 750.000 instancias” que, invocando el derecho de petición, pidieron la celebración de la consulta soberanista y, en caso de que no sea posible, la declaración de la independencia de acuerdo con la legislación internacional existente.

Participaron en la campaña para “ejercer el derecho de petición” personas mayores de 16 años, tanto catalanes como ciudadanos del resto de España, y tanto extranjeros que residen en el Estado como los que están de paso o que viven en sus países.



Miembros de la Asamblea proindependentista entregan las cajas con las firmas en el Parlament. / EP.

En declaraciones a los medios, la coordinadora de la campaña ‘Firma un voto por la independencia’, Rosa Alentorn, expuso que esperan que estas firmas sean un “gran apoyo” para afrontar las próximas semanas y para que se pueda celebrar la consulta del 9 de noviembre.

‘PLAN B’ Alentorn admitió que consideran estas firmas un ‘plan b’ para declarar la independencia en caso que falle la consulta, aunque se mostró convencida de que se podrá celebrar: “Es un ‘plan b’ en caso de que todas las puertas se cierren, pero estamos convencidos de que no se ce-

rrarán y que el 9 de noviembre podremos votar”.

Aunque la campaña busca una aval a una eventual declaración unilateral de independencia en caso de que no prospere la consulta o unas elecciones plebiscitarias, la ANC insiste que la campaña también tiene que visualizarse como un apoyo a la consulta.

En un mitin pronunciado para las más de 200 personas que se concentraron en el Parlament para apoyar la iniciativa, la presidenta de la ANC, Carme Forcadell, sostuvo que las instancias reflejan “la voluntad de no dar ni un paso atrás” de cara a celebrar

una consulta el 9 de noviembre.

La campaña se fundamenta en reclamar la independencia a través del derecho de petición, un derecho recogido en la Constitución Española (artículo 29), el Estatut (también en el artículo 29) y que está desarrollado por una Ley Orgánica aprobada en el Congreso en 2001.

La ANC sostiene que si falla la consulta a través del mecanismo planteado -celebrarla con la ley de consultas el 9 de noviembre-, invocando este derecho los representantes electos de los catalanes puedan declarar la independencia siguiendo las leyes internacionales.

## ► POLÍTICA

Podemos afirma que saldrá a ganar cuando termine el proceso asambleario

EP. / MADRID

La formación política Podemos afirmó que “saldrá a ganar” las elecciones municipales, autonómicas y generales que se celebrarán en 2015 a partir del día 15 de noviembre cuando finalice el proceso asambleario que se inició ayer y en el que el partido va a elaborar una propuesta para definir su estructura organizativa y sus principios políticos y éticos.

Así lo aseguraron el coordinador del equipo técnico que se encarga de organizar la Asamblea ciudadana de Podemos, Luis Alegre, y la miembro Lucía Ayala, que en una rueda de prensa en el Círculo de Bellas Artes de Madrid presentaron el calendario previsto y las formas en las que discurrirá el “proceso constituyente” que el partido liderado actualmente por Pablo Iglesias va a celebrar este otoño.

“Nuestra tarea es construir una nueva mayoría social capaz de arrebatar la mayoría política a todos los partidos políticos que han estado haciendo de la vida pública un negocio privado”, manifestó Alegre.

## ► SUCESOS

Una mujer muerta y un sacerdote herido en el asalto a una parroquia gallega

EP. / CORUÑA

El cura de la parroquia de Cruces, en el municipio coruñés de Padrón, regresó ayer a la casa rectoral en la que fue víctima de un asalto en la noche del domingo, durante el cual falleció su asistente, para colaborar en la investigación que lleva la Policía Judicial de la Guardia Civil.

Según fuentes de la investigación, los hechos sucedieron sobre las 21,00 horas del domingo en la casa rectoral ubicada en la parroquia de Cruces, en Padrón. Fue el propio párroco el que llamó a las emergencias tras ser amordazados su asistente y él por varias personas, tres, según las manifestaciones del cura.

La casa rectoral estaba toda “revuelta” cuando llegaron las fuerzas de seguridad, según apuntaron las mismas fuentes, que indicaron el “robo” como móvil del suceso.

Efectivos de la Policía Judicial acudieron a la casa para recoger pruebas y esclarecer lo sucedido. Supuestamente los asaltantes huyeron en el coche del párroco, un vehículo blanco de la marca Peugeot, según la investigación.

## ► CASO NÓOS

# La Audiencia rechaza de nuevo imputar a Urdangarín por un delito de blanqueo

EP. / PALMA

La Audiencia Provincial de Baleares desestimó la petición del sindicato Manos Limpias de rectificar el auto con el que el pasado mes de julio rechazó imputar a Iñaki Urdangarín por un presunto delito de blanqueo de capitales. La acusación popular había pedido que se modificase el sentido de la resolución para que tanto el Duque de Palma como su exsocio Diego Torres y la mujer de éste, Ana María Tejeiro, fuesen en-

causados por supuesto lavado de dinero negro.

**DISCREPANCIAS** El tribunal aseveró que el escrito con el que Manos Limpias solicitaba la rectificación “desborda” lo que debería ser la solicitud de la aclaración de un auto, así como discrepa de la “preocupación” mostrada por el sindicato por considerar éste que su derecho al ejercicio de la acción penal se ha visto “limitado”.

En el auto dictado el pasado 23 de julio, la Sala consideraba que la imputación por blanqueo no está motivada, puesto que la petición de la acusación “no describe ningún acto de ocultación de su procedencia ilegal como tampoco no especifica la cuota defraudada destinada al acto de blanqueo”.

Ante esto, Manos Limpias instaba al tribunal a rectificar su decisión al insistir en que Urdangarín, Torres y Tejeiro incurrieron en un

delito de blanqueo derivado de las infracciones cometidas con anterioridad, tanto de una presunta defraudación a Hacienda como de supuestos delitos de malversación, prevaricación, fraude a la Administración y falsedad documental.

Por su parte, también el juez José Castro desestimó la petición cursada por la entidad, a la que se opuso la Fiscalía Anticorrupción al alegar que todos ellos ya han sido interrogados por este supuesto ilícito.



## INDIA

**Las autoridades indias temen una expansión de las enfermedades transmitidas por el agua en Cachemira** ■ Los trabajadores de emergencia indios iniciaron las labores para evitar la expansión de enfermedades difundidas a través del agua, debido a las aguas fétidas que fluyen por el valle de Cachemira desde hace una semana, cuando comenzaron las inundaciones. Más de 75.000 personas permanecen atrapadas en sus casas, parcialmente sumergidas en la principal ciudad cachemira de Srinagar, donde las carreteras se transformaron en canales estancados con aguas residuales, escombros y ganado muerto.

## ► SIRIA/IRAK

# EEUU niega que vaya a existir coordinación militar con los iraníes

Las fuerzas de Al Assad destruyen un puente controlado por el Estado Islámico

• Alí Jamenei revela que el secretario de Estado, John Kerry, pidió a su homólogo iraní "cooperación" en la lucha contra las milicias islamistas, pero Teherán rechazó la petición.

EUROPA PRESS. / PARIS

Estados Unidos negó cualquier posibilidad de una futura coordinación militar con Irán en el marco de la coalición liderada por Washington contra el Estado Islámico si bien no descartó discutir por separado con Teherán sobre Irak, dado que los yihadistas constituyen una "seria amenaza" para Irán y la región.

Por su parte, el líder supremo iraní, Alí Jamenei, reveló ayer que el secretario de Estado norteamericano, John Kerry, pidió a su homólogo iraní, Mohamad Javad Zarif, "cooperación" en la lucha contra Estado Islámico, pero Teherán lo rechazó.

La portavoz estadounidense del Departamento de Estado, Jen Paski, reconoció que responsables de ambos países discutieron sobre la crisis en Irak en los márgenes de las negociaciones sobre el programa nuclear iraní en Viena en junio, pero afirmó que Estados Unidos no se está coordinando militarmente con Irán.

"No voy a resumir todas las discusiones diplomáticas. Pero no estamos y no vamos a coordinarnos militarmente", aseguró en una declaración. "Seguiremos esas conversaciones sobre la cuestión nuclear esta semana en Nueva York. Podría haber otra oportunidad en



Kerry baja por las escaleras del Quai d'Orsay de París, ayer. / EFE

los márgenes en el futuro para discutir de Irak", se limitó a decir.

**MOTIVOS OCULTOS** En declaraciones a su salida del hospital tras ser operado la semana pasada, Jamenei consideró que Estados Unidos tiene "motivos ocultos" en sus planes de forjar una coalición internacional para combatir a Estado Islámico en Irak y Siria.

"Los principales actores en Irak que han aplastado al Estado Islámico son los ciudadanos iraquíes y el Ejército y no los bombardeos aéreos estadounidenses, algo que el propio Estados Unidos admite", subrayó Jamenei, para quien Washington "busca pretextos en Irak y Siria como hicieron en Pakistán", informó la agencia Mehr.

Así las cosas, el líder supremo reveló que "a través de su embajador

en Irak, Estados Unidos sugirió que Irán coopere en la lucha contra el Estado Islámico, a lo que nos opusimos, ya que sabemos que ellos son cómplices de asesinatos en Irak".

"El secretario de Estado norteamericano, John Kerry, se lo pidió a (el ministro de Exteriores iraní, Mohamad Yavad) Zarif en persona, pero Zarif rechazó la cooperación", puntualizó Jamenei.

Por otra parte, las fuerzas especiales sirias destruyeron el lunes un puente situado sobre el río Éufrates y que estaba siendo utilizado por Estado Islámico para transportar suministros en la zona este del país, según medios controlados por el partido-milicia libanés Hezbolá.

**ATAQUES** El Observatorio Sirio para los Derechos Humanos informó de que una explosión destruyó el puente, situado en la localidad de Deir al Zor. Estado Islámico se hizo en julio con el control de la mayoría de la provincia, aunque partes de la capital, entre ellas su aeropuerto, siguen en manos del régimen de Bashar al Assad.

La organización de medios Al Manar, controlada por Hezbolá, confirmó la destrucción y la atribuyó a una "operación de las fuerzas especiales e ingenieros militares". Según explicó en su página web, murieron los milicianos que controlaban el puente.

Hezbolá, una organización respaldada por Irán, fue un importante aliado de Al Assad en la guerra iniciada hace más de tres años y desplegó a combatientes sobre el terreno para combatir del lado del Gobierno.

## ► COLOMBIA

El 'uribismo' amenaza con presentar una moción de censura

EP. / BOGOTÁ

El partido del expresidente colombiano Álvaro Uribe, Centro Democrático, amenazó con presentar una moción de censura contra la ministra de Exteriores, María Ángela Holguín, por extraditar a dos estudiantes a Venezuela.

La polémica se desató el pasado 5 de septiembre, cuando el Ministerio de Exteriores anunció en sendos comunicados la expulsión de dos opositores al Gobierno venezolano por violar las normas migratorias de Colombia.

Se trata de Lorent Enrique Gómez Saleh, que fue expulsado porque "se encontraba realizando actividades proelitistas, expresamente prohibidas por las normas migratorias de Colombia, que llegaron incluso a la agresión contra personajes de la vida pública".

Además, "el Gobierno colombiano tomó la decisión de expulsar al ciudadano venezolano Gabriel Valles Sguerzi" porque "se encontraba realizando actividades expresamente prohibidas por las normas migratorias".

Su expulsión dio lugar a numerosas críticas, ya que, según argumentan desde el 'uribismo', al tratarse de opositores podrían ser objeto de una persecución política a su llegada a Venezuela.

**EXTRADICIONES** Estas extradiciones se enmarcan en la oleada de protestas que comenzó el 12 de febrero y que se prolongó durante la primavera contra el Gobierno de Nicolás Maduro, que dio lugar a fuertes enfrentamientos entre manifestantes y fuerzas de seguridad.

En medio de esta polémica, el ministro de la Presidencia, Néstor Humberto Martínez, aclaró este fin de semana que los dos estudiantes extraditados "no son ningunos angelitos".

"Hay quienes los visten con túnicas blancas y no con uniformes camuflados, tienen alitas pero aparecen con fusiles", dijo en alusión a unas fotografías que se difundieron por las redes sociales en las que Gómez Saleh aparece con armas.

Por ello, Martínez apeló "al buen sentido de la política" para que el Centro Democrático desechase la idea de presentar una moción de censura contra Holguín.

## ► EGIPTO

# El líder de los Hermanos Musulmanes es condenado a cadena perpetua por asesinato

EP. / EL CAIRO

El líder supremo de los ilegalizados Hermanos Musulmanes en Egipto, Mohamed Badie, fue condenado a cadena perpetua junto con otras catorce personas por cargos de asesinato e incitar a la violencia durante los enfrentamientos del año pasado en El Cairo.

La sesión había sido convocada para la declaración de testigos

pero el juez sorprendió a la prensa y los presentes emitiendo el veredicto. Badie, de 71 años, figura entre los cientos de miembros de los Hermanos Musulmanes ya condenados a muerte en juicios multitudinarios que recibieron fuertes críticas de gobiernos occidentales y grupos de Derechos Humanos. Las condenas a muerte pueden ser apeladas.

En el conocido como 'caso Bahr al Azam', Badie y los otros imputados fueron condenados por el asesinato de cinco personas y el intento de asesinato de otras cien durante los enfrentamientos que estallaron en Giza en 15 de julio de 2013.

Badie y otros 182 partidarios de Hermanos Musulmanes fueron condenados a muerte el pasado junio por la violencia que estalló en la

gobernación de Minya que llevó a la muerte de un agente de Policía.

Un tribunal condenó a Badie a cadena perpetua en otro caso por incitar a la violencia y bloquear una importante carretera al norte de El Cairo durante las protestas que siguieron al golpe de Estado militar que en julio de 2013 derrocó al presidente Mohamed Mursi, miembro de Hermanos Musulmanes.



## ▶ ESTADOS UNIDOS

# Hillary Clinton reaparece en Iowa, Estado clave para las presidenciales

Su presencia aviva las especulaciones en torno a la presentación de su candidatura

AGENCIAS / MADRID

La ex secretaria de Estado estadounidense, Hillary Clinton, reapareció el pasado domingo en el Estado de Iowa para participar en el tradicional 'Steak Fry' -un evento para recaudar fondos organizado por el senador Tom Harkin-, avivando las especulaciones en torno a su candidatura a la Presidencia en el año 2016.

Este encuentro anual de activistas demócratas atrae a menudo a los aspirantes presidenciales, ya que Iowa es considerado como un Estado clave de cara a las elecciones para la Presidencia del país. De hecho, Clinton no acudía a esta región desde que sufrió una sonora derrota en las primarias de 2008, siendo ampliamente superada por Barack Obama y por John Edwards.

"Es realmente genial estar de vuelta. No dejemos que pasen otros siete años", afirmó Clinton ante cerca de 6.000 votantes demócratas, a quienes dirigió un discurso en el que defendió la reforma sanitaria impulsada por el presidente, bautizada popularmente como 'Obamacare', y arremetió contra los republicanos, a quienes llamó "guardianes de la paralización" -refiriéndose así a su su inactividad en el Congreso.

Asimismo, Clinton centró gran parte de su discurso a la promoción de los candidatos demócratas de Iowa, como es el caso del senador Bruce Braley, quien está compitiendo en las elecciones legislativas que se celebrarán el próximo 4 de noviembre.

Durante el acto, que tuvo lugar en un vasto campo verde a pocos kilómetros a las afueras de la capital del Estado, Des Moines, la ex secretaria de Estado -a quien muchos demócratas consideran



La ex secretaria de Estado Hillary Clinton, en una intervención pública sobre el diálogo con Israel. / EP.

favorita en la carrera presidencial- esquivó las preguntas sobre sus intenciones de cara al año 2016.

Sin embargo, el senador de Iowa, Tom Harkin, anfitrión del evento, aprovechó la ocasión para alabar a Hillary y a su esposo, el expresidente Bill Clinton. "Hay muchos más capítulos que se escribirán en la increíble vida de Hillary Clinton", sentenció.

**DECISIÓN EN 2015** Por otra parte, hace escasos días la ex secretaria de Estado estadounidense aseguró que la decisión de si competirá en las elecciones pre-

sidentiales de 2016 la tomará "probablemente tras el primer día de 2015".

"Voy a tomar la decisión sobre si voy a participar en la carrera presidencial (...) probablemente tras el primer día de 2015", aseguró Clinton en un evento que se celebró en Ciudad de México el pasado día 5 de septiembre.

Una de las últimas ocasiones en las que Hillary Clinton salió a la palestra fue el pasado mes de junio, cuando presentó sus memorias. En el libro se detiene de manera especial en su experiencia al frente de la diplomacia estadounidense, tras la que asegu-

ra que fue más consciente de la grandeza de su país.

La publicación, no obstante, provocó no pocas polémicas, tanto por el modo en que enfocaba algunos asuntos como por la propia imagen de la mujer de Bill Clinton, que no ha conseguido desasirse de los muchos problemas personales que tuvo que afrontar durante la presidencia de su marido. Amén del tono machista que impregnan muchos comentarios en las redes sociales al referirse a la que muchos consideran como favorita en la próxima carrera presidencial de Estados Unidos.

## ▶ CHINA

## Miles de activistas marchan en Hong Kong en demanda de democracia

EP. / HONG KONG

Miles de activistas 'prodemocracia' vestidos de negro marcharon silenciosamente el pasado domingo por las calles de Hong Kong, cargando pancartas en las que denunciaban que se sienten "traicionados" e "indignados" por el rechazo de Pekín a permitir elecciones democráticas del próximo presidente ejecutivo de la ciudad el año 2017.

Los manifestantes también portaban pancartas en las que llamaban a una mayor desobediencia civil y vitorearon a estudiantes que planean boicotear las clases. "¡Pekín ha violado nuestra confianza! ¡No hay esperanzas de sufragio universal!", decía una de las pancartas.

Decenas de manifestantes que apoyan al Gobierno se reunieron en las cercanías, también con pancartas y gritando contra los activistas y estudiantes prodemocráticos. "¡Los estudiantes deberían concentrarse en estudiar!", gritó Pok Chun-chung, organizador del movimiento 'Protejan a Hong Kong', que respalda al Gobierno.

## ▶ INVESTIGACIÓN

## Nueva Zelanda planeaba espiar en masa a sus ciudadanos

EP. / WELLINGTON

Nueva Zelanda podría haber planeado la vigilancia masiva de sus ciudadanos el pasado año, según informó Glenn Greenwald, un periodista de investigación estadounidense, que se basó en los datos proporcionados por Edward Snowden para sus acusaciones, publicadas a cinco días de las elecciones en el país.

Según las informaciones del excontratista de inteligencia, Edward Snowden, el Gobierno de centro derecha del primer ministro neozelandés, John Key, planeaba explotar las leyes modificadas de espionaje para ampliar rápidamente el espionaje nacional.

El periodista estadounidense asegura que los documentos de la NSA informan de que la agencia de espionaje electrónico de Nueva Zelanda había dado los primeros pasos en esta vigilancia, parte de un proyecto denominado 'Speargun', aprovechando el cable de telecomunicaciones submarino del país mientras esperaba a la autorización legal para hacerlo.

## ▶ INMIGRACIÓN

# EE.UU. deportó a 30.000 hondureños desde enero y podría batir otro récord

EP. / MADRID

Un total de 29.355 hondureños fueron deportados por aire desde Estados Unidos en lo que va de año 2014, según datos proporcionados por el Centro de Atención al Migrante Retornado (CAMR), que apuntan a que se mantiene la tendencia de los últimos dos años y advierten de que podría batirse un nuevo 'récord' en la cantidad de expulsados.

De acuerdo con la información del diario hondureño 'El Heraldo', el organismo habla de cifras "históricas", ya que representan un promedio mensual de 3.200 personas repatriadas, pudiendo

aumentar hasta el menos 39.000 personas la cifra total de hondureños deportados desde el país norteamericano a final de año.

La directora del CAMR, Valdette Willeman, ya advirtió semanas atrás de que si este comportamiento se mantiene el resto del año "se puede alcanzar la cifra de 45.000 hondureños deportados desde Estados Unidos este año", un número muy superior a los 32.340 registrados en 2012 y los 38.342 del año pasado.

Estados Unidos inició las deportaciones de hondureños en la década pasada, producto de la imparable oleada de personas -prin-

cipalmente centroamericanas- que llegaban al país en busca del llamado "sueño americano".

**MENORES** Según el Centro de Atención al Migrante Retornado, en lo que va del año fueron deportados 240 menores de edad desde Estados Unidos por vía aérea, 138 hombres y 102 mujeres.

Estas cifras cobran especial relevancia después de que el Gobierno de Estados Unidos haya denunciado un "alarmante" incremento en la llegada a la frontera con México de menores centroamericanos no acompañados. Según datos del Gobierno esta-

dounidense, al menos 13.000 menores de edad llegaron en estas condiciones al país entre octubre del año pasado y julio de 2014.

En el caso de las repatriaciones por la vía terrestre, un informe de la Dirección General de Migración de Guatemala establece que durante los primeros ocho meses del año fueron expulsados de México 31.953 hondureños, 24.583 guatemaltecos, 13.623 salvadoreños y 621 nicaragüenses.

Esta cifra muestra que en lo que va de 2014 suman más de 60.000 los compatriotas deportados de Estados Unidos, México y Guatemala, por tierra y aire.



**Cementos Portland prevé atender antes de fin de mes su deuda millonaria** ■ Cementos Portland prevé atender antes de fin de este mes de septiembre el pago de los 50 millones de euros de deuda que le vencieron el pasado mes de junio y cuya amortización acordó con los bancos extender hasta el día 30 de este mes. La filial cementera del grupo FCC trabaja en paralelo en la refinanciación de toda su deuda de 1.100 millones de euros, con el fin de "hacerla compatible con las actuales circunstancias del sector de la construcción".

► MACROECONOMÍA

## El empresariado ve como una figura clave del comercio al fallecido Isidoro Álvarez

Entidades, colectivos y responsables políticos y sociales ensalzan la figura del presidente de El Corte Inglés

• La capilla ardiente y el funeral del que fuera máximo responsable de una de las firmas más populares del país fue punto de encuentro de muchos sectores de la sociedad española.

EUROPA PRESS / MADRID

El funeral del presidente de El Corte Inglés, Isidoro Álvarez, se celebró ayer por la tarde en la Real Iglesia Parroquial de San Ginés, en Madrid. En las últimas horas se sucedieron las muestras de condolencia y las loas a la figura del empresario.

Así, la ministra de Trabajo, Fátima Bañez, destacó la "inmensa labor" y la "gran personalidad" del presidente de El Corte Inglés, Isidoro Álvarez, al tiempo que subrayó que el grupo es "el primer empleador" de España y un referente para todos los empresarios.

"Era una persona sencilla cercana y siempre dispuesta a ayudar a la sociedad. Era un gran empresario, siempre apostó por la modernización de su empresa, basada en el talento y en la apuesta por el capital humano y la innovación", afirmó la titular de la cartera de Trabajo.

Por su parte, la presidenta de Castilla-La Mancha, María Dolores de Cospedal, agradeció el trabajo realizado por el presidente de El Corte Inglés, al tiempo que



Los periodistas Luis del Olmo y Ana Rosa Quintana, en su visita a la capilla ardiente de Isidoro Álvarez. / EFE

destacó su trayectoria profesional. "Todos los españoles le tenemos que estar muy agradecidos. Como española, mi agradecimiento por levantar la bandera de nuestro país en un sector como el del comercio de una manera muy brillante y muy digna", dijo.

Por su parte, la asociación de empresas del gran consumo (AECOC) lamentó el fallecimiento del presidente de El Corte Inglés, de quien quiso destacar su papel clave en el proceso del desarrollo económico y empresarial de España.

"Deseamos compartir el sentimiento de gratitud que todo el sector del gran consumo, el tejido empresarial español y, en términos generales, el conjunto del país debemos tener hacia una figura que ha desempeñado un papel clave en nuestro desarrollo económico y em-

presarial y que ha sido, sin duda, paradigma del espíritu emprendedor, del talento natural y de un carácter visionario que le ha sido reconocido con una trayectoria plagada de éxitos", resaltó.

Desde AECOC, de la que El Corte Inglés forma parte, tanto desde la dirección como desde muchos de sus comités de trabajo, aseguraron que siempre le recordarán como el hombre que transformó el comercio para hacerlo "más innovador, eficiente y competitivo" y que colocó la figura del consumidor en lo más alto para hacer de él el centro de sus estrategias.

**VISIÓN AVANZADA** "Justamente esa visión tan avanzada del sector y del consumidor español es el legado que Isidoro Álvarez deja a asociaciones como la nuestra y también, esa cultura del esfuerzo que tanto precisamos para consolidar nuestro proceso de recuperación económica", afirmó.

Además, la Asociación de Cadenas Españolas de Supermercados (ACES) mostró su "más sentido pésame" por el fallecimiento de quien consideró un referente en la historia del sector de la distribución.

El director general de ACES, Aurelio del Pino, expresó su reconocimiento a un "gran empresario y persona".

Finalmente, el ministro de Economía, Luis de Guindos, resaltó a su vez la figura y trayectoria profesional de Isidoro Álvarez.

► TELECOMUNICACIONES

## La Comisión Nacional del Mercado de Valores suspende la cotización de las acciones de Jazztel

EUROPA PRESS / MADRID

La Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV) suspendió la cotización de las acciones de Jazztel "por concurrir circunstancias que pudieran perturbar el normal desarrollo de las operaciones" sobre estos títulos.

Según informó en una nota el supervisor nacional del mercado, la decisión, de carácter "cautelar", se produce con "efectos inmediatos". En el momento en el que la CNMV adoptó la medida, sobre las 17.00 horas, los títulos de Jazztel se revalorizaban más de un 12%, dado que se inter-

cambiaban a 12,045 euros por acción.

La suspensión de acciones de Jazztel se produce entre especulaciones acerca de nuevas operaciones de consolidación en España en el sector de las telecomunicaciones, después de la compra de Ono por Vodafone.

**VISIÓN** Como parte de este proceso, la empresa anunció la semana pasada que mantenía conversaciones con la firma nórdica Teliasonera acerca de una eventual compra de su filial en España, Yoigo.



Leopoldo Fernández Pujals. / EP.

Con este anuncio, la empresa presidida por Leopoldo Fernández Pujals dio un paso al frente y se postuló como compradora, al tiempo que siguió considerándose objeto de interés por parte de Orange.

El eventual interés del grupo francés por la operadora radica en la capacidad de Jazztel para ganar posiciones en el mercado fijo y acometer al mismo tiempo un importante despliegue de fibra.

En este sentido, la compañía previó terminar el ejercicio con 3 millones de unidades inmobiliarias en cobertura dentro de su

acuerdo de compartición junto con Telefónica. Además, en el marco de su Plan de Negocio a 2017 está trabajando en un plan adicional que incluye como objetivo llegar hasta 7 millones de hogares.

Entre los rumores acerca de posibles operaciones, las acciones de la empresa experimentaron una revalorización del 30% en lo que va de año y del 53,6% en los últimos doce meses.

Las acciones de Orange registraban pérdidas este lunes en Bolsa del 1,24%, mientras que las de Teliasonera se dejaban un 0,98% de su valor.

## ► MACROECONOMÍA

# La OCDE centra su mayor inquietud en el lento crecimiento europeo

El organismo rebaja sus previsiones para la mayoría de las grandes economías mundiales

EUROPA PRESS/ PARÍS

La Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) revisó a la baja sus previsiones de crecimiento de la mayoría de las principales economías del mundo en 2014 y 2015 y advirtió de que el "continuado lento crecimiento" en la eurozona es el aspecto "más preocupante" de sus nuevas proyecciones económicas.

Según las nuevas estimaciones publicadas ayer por la organización, la eurozona crecerá este año un 0,8%, cuatro décimas menos de lo que preveía en su informe de mayo, mientras que para 2015 recortó su previsión desde el 1,7% hasta el 1,1%.

En concreto, redujo en cuatro décimas su previsión de crecimiento en 2014 para Alemania, hasta el 1,5%; en cinco décimas la de Francia, hasta el 0,4%, y en nueve décimas la de Italia, hasta una contracción de cuatro décimas.

De cara a 2015, la OCDE estimó que la economía alemana crecerá un 1,5%, seis décimas menos de lo que esperaba en mayo, mientras que el PIB de Francia subirá un 1%, cinco décimas menos de lo previsto hasta ahora. Para Italia, la organización recortó un punto porcentual su previsión de crecimiento, desde el 1,1% hasta el 0,1%.

Por su parte, rebajó en cinco y cuatro décimas su estimación para Estados Unidos en 2014 y 2015, hasta el 2,1% y el 3,1%, respectivamente, mientras que bajó en dos décimas el crecimiento de Canadá para este año, al 2,3%, y mantiene sin cambios su previ-



El secretario general de la OCDE, José Ángel Gurría, el pasado día 8, en la presentación del informe sobre España. / EFE

sión del 2,7% para 2015.

En esta línea, la OCDE redujo en una décima su previsión para Reino Unido en 2014, hasta el 3,1%, pero elevó en una la de 2015, hasta el 2,8%. En el caso de Japón, la revisión a la baja fue de tres y dos décimas, hasta el 0,9% en 2014 y el 1,1% en 2015.

Por otro lado, no modificó su previsión para China del 7,4% en

2014 y del 7,3% en 2015, pero revisó drásticamente a la baja la de Brasil, en 1,5 puntos porcentuales la de este año, hasta el 0,3%, y en ocho décimas la del próximo, hasta el 1,4%.

**ECONOMÍA GLOBAL** En su análisis, la OCDE constató que la economía global sigue expandiéndose a un ritmo "moderado y desigual"

y que en la mayoría de las economías se mantendrá una "moderada expansión", pese a la revisión a la baja de sus previsiones.

Así, consideró que la "débil" tasa de crecimiento indica que aún persiste la debilidad en el mercado laboral, especialmente en la eurozona, mientras que el crecimiento del comercio global sigue siendo lento.

## ► VIAJES

## La industria de cruceros generó 91.000 millones en todo el mundo el año pasado

EUROPA PRESS/ MADRID

La industria de cruceros sigue creciendo a nivel mundial, así el pasado año superó los 21 millones de pasajeros en todo el mundo con una contribución económica de 91.000 millones de euros en todo el planeta.

El nuevo informe de la Asociación Internacional de Líneas de Cruceros (CLIA) revela que la industria de cruceros generó en el último año un total 891.009 puestos de trabajo a tiempo completo, lo que supuso un desembolso en compensaciones salariales de casi 30.000 millones de euros.

Además en los últimos años, la demanda mundial de cruceros se incrementó en un 77%, pasando de 12 millones de pasajeros a 21,3 millones.

"La industria de cruceros es verdaderamente global. Reúne a pasajeros y tripulación de varias nacionalidades en una experiencia única de itinerarios muy atractivos, múltiples destinos y unas vacaciones de un valor excepcional en todos los continentes", explicó la presidenta de la organización, Christine Duffy.

**OFERTA DE DIVERSIÓN** La Asociación aseguró que la popularidad de los cruceros continúa creciendo "gracias a una amplia oferta de diversión y a una gran satisfacción de los pasajeros de su experiencia vacacional".

Casi el 45% de la contribución global de la industria en 2013 fue generada en Europa lo que demuestra en opinión de su máxi-

mo responsable en la zona, Pierfrancesco Vago, que esta industria es un elemento clave para la recuperación de Europa, generando crecimiento y puestos de trabajo.

Más del 50% de los pasajeros llega de América del Norte, sobre todo de Estados Unidos

"Con más europeos eligiendo cruceros, más turistas navegando por aguas europeas y más barcos

construyéndose en astilleros europeos, todo apunta a que el peso de nuestra industria en Europa seguirá aumentando en los próximos años", explicó el presidente de CLIA Europa y presidente Ejecutivo de MSC Cruceros.

El Informe Global de Contribución Económica de Turismo de Cruceros 2013, el primero que evalúa el impacto económico a nivel mundial de la industria de cruceros y que es elaborado para CLIA por Business Research & Economic Advisers (BREA), determinó que el 55% de los pasajeros de todo el mundo proviene de América del Norte (11,82 millones), entre los que se incluyen 10,92 millones de pasajeros residentes concretamente en Estados Unidos.

## BREVES

EMPRESA

### Acciona explotará dos centenares de depuradoras en la isla de Cerdeña

■ Acciona se adjudicó el contrato de servicios de explotación y mantenimiento de unas 200 depuradoras y unas 500 estaciones de bombeo del Norte y el centro de Cerdeña, durante un periodo de tres años y por un importe de 65 millones de euros, según informó el grupo. Con este contrato, la división de Agua del grupo presidido por José Manuel Entrecanales refuerza el negocio con que cuenta en Italia, especialmente en la zona del Mediterráneo.

TRIBUNALES

### El Supremo inicia la tramitación de los recursos de hidro y solar contra el recorte a renovables

■ La Sala Tercera del Tribunal Supremo inició la tramitación de una veintena de recursos de diferentes pequeñas empresas y particulares, dedicados en buena parte de los casos a la producción eléctrica a partir de fotovoltaica e hidráulica, en contra de la nueva regulación sobre renovables. La admisión a trámite y la publicación de estos recursos en el BOE para que se personen las partes interesadas se produce apenas una semana después de que el Supremo iniciase los procedimientos relacionados con otra veintena de denuncias, entre ellas las de la asociación de empresas termosolares Protermosolar y la de energías renovables APPA, así como Ence y la Junta de Extremadura.

SINDICATOS

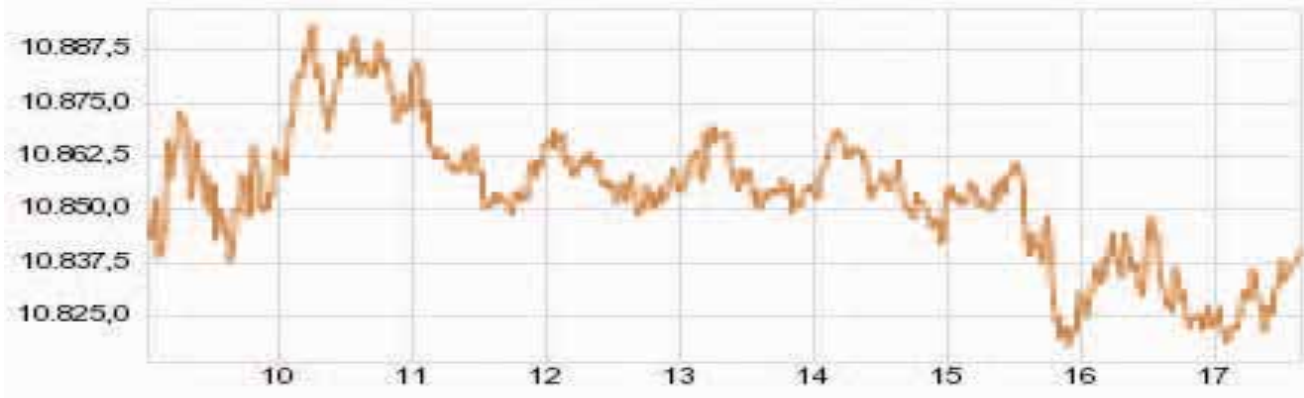
### CC.OO. lanza una campaña informativa para afectados por denegaciones de jubilación anticipada

■ CC.OO. puso en marcha una campaña informativa para los posibles afectados por las denegaciones de jubilación anticipada, con el fin de que puedan conocer de primera mano qué deben hacer en cada caso, después de que el Ministerio de Empleo haya acordado con los sindicatos revisar todos los expedientes de jubilación que se han visto afectados tras la reforma laboral. El sindicato indica que las principales situaciones que han detectado entre sus afiliados son parados que han recibido de la Seguridad Social una resolución denegándoles la jubilación anticipada. En estos casos, el acuerdo entre sindicatos y Gobierno garantiza que el trabajador reciba una comunicación de la Seguridad Social revisando su expediente y pidiéndole que ratifique su solicitud para volver a emitir otra resolución.

# IBEX 35

▼ -0,44%

10.841,30



<b>Prima de Riesgo</b>	<b>Interés del Bono a 10 años España</b>	<b>Interés del Bono a 10 años Alemania</b>
<b>127,90</b>	<b>2,351%</b>	<b>1,066%</b>
▲ +0,79%	▼ -0,30%	▼ -2,11%

## El Ibex cierra con una caída del 0,44% y por debajo de los 10.900 puntos

El Ibex 35 ha terminado la sesión con una caída del 0,44% y se ha establecido en los 10.841,3 enteros, con la prima de riesgo en 127,90 puntos básicos y una rentabilidad del 2,350%. El selectivo acabó así una jornada marcada por las nuevas estimaciones de la OCDE, que prevé un menor crecimiento en las principales economías y centra su mayor preocupación en la eurozona. En lo que resta de semana, los inversores permanecerán atentos a la reunión de política monetaria de la Reserva Federal (Fed), el referéndum de Escocia y a las cuentas de Inditex. Acciona (-3,97%) lideró las pérdidas de la primera jornada de la semana, seguido de Sabadell (-3,68%), Mediaset (-3,40%), Gamesa (-3,13%), Dia (-3,05%), Bakinter (-2,74%), Abengoa (-2,64%), Banco Popular (-2,32%), ACS (-1,97%) y OHL (-1,80%). En el lado opuesto se colocó Jazztel, que subió un 12,57% en plena negociación para una posible compra de Yoigo y en el epicentro de los próximos movimientos de consolidación del sector. De hecho, la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV) suspendió la cotización de las sus acciones sobre las 17.00 horas por concurrir circunstancias que pudieran perturbar el normal desarrollo de las operaciones sobre estos títulos.

<b>Eurostoxx 50</b>	<b>FTSE 100</b>	<b>Dow Jones</b>	<b>Nasdaq 100</b>	<b>Nikkei 225</b>	<b>DAX</b>	<b>CAC 40</b>
3.231,70	6.804,21	17.012,71	4.031,67	15.948,29	9.659,63	4.428,63
▼ -0,12%	▼ -0,04%	▲ +0,15%	▼ -0,92%	▲ +0,25%	▲ +0,09%	▼ -0,29%

### Valores del Ibex 35

	Precio	Var.	Máximo	Mínimo	Capitalización	Efectivo (miles€)
▼ ABENGOA B	4,1680	-2,64	4,2920	4,1300	12.982.091	54.197,66
▼ ABERTIS SE.A	15,8850	-0,56	15,9700	15,8550	1.137.767	18.088,66
▼ ACCIONA	60,9100	-3,97	63,5700	60,6300	257.752	15.795,51
▼ ACS	30,9200	-1,97	31,5150	30,8450	1.007.833	31.283,93
▼ AMADEUS	28,1400	-0,16	28,3050	27,6900	1.345.150	37.771,90
▼ ARCELORMIT.	11,0350	-0,23	11,0550	10,9300	523.689	5.757,20
▼ BA.POPULAR	4,8450	-2,32	4,9580	4,8380	10.435.318	50.876,21
▼ BA.SABADELL	2,3840	-3,68	2,4540	2,3680	34.773.857	84.153,11
▼ BA.SANTANDER	7,6540	-0,40	7,7190	7,6270	97.589.357	748.248,57
▼ BANKIA	1,4810	-1,33	1,5040	1,4790	16.882.451	25.164,98
▼ BANKINTER	6,7190	-2,74	6,8730	6,7030	4.111.540	27.866,05
▼ BBVA	9,5400	-0,71	9,6340	9,5160	62.483.590	596.846,52
▼ BME	31,0000	-0,67	31,3500	30,8250	354.757	11.041,63
▼ CAIXABANK	4,7530	0,25	4,7580	4,6900	9.762.850	46.243,63
▼ DIA	6,1050	-3,05	6,2690	6,0920	5.551.482	34.151,71
▼ ENAGAS	25,2850	-0,16	25,4150	25,1550	595.751	15.067,90
▲ FCC	14,7000	1,55	14,7250	14,3200	789.086	11.472,76
▼ FERROVIAL	15,4050	-1,00	15,5400	15,3800	1.142.473	17.623,18
▼ GAMESA	8,9860	-3,13	9,2560	8,8800	4.416.432	39.863,54
▼ GAS NATURAL	23,3750	-0,66	23,5900	23,2550	798.203	18.674,09
▼ GRIFOLS CL.A	32,9150	-1,70	33,4450	32,8000	565.211	18.689,99
▼ IAG	4,6730	-0,26	4,7150	4,6480	2.094.233	9.817,55
▼ IBERDROLA	5,5460	-0,16	5,5830	5,5280	17.122.434	95.076,84
▲ INDITEX	23,5050	1,40	23,5050	23,1600	3.555.923	83.236,67
▲ INDRA A	11,5000	0,48	11,5950	11,3400	768.270	8.835,80
▲ JAZZTEL	12,0450	12,57	12,5300	10,5800	6.627.212	75.443,26
▼ MAPFRE	2,8180	-0,91	2,8450	2,8170	3.982.976	11.258,71
▼ MEDIASET	9,6520	-3,40	9,9500	9,5700	1.734.032	16.790,54
▼ OHL	28,1200	-1,80	28,5500	27,9000	389.858	10.964,25
▼ R.E.C.	65,5900	-1,06	66,5700	65,5100	391.401	25.724,15
▼ REPSOL	18,7250	-0,08	18,7250	18,5000	10.287.782	191.498,44
▼ SACYR	4,2830	-0,30	4,3790	4,2570	4.700.693	20.309,92
▼ TEC.REUNIDAS	42,7900	0,15	42,9950	42,3450	267.289	11.431,05
▼ TELEFONICA	11,9100	-0,08	11,9400	11,8650	18.516.898	220.425,47
▲ VISCOFAN	41,8750	0,17	41,9700	41,5350	89.613	3.749,24

### Mercado Continuo

	Precio	Var. %	Máximo	Mínimo	Volumen	Efectivo
▼ ABENGOA A	4,4090	-3,21	4,5050	4,3770	442.647	1.963,13
▲ ACERINOX	13,1400	1,00	13,1700	12,9600	481.455	6.315,51
▲ ADOLFO DQUEZ	5,1700	0,78	5,1700	5,0000	4.943	25,09
▼ ADVEO	15,4500	-1,59	15,7100	15,3800	5.825	90,48
▲ AIRBUS GROUP	48,9400	1,43	48,9400	48,2600	3.887	189,20
= AISA	0,0170	0,00	-	-	-	-
▼ ALMIRALL	11,6300	-1,02	11,7100	11,6200	146.162	1.701,90
▼ AMPER	0,6100	-3,17	0,6400	0,6000	703.351	437,64
▲ APERAM	26,4000	2,52	26,4500	25,6350	1.363	35,45
▼ APPLUS	10,8800	-1,72	11,0950	10,8150	621.435	6.784,84
▼ ATRESMEDIA	12,9200	-0,69	13,1200	12,7600	536.597	6.927,55
▼ AUX.FERROCAR	284,0000	-1,80	289,0000	284,0000	8.159	2.330,16
▼ AXIA	9,4000	-1,05	9,5000	9,4000	7.017	66,16
▼ AZKOYEN	1,9500	-2,01	2,0000	1,9300	24.929	48,77
= BARON DE LEY	75,4000	0,00	75,5000	75,0000	148	11,17
= BAVIERA	8,6000	0,00	8,6800	8,4600	1.063	9,15
= BAYER	106,0000	0,00	106,2000	104,5500	300	31,56
▼ BIOSEARCH	0,6300	-1,56	0,6350	0,6150	81.001	50,40
= BO.RIOJANAS	4,7400	0,00	4,7400	4,5500	2.475	11,46
= C.V.N.E.	16,7000	0,00	-	-	-	-
= CAIXAB.D14-S	0,0520	0,00	0,0530	0,0510	28.619.257	1.486,07
= CAM	1,3400	0,00	-	-	-	-
= CAMPOFRIO	6,9100	0,00	-	-	-	-
▼ CEM.PORT.VAL	4,8200	-4,93	5,1100	4,6800	68.340	334,08
▼ CIA.G. INVER	1,7300	-1,14	1,7300	1,7300	966	1,67
▲ CIE AUTOMOT.	11,5000	3,32	11,5000	11,0800	106.761	1.212,78
= CLEOP	1,1500	0,00	-	-	-	-
▲ CODERE	0,6200	1,64	0,6200	0,6000	17.888	10,87
▼ CORP. ALBA	43,7900	-0,82	44,5000	43,6900	12.641	554,29
= D. FELGUERA	3,9900	0,00	4,0300	3,9000	499.468	1.985,89
= DEOLEO	0,4050	0,00	0,4150	0,4050	527.257	214,67
= DINAMIA	7,8300	0,00	7,9900	7,8200	2.592	20,44
▼ DOGI	0,8520	-5,33	0,9350	0,8520	62.730	56,75
▼ DOGI D-14S	1,0010	-2,91	1,0740	1,0010	89.296	92,11
▲ EBRO FOODS	15,0450	0,30	15,1000	14,9450	426.093	6.403,83
▲ EDREAMS	2,5700	1,18	2,6500	2,5150	333.401	860,55
▲ ELECNOR	10,6000	0,76	10,6000	10,5000	20.032	212,16
▼ ENDE	1,9050	-2,56	1,9600	1,9050	580.540	1.114,88
▲ ENDESA	29,1600	1,30	29,6450	29,0000	586.499	17.092,08
▼ ENEL G.P.	2,0300	-3,06	2,0920	2,0180	14.103	28,78
▼ ERCROS	0,4980	-0,60	0,5130	0,4960	202.844	101,94
▼ EUROPA&C	4,9500	-0,20	4,9750	4,9000	44.505	220,03
▼ EZENTIS	0,8460	-3,09	0,8740	0,8300	1.149.065	982,06
▼ FAES FARMA	2,0500	-0,49	2,0800	2,0200	263.411	539,61
▼ FERSA	0,4300	-1,15	0,4450	0,4300	250.513	109,55
▼ FLUIDRA	3,1300	-0,32	3,1300	3,0300	38.499	118,98
= FUNESPAÑA	5,8600	0,00	6,0100	5,8500	1.297	7,64
= G.A.M.	0,4400	0,00	0,4500	0,4200	221.979	96,82
▼ GR.C.OCCIDEN	24,0000	-1,76	24,4900	24,0000	77.652	1.870,51
▼ GRIFOLS CL.B	28,5200	-2,66	29,4000	28,4450	78.090	2.243,92
▼ GRUPO TAVEX	0,2030	-2,87	0,2090	0,2010	115.944	23,64
▼ HISPANIA	10,1500	-1,17	10,3300	10,1500	34.616	353,11
= IBERPAPEL	12,8000	0,00	12,8500	12,5200	9.424	118,47
= INDO INTERNA	0,6000	0,00	-	-	-	-
▼ INM.COLONIAL	0,5800	-0,34	0,5860	0,5770	10.488.324	6.092,55
= INM.DEL SUR	7,9000	0,00	7,9000	7,9000	400	3,16
▲ INYPSA	0,5650	1,80	0,5650	0,5400	42.000	23,21
= LA SEDA BAR.	0,7290	0,00	-	-	-	-
▲ LAR ESPAÑA	9,3600	0,86	9,4090	9,2750	14.619	136,23
▼ LIBERBANK	0,7380	-1,60	0,7470	0,7340	3.350.355	2.479,64
▲ LINGOTES ESP	4,3750	0,11	4,3750	4,3000	2.126	9,30
▼ LOGISTA	13,9400	-1,83	14,2400	13,8650	61.832	871,09
= MARTINSA-FAD	7,3000	0,00	-	-	-	-
▼ MELIA HOTELS	8,1750	-0,18	8,2050	8,1200	678.766	5.545,79
▼ MERLIN	9,7500	-1,69	9,8650	9,7500	129.028	1.261,34
▼ MIQUEL COST.	28,0000	-0,92	28,9900	28,0000	4.475	125,60
= MONTEBALITO	1,1450	0,00	1,1450	1,0900	11.514	12,97
▲ NATRA	1,6100	0,31	1,6250	1,6000	26.216	42,27
▼ NATRACEUTICA	0,2350	-0,42	0,2390	0,2320	112.329	26,24
▼ NH HOTEL	3,8300	-1,54	3,9100	3,8000	1.043.870	3.997,60
= NICO.CORREA	1,4100	0,00	1,4250	1,3750	11.477	15,98
= NYESA	0,1700	0,00	-	-	-	-
= PESCANOVA	5,9100	0,00	-	-	-	-
▼ PRIM	6,4800	-0,31	6,5900	6,4700	7.731	50,12
▼ PRISA CL. A	0,2460	-4,65	0,2670	0,2450	12.971.347	3.362,84
▼ PROSEGUR	5,0700	-0,59	5,1300	4,9400	512.892	2.592,40
▲ QUABIT	0,1070	15,05	0,1070	0,0940	32.715.126	3.267,00
▼ REALIA	1,1550	-4,15	1,2200	1,1500	747.607	878,30
▼ RENO M. S/A	0,3100	-0,96	0,3180	0,3080	124.792	38,69
= RENO M.CONV.	0,7000	0,00	-	-	-	-
▼ RENTA 4	5,2100	-0,76	5,2400	5,1800	182.183	954,44
▼ RENTA CORP.	0,5700	0,00	-	-	-	-
= REYAL URBIS	0,1240	0,00	-	-	-	-
▼ ROVI	8,8600	-3,28	9,0900	8,8100	51.269	457,92
▲ SAN JOSE	0,8200	3,80	0,8400	0,7800	142.382	115,49
= SERVICE P.S.	0,0710	0,00	-	-	-	-
= SNIACE	0,1960	0,00	-	-	-	-
▼ SOLARIA	0,8750	-0,57	0,8950	0,8700	53.579	47,32
▼ SOTOGRADE	4,0500	-6,25	4,0500	4,0500	200	0,81
▼ TECNOCOM	1,4050	-2,09	1,4450	1,4050	23.484	33,22
= TESTA INM.	15,5000	0,00	-	-	-	-
▲ TUBACEX	4,1550	2,97	4,1550	4,0200	635.844	2.614,15
▲ TUBOS REUNI.	2,5100	0,40	2,5350	2,4700	149.298	374,33
▼ URALITA	0,8650	-4,95	0,9000	0,8650	39.957	35,21
▲ URBAS	0,0250	13,64	0,0250	0,0220	23.190.281	543,85
= VERTICE 360	0,0440	0,00	-	-	-	-
▼ VIDRALA	34,7000	-0,91	35,9600	34,5000	6.503	226,66



## AL DETALLE

**Oceana documentará las aguas de El Hierro y las montañas submarinas de Lanzarote a 1.000 metros de profundidad** ■ La organización de conservación marina Oceana inició ayer su segunda expedición en aguas canarias donde los científicos filmarán con un robot submarino (ROV) los fondos marinos de El Hierro y zonas de alta mar en Lanzarote y el Sáhara casi desconocidas, a una profundidad de 1.000 metros. La campaña se realizará durante un mes en la zona donde el Gobierno proyecta crear el primer parque nacional marino de España.



**La Reina Letizia entregó a Carmen del Riego el premio 'Luis Carandell'**. La Reina Doña Letizia, que cumplió ayer 42 años, presidió el acto de entrega de la décima edición del Premio 'Luis Carandell' de Periodismo Parlamentario, que concede el Senado, y que en esta ocasión distingue a Carmen del Riego. En su intervención, la Reina recordó que este encuentro sirve "para poner en valor parte de lo que somos: una sociedad madura y que se reconoce a sí misma en esa senda en la que la libertad de expresión contribuye de forma decisiva a nuestra condición democrática". Doña Letizia destacó dos de las virtudes que distinguen a la galardonada: rigor y profesionalidad. "Sabe todo lo que hay detrás de las palabras que avala con su nombre. Sabe las dificultades de eso que se dice tan pronto pero que es tan complicado: informar". Del Riego recibió el 'Carandell' "por sobrevivir en un oficio golpeado profundamente por la crisis económica, un oficio que se enfrenta al constante debate de integrar los nuevos modos de informarse de un contexto tecnológico de vértigo, con un modelo de negocio que afiance unos medios de comunicación fuertes y libres", destacó.

## BREVES

### RELIGIÓN

#### El cardenal Fernando Sebastián tomará posesión en Sant'Angela Merici el domingo

■ El arzobispo emérito de Pamplona y Tudela, cardenal Fernando Sebastián Aguilar, tomará posesión del título de la parroquia romana Sant'Angela Merici el próximo domingo 21 de septiembre, según la Oficina de celebraciones litúrgicas del sumo pontífice. El rito del consistorio para la creación de los nuevos cardenales prevé que el Papa asigne a cada cardenal una iglesia de Roma, como signo de su participación en el cuidado pastoral del Papa por la ciudad. Fernando Sebastián Aguilar fue investido cardenal por Francisco en febrero y participará en representación de España en el próximo Sínodo de Obispos sobre la familia.

### SOLIDARIDAD

#### Nace 'Familyapp', una web con descuentos y donaciones a ONG

■ Nace la web [www.familyapp.es](http://www.familyapp.es), una iniciativa de "fuerte orientación solidaria" según sus creadores, ofrece servicios y productos con un descuento a personas y familias además de que diversas ONG reciban un "porcentaje solidario" por cada compra. Según el director general de Familyapp, Guillermo Pardo, con el sistema que creó junto a sus socios consigue que se hagan compras solidarias "en las que todos ganan": las ONG consiguen un porcentaje de cada compra; las personas que adquieren los productos o servicios son recompensadas con descuentos y las empresas ven incrementada su imagen y sus ventas.

### SALUD

#### Retrasar el corte del cordón umbilical aporta beneficios al recién nacido

■ Un estudio realizado por científicos de la Universidad de Granada y el Hospital Clínico San Cecilio de la capital demuestra que retrasar el corte del cordón umbilical de los recién nacidos dos minutos produce un mejor desarrollo del bebé durante los primeros días de su vida. Este trabajo multidisciplinar revela que el tiempo de corte del cordón umbilical influye en la resistencia al estrés oxidativo de los neonatos.

## ► EDUCACIÓN

# El importe para becas en el curso 2013-2014 se redujo un 5,2%

Wert afirma que el número de beneficiarios se incrementó en un total de 11.445 alumnos

EUROPA PRESS / MADRID

El importe para becas universitarias y no universitarias se redujo el curso pasado 2013-2014 en 75,3 millones de euros, hasta los 1.408,1 millones de euros, un 5,2% menos respecto al curso anterior, según el documento 'Datos y Cifras curso escolar 2014-2015', presentado ayer por el ministro de Educación, Cultura y Deporte José Ignacio Wert.

Esta cifra es provisional, pues, según explicaron fuentes del Ministerio de Educación, todavía falta por liquidar la parte de compensación a las universidades públicas por la exención o rebaja en las tasas a familias numerosas.

Asimismo, aclararon que el importe de un curso escolar está a caballo entre los presupuestos del Estado de 2013 y 2014: en 2013, fue de 1.252 millones para becas y ayudas -31 millones menos que en el año anterior-; en 2014, ascendió a 1.465,8 millones -213 millones más-.

Frente a la bajada del importe, el número de beneficiarios en el curso 2013-2014 subió respecto al anterior en 11.445 alumnos hasta los 776.394, de manera que bajaron las cuantías.

A diferencia de las becas, el fondo para ayudas -que incluye las concedidas para libros de texto y material escolar, o la reducción de precios académicos a las familias numerosas-, subió 515 millones en el 2013-2014 (64.766 millones de euros) y los beneficiarios bajaron en 21.705 alumnos en comparación con el curso anterior hasta los 298.251.

**RÉGIMEN GENERAL** El documento elaborado por Educación también detalla la previsión del Ministerio respecto a los datos del alumnado en Enseñanzas del Régimen General no universitarias para el curso que acaba de empezar, que asciende a un total de 8.141.628 alumnos, es decir, un 0,7% más que el registrado en el curso anterior.

Frente a un descenso de matriculados en Infantil (2,5% menos) y un aumento mínimo en Primaria (1,6% más) y en ESO (1,1%), en los ciclos de Formación Profesional se produce un aumento del 12,8%, 90.272 alumnos más que en el curso pasado, hasta superar los 793.034 matriculados, siendo la FP a distancia la que más crece (14%).

Los Programas de Cualificación Profesional Inicial reducen su alumnado un 70% (58.630 estudiantes menos) por la implantación del primer curso de la nueva Formación Profesional Básica este curso, que cuenta con 59.346 matriculados.

El ministro celebró que entre el curso 2011-2012 y el actual 2014-2015 el crecimiento del alumnado matriculado en Formación Profesional "sea del 29,8%" y que, a su juicio explica el dato, también reflejado en este informe, de la tasa de escolarización de los jóvenes de 16 a 18 años que, en el curso 2012-2013

fue del 80,2%, 12,5 puntos más que en el 2007-2008 (67,7%).

En cuanto al alumnado extranjero, el ministro de Educación indicó que desde el periodo 2011-2012 produjo una disminución de este colectivo, que pasó de 781.236 matriculados a 731.167 en el 2012-2013, y que "tiene que ver con el fenómeno del retorno y la contención de las corrientes migratorias".

**SUBE EL PRESUPUESTO** Asimismo, Wert anunció que el presupuesto económico del Ministerio para el próximo año "va a subir" respecto al de 2014, aunque admitió que todavía las previsiones están en una fase de elaboración "muy preliminar".

Por otro lado, también indicó que las comunidades autónomas aumentaron los niveles de gasto educativo y detuvieron el proceso de disminución del mismo registrado en años anteriores. "Parece que va a proseguir en 2015 este aumento", apostilló el ministro.

**El Big Mat Tabanera Lobos se impuso por 34-24 al Soto del Real en el primer encuentro de pretemporada** PÁGINA 33



**BOXEO** El segoviano Ismael Pascual firmó un combate nulo con el leonés Diego Crespo. PÁGINA 32

**FÚTBOL** El equipo alevín del CD Quintanar se impuso el el I Torneo Bosco Arévalo PÁGINA 32



LA IMAGEN DE LA JORNADA

**Un gran estreno en la categoría.** El Viveros Herol Balonmano Nava vivió en la tarde del sábado una gran jornada de estreno en la División de Honor Plata, con una contundente victoria frente al Bordils catalán en su pabellón que registró una buena entrada de aficionados, que no dejaron de animar a su equipo, y que disfrutaron enormemente de la victoria, que colocó al conjunto navero en la segunda plaza de la clasificación. / FOTO: AMADOR MARUGÁN

**| POR LA BOCA... |**

► N. LÓPEZ / BM NAVA

**«Jugar ante esta afición es lo que marca la diferencia»**

Porque no es lo mismo el eco de un pabellón vacío, que el estruendo de uno lleno.

► CAMPOS / BORDILS

**«Marcando 4 goles en 18 minutos no se puede ganar»**

Ojo, es balonmano. Que si fuera fútbol...

► SEDANO / SEGOVIANA

**«Al final acabaremos siendo un equipo goleador»**

Convenría serlo también al principio, pero habrá que tener paciencia.

► JADRAQUE / LA GRANJA

**«Los equipos grandes no necesitan ayudas»**

Porque además nunca agradecen esos "empujoncitos" arbitrales. Cómo son...

**| EL FÚTBOL |**

## Una plantilla demasiado corta para hacer frente a una larga temporada

► La Gimnástica Segoviana solo cuenta con 16 fichas del primer equipo, y su realidad económica le está impidiendo poder reforzar el plantel • Los juveniles serán importantes

J.M. / SEGOVIA

La tercera jornada de competición en el grupo octavo de la Tercera ha empezado a descubrir las cartas de bastantes de los equipos, como las del recién ascendido Mirandés B, que cuenta todos sus encuentros por victorias, o el Becerril, que también ha sumado nueve de nueve, y que se confirman con dos de los conjuntos que han apostado por un fuerte inicio de competición para evitarse problemas clasificatorios con el paso de las jornadas.

Para los conjuntos segovianos la jornada también sirvió para poner de manifiesto sus carencias más importantes. En el CD La Granja, la falta de gol se hizo patente ante un Palencia que muy pronto se vio remando a favor, mientras que en el caso de la Gimnástica Segoviana el problema es otro, quizá a la larga más peligroso aún que el del conjunto granjeño. A día de ayer, y tras la baja de



Dani Calleja supera a un jugador del Bembibre. / BEMBIBREDIGITAL.COM

Javi, que se ha trasladado a Madrid por motivos laborales, el conjunto azulgrana cuenta en su primera plantilla con solo 16 fichas. Evidentemente la plantilla es de una reconocida calidad, pero no se pue-

de negar otra evidencia, como es que difícilmente un plantel con ese número de futbolistas puede soportar al mismo nivel una competición de 38 partidos. Las lesiones y las sanciones hacen mella en to-

dos los equipos, y la Segoviana no será una excepción.

La apuesta del club por ser consecuente con su realidad económica le ha llevado a no poder fir-

**Ivi y Aguirre ya han gozado de minutos con el conjunto azulgrana en la Tercera**

mar a determinados jugadores, que podían ser importantes en el plantel, pero cuyas pretensiones se escapaban de las cantidades presupuestadas para el primer equipo. De momento, la dirección deportiva sigue trabajando, pero las miradas se centran en jugadores juveniles como Ivi o Aguirre, que ya han gozado de minutos esta temporada, y que de continuar así las cosas, jugarán muchos más.

## POLIDEPORTIVO RESUMEN DE LA JORNADA DEPORTIVA EN SEGOVIA

**GOLES**

SON LOS QUE HA ENCAJADO EL PORTERO DE LA SEGOVIANA, FACUNDO, EN LOS DOS PARTIDOS QUE EL EQUIPO AZULGRANA HA JUGADO FUERA DE CASA



LA MENOR AFLUENCIA DE AFICIONADOS A TODAS LAS CANCHAS DE JUEGO EN SEGOVIA, CAPITAL Y PROVINCIA, ES SOLAMENTE FRUTO DE LAS VACACIONES



## EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



## EL FÚTBOL SALA |

## Un final de pretemporada con buenas sensaciones

El Segovia Futsal fue de menos a más en su preparación, hasta terminar ofreciendo una buena imagen frente al Valdepeñas

J.M. / SEGOVIA

A menos de una semana para que el equipo arranque la competición en la difícil cancha de ElPozo Ciudad de Murcia, el Segovia Futsal ha terminado la pretemporada en lo que a amistosos se refiere dejando buenas sensaciones. Evidentemente el conjunto de Diego Gacimartín tiene un amplio margen de mejora, pero no es menos cierto que hay un buen porcentaje del camino recorrido.

Ante un rival veterano como es el Valdepeñas, el equipo segoviano mostró un buen número de virtudes, como la solidaridad en la presión, y la asimilación de conceptos defensivos, mostrando errores muy definidos, y por ello fáciles de erradicar en un grupo que, como cualquier equipo en el que predomina la juventud, necesita comenzar bien la competición para creer en su trabajo.

A salvo de contratiempos durante la semana de trabajo, todo el equipo estará disponible para el técnico, incluido Alvarito, al que un esguince de tobillo privó de jugar el último encuentro de la pretemporada, pero que estará a las órdenes de Diego Gacimartín de cara al partido ante ElPozo Ciudad de Murcia.



Rafael Encinas (dcha) con Alfonso Lahuerta. / EL ADELANTADO

del club y su situación económica, así como por las perspectivas de patrocinio de la entidad.

Durante el encuentro, que se prolongó a lo largo de una hora, Encinas y Lahuerta conversaron sobre el nuevo proyecto del Segovia

Futsal. Encinas transmitió a Lahuerta la importancia del fútbol sala en Segovia, y el significado para Castilla y León de tener un representante en la élite de un deporte en crecimiento de licencias a nivel nacional.

## EL ASCENSOR |

### ↑ SUBEN



Entrega de premios de la categoría femenina. / EL ADELANTADO

- ▶ **Senda de los Frailes.** Once ediciones ha cumplido una de las pruebas más longevas dentro de las carreras pedestres. Un paisaje incomparable, y una gran organización son sus señas de identidad.
- ▶ **Viveros Herol Nava.** Debutó con una contundente victoria en su casa sobre el Bordils en la primera jornada de la División de Honor Plata.
- ▶ **Subida a la Quesera.** La tradicional carrera con la que se da inicio a las fiestas de Riaza registró una participación cercana a los 300 corredores. Una buena cifra.
- ▶ **Segovia Futsal juvenil.** En su primer partido en la categoría Nacional Juvenil logró una buena victoria por 1-4 en la cancha de Medina.

### ↓ BAJAN



Pocho, defendiendo a un jugador del Palencia. / BORJA MARTÍN

- ▶ **CD La Granja.** Se ha convertido en un habitual en esta sección en este arranque de temporada. El conjunto del Real Sitio no logró sumar frente al Deportivo Palencia, pese a que estuvo más cerca de conseguirlo que lo que reflejó el marcador final.
- ▶ **Unami CP.** El equipo de fútbol de Regional no ha perdido en las dos jornadas de competición, pero tampoco ha logrado la victoria. Ante un Venta de Baños que llegó con lo justo, no pudo pasar del empate en casa.
- ▶ **Laín Pérez.** Y, por extensión, a sus árbitros asistentes. Porque un colegiado, al igual que un jugador, tiene todo el derecho del mundo a equivocarse. Pero en ningún caso tiene derecho a perseguir a base de tarjetas a jugadores y cuerpo técnico de un equipo gracias a un asistente más preocupado en lo que pasaba fuera del campo, que en lo que sucedía dentro. Que un "Rafa no me j..." dicho a tiempo le puede quitar a un juez de línea las ansias de protagonismo.



**Trofeo Carlos Melero.** El pasado domingo, el Club Ciclista 53x13 celebró en el paseo de Ezequiel González, la XXXII edición del Trofeo Carlos Melero de ciclismo para la categoría de escuelas. Cuatro fueron las carreras que se disputaron, con los siguientes ganadores: Emilio Llamas en preprincipiantes, Bruno Palomo en principiantes, Iván Gómez en alevines, y Alejandro Piquero en infantiles. / FOTO: EL ADELANTADO

## FÚTBOL CANTERA

## El CD Quintanar alevín se proclamó campeón del primer Torneo del Bosco Arévalo

El equipo segoviano fue de menos a más en la competición, y logró derrotar en la final al Atlético de Madrid por el marcador de 3-1

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Dos equipos de las categorías alevín y benjamín del CD Quintanar disputaron el pasado fin de semana, en la localidad abulense de Arévalo, la primera edición del torneo que organizó el club Bosco de Arévalo, en el que tuvieron una destacada actuación

En la categoría benjamín, después de disputar la fase de grupos enfrentándose a los equipos Gatos de Íscar, Bosco de Arévalo, C D Sur, y Atlético de Madrid, el Quintanar consiguió clasificarse para los cuartos de final cayendo eliminado por el Atlético Santa Cristina, equipo que al final se proclamó campeón del torneo, por el marcador de 2-0.

En la categoría alevín, después de un inicio complicado con un empate y una derrota, el conjunto del Quintanar logró clasificarse como segundo de grupo, por detrás de los Gatos de Íscar; después de



Los jugadores del Quintanar, a punto de levantar el trofeo. / EL ADELANTADO

deshacerse del C.D. Peñaranda por 2-0 en la eliminatoria de cuartos de final, y del C. D. Parquesol por 1-0 en unas igualadas semifinales, el equipo segoviano disputó

la final del torneo contra el Atlético de Madrid, proclamándose campeón del torneo tras vencer al equipo rojiblanco en la final por el resultado de 3-1.

## BOXEO COMPETICIONES

## Ismael Pascual cruzó guantes con el experto púgil leonés Diego Crespo

El segoviano puso la garra ante un rival que mostró una gran movilidad sobre el ring • Los jueces declararon el combate nulo

E.A. / SEGOVIA

El pasado viernes se celebró en la localidad burgalesa de Aranda de Duero, con motivo de sus fiestas patronales, una velada de boxeo amateur, en la que el joven púgil segoviano Ismael Pascual Muñoz, perteneciente al Boxing Club Ultimate Work Out Segovia, tuvo la oportunidad después de un mes de descanso de poder participar y arrancar la temporada en la categoría de élite absoluto de 60 kilos.

El segoviano disputó el penúltimo de los combates que se dieron cita en el evento, y logró demostrar el buen estado de forma en que se encuentra frente al experto competidor leonés Diego Crespo, del club de boxeo Corralín.

La diferencia de experiencia, bastante notable ante la corta trayectoria del segoviano, no se notó sobre el ring, ya que Ismael Pascual supo trabajar con total eficiencia el combate, y llegar al final del enfrentamiento con un extraordinario trabajo de presión, contragolpeando todos los ataques que el púgil leonés le sometió a base de buen ritmo de velocidad y

unos buenos desplazamientos para salirse de la distancia

Pero Ismael no dejó de perseguir a su oponente para tratar de llevarlo a las cuerdas y castigarle en el cuerpo. No fue un duelo fácil, tanto que el resultado por decisión de los jueces fue de combate nulo, empatados ambos púgiles en las cartulinas, pero dando espectáculo a todos los asistentes. Tanto el preparador, David Gómez, como el joven boxeador salieron bastante satisfechos con el trabajo realizado.

El próximo 18 de octubre, Ismael volverá a enfrentarse a Diego Crespo en la capital leonesa, con el fin de prepararse para los próximos campeonatos regionales que se disputarán a finales de año.

Pero dos semanas antes, el segoviano se medirá al salmantino Oscar Yáñez del club Knock Out de Salamanca, con el que ya se midió en la velada mixta de kick boxing y boxeo que organizó el boxing club Ultimate Work Out Segovia en El Espinar el pasado 14 de agosto, con victoria para el deportista segoviano.

**El boxeador segoviano se está preparando para el campeonato regional que se disputará a final de año**



Los dos púgiles, en el momento de la decisión final del combate. / EL ADELANTADO

CALIDAD EXTRA

garbanzo y lenteja

**uty**

**GARBANZOS Y LENTEJAS**

Premio Artesano de Castilla y León  
Segunda mejor legumbre seca de 2013

- Producto sin adición de insecticida y funguicida.
- Cosecha propia mediante siembra directa.
- Procedente de Agricultura respetuosa con el medio ambiente: Agricultura de conservación.

Ctra. Vieja, 10  
VILLOVELA DE PIRÓN (Segovia)

www.uty.es

Telf. y fax: 921 49 70 76  
Móvil: 678 60 56 57

**Prádena Salud**

¡VISÍTENOS!

- ATENCIÓN SANITARIA: médica, enfermería y fisioterapia
- Atención social, terapia ocupacional y animador socio cultural
- SERVICIOS GENERALES: limpieza, restauración, lavandería, peluquería, podología.
- Servicios Religiosos
- Zonas amplias e iluminadas, excelentes vistas a la sierra
- Terraza-Solarium de 300 m<sup>2</sup>, jardines de 4.000 m<sup>2</sup>
- Habitaciones Dobles e individuales, 2 suites

C/ Ferial 14 PRÁDENA (Segovia) • Telfs: 921 507 385 - 609 25 26 27 / 607 16 09 75

Centro piloto  
Nuevo modelo de atención residencial

**en Mi casa**

Asociación de Castilla y León



RUGBY

PRETEMPORADA



La defensa del conjunto segoviano se dispone a frenar el ataque del jugador de Soto del Real. / BORJA MARTÍN



Un saque de banda botado por el conjunto madrileño. / BORJA MARTÍN

# El Big Mat Tabanera Lobos jugó un buen partido ante el Soto del Real

El equipo segoviano se impuso por 34-24 en el primer encuentro de la pretemporada

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El pasado sábado, las pistas Antonio Prieto acogieron el primer amistoso de pretemporada para el conjunto masculino del Big Mat Tabanera Lobos, que se midieron al equipo madrileño de Soto del Real.

Desde los primeros minutos los Lobos impulsaron su juego dinámico y ofensivo que les permitió adelantarse en el marcador con dos ensayos. Todo parecía indicar que el partido iba a estar resuelto en la primera mitad pero el

equipo de Soto del Real no había venido hasta Segovia para dejarse ganar a las primeras de cambio y comenzó a mantener más posesión del balón, aprovechando la velocidad de sus tres cuartos para igualar el partido justo antes de finalizar la primera parte.

El segundo período del partido comenzó como lo hizo la primera mitad, con dominio del balón por parte de los jugadores segovianos, que aunque tuvieron inferioridad en el campo debido a que recibie-

ron dos tarjetas amarillas, compensaron los jugadores de menos con la presión defensiva y el buen apoyo de sus ataques.

**BIEN EN ESTÁTICO** Al finalizar los 80 minutos el marcador reflejaba un 34-24 a favor del equipo local, en lo que fue una victoria ajustada pero merecida para los Lobos, que dejaron varias buenas noticias, como su dominio tanto en las *touches* como en las *melés*, ya que ganaron todas las que in-

trodieron y fueron capaces de robar tres al equipo contrario, y siguen su preparación para esa nueva liga regional madrileña que comenzará a primeros de octubre.

La alineación del Big Mat Tabanera Lobos fue la siguiente:

Primera línea: Jolo, José Luis y Félix.

Segunda línea: Alex y Juan Carlos.

Tercera línea: Alan, Iñaki y Adrián.

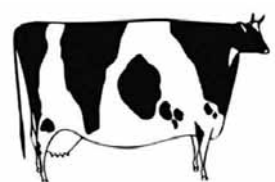
Medio Melé: Juan.

Apertura: Andrés.  
Centros: Arturo y Miguel.  
Alas: Rufi y Patas.  
Zaguero: Jaime

Los suplentes fueron Candi, Gabriel, Vicente, Santiago, Sergio, Iván e Ismael.

Los anotadores del partido fueron Alex, Juan Carlos, Candi y Andrés con un ensayo cada uno. Además Andrés logró cuatro transformaciones a palos, y anotó dos golpes de castigo.

**LAS CHICAS, EL SÁBADO** El próximo sábado llegará el turno para las chicas del Big Mat Tabanera Lobos, que debutarán esta temporada en el IV Torneo de rugby Villa de Collado Mediano, Memorial José Luis Tobar González, en el polideportivo municipal "Eduardo Guillén". Las segovianas comenzarán frente al equipo de Arquitectura, un buen partido para iniciar el año.



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

www.laparriladetejadilla.es E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados por la noche

Terrazas con servicio de comedor (zona de fumadores)

### NUEVO Menú Noche

#### APERITIVO

#### Entrantes, a elegir:

- Carpaccio de bacalao con vinagreta de frambuesa y tomate rayado
- Anchoas marinadas con piquillos confitados y verduras
- Crema de melón con virutas de jamón ibérico
- Ensalada de perdiz escabechada
- Ensalada de langostinos
- Tosta de escalibada de verduras
- Pimientos rellenos de bogavante en salsa

#### Segundos a elegir:

- Brocheta de langostinos y sepia a la plancha
- Merluza rellena de marisco en su salsa

- Solomillo de ternera a la plancha con salsa de foie y crujiente de cebolla
  - Presa ibérica a la parrilla con salsa de boletus
  - Foie a la plancha con crujiente de kikis y salsa de manzana
  - Saquito de pasta brick relleno de rabo con salsa de calabaza
- Postres a elegir:**
- Soufflé de chocolate con fondo de natillas
  - Pastel de queso
  - Chupitos de sorbetes: mandarina, limón y frambuesa
  - Helados caseros

Pan 18,00€  
IVA INCLUIDO  
Bebida no incluida

### Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 9,25€ IVA INCLUIDO

### Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 14,30€ IVA INCLUIDO

### Menú Especial Todos los días

#### Primeros a elegir

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja

- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

#### Segundos a elegir

- Carne de ternera al plato
- Entrecot de ternera a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata

- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Bacalao con tomate o al pil-pil.
- Gambones a la plancha.

Postres, a elegir de la carta.

Pan, agua, vino incluido

19,50€ IVA INCLUIDO

Menú Especial a la carta 35,00€  
IVA INCLUIDO

Cupón a entregar en la nueva sede del club (C/Baltasar Gracián Nº7. Planta 1. Edificio Mercadona)



Reúne 3 cupones y te mantenemos el descuento en los abonos hasta el 17 de septiembre

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

y

Te ofrecen la posibilidad de conseguir tus abonos para la temporada 14/15 al mejor precio (\*):

- Abono Infantil: 3 cupones + 10 euros
- Abono Reducido: 3 cupones + 30 euros
- Abono General: 3 cupones + 40 euros

Los cupones aparecerán de lunes a viernes en el periódico, ocasionalmente los sábados y domingos.

(\*) Los precios actuales de los abonos son General (50€), Reducido (40€), Infantil (15€)



FÚTBOL

LIGA DE CAMPEONES

## El Atlético, reforzado por el derbi, busca en Atenas puntos valiosos

EUROPA PRESS / MADRID

El Atlético de Madrid iniciará hoy (20.45 horas) su andadura en la Liga de Campeones, en la que el año pasado fue una de las revelaciones y rozó con los dedos el título, con una engañosa salida a Atenas donde le espera el Olympiacos griego del español José Miguel González, 'Míchel', que aspira a frenar la euforia del conjunto rojiblanco tras el derbi.

El conjunto de Diego Pablo Simeone está preparado para afrontar el reto de la Champions, un trofeo que tuvo al alcance de su mano si no fuera por el postrero gol de Sergio Ramos en la histórica final de Lisboa, pero que demostró a los colchoneros, que vivían por segunda vez en su historia una decepción similar, que su filosofía y estilo se puede co-dear también con los mejores del Viejo Continente.

El subcampeón de Europa perdió piezas claves de su magnífica última campaña como Diego Costa, Thibaut Courtois y Filipe Luis, pero demostró que el grupo está por encima de las individuales y en su arranque, pese a dejar algunas dudas, su competitividad creció siempre cuando fue necesario.

**DERBI** Así, a su triunfo en la Supercopa de España ante el Real Madrid, el campeón de la Liga BBVA sumó la victoria en el derbi del pasado sábado donde, como sucediera en la pelea por el primer título nacional, volvió a maniar al conjunto blanco, toda una declaración de intenciones para sus adversarios europeos.

El Atlético no ha perdido un ápice de su rocosidad y mantiene el orden defensivo y la disciplina, desde la que el 'Cholo' siempre ha creído que se construyen los triunfos. Esto, y su buen hacer a balón parado, le mantiene dentro de los partidos, aunque en el debe está acuciando la falta de gol, con Mandzukic y Griezmann todavía en fase de acoplamiento, un factor que en Europa puede castigar más.

El equipo madrileño tendrá su primer examen desde el principio. El estadio Georgios Karaiskakis y otro aguerrido y combativo rival como el Olympiacos, muy 'curtido' en esta competición, serán las piedras iniciales con las que se toparán los rojiblancos, que buscan sumar tres puntos a domicilio muy valiosos para el futuro.

Respecto al derbi, Simeone podría introducir algunos cambios en su once, después de que el panorama en el Bernabéu en los segundos 45 minutos fuese diferente al del primer acto, donde fue dominado por los de Carlo Ancelotti.



Ancelotti y Rodríguez, durante la rueda de prensa tras el entrenamiento preparatorio contra el Basilea. / EFE

# El Real Madrid comienza el sueño

Los merengues intentarán defender el título de campeones de Europa y buscar la 'undécima'

EUROPA PRESS / MADRID

El Real Madrid comenzará hoy en el estadio Santiago Bernabéu (20.45 horas/La1) y ante un rival modesto, el Basilea suizo, el reto de intentar defender el título de campeón de Europa y de buscar la 'undécima', en un partido marcado por el dubitativo arranque madridista y la derrota en el último derbi.

La competición favorita del club blanco vuelve a acaparar toda la atención tras unos días de nerviosismo. Tras cerrar la obsesión que se alargaba durante doce años de la 'décima' en la dramática final ante el Atlético de Madrid, el pasado ya no cuenta y ahora nace un nuevo deseo de repetir y ser el primero en reeditar corona bajo el actual formato.

Sin embargo, el conjunto madridista no debutará en su mejor momento. Pese a avisar de su potencial en la Supercopa de Europa, desde ahí las noticias no han sido buenas con sólo una victoria, y discreta, ante el Córdoba en el Bernabéu (2-0) y otras tres derrotas y un empate en los otros cuatro partidos oficiales disputados.

El Real Madrid no pudo con el Atlético en la Supercopa de España, con empate en casa y derrota en el Calderón, y posteriormente sufrió un inesperado tropiezo en Anoeta donde desperdició un 0-2 a los diez minutos para caer 4-2. El parón no trajo buenas noticias y el tercer derbi en menos de un mes también sonrió a su vecino, que se impuso en el feudo merengue por 1-2 y levantó las primeras críticas de la afición.

**CALENDARIO** Sin tiempo para lamentarse y con el inicio de un calendario frenético, el actual campeón de Europa tendrá una buena oportunidad de redimirse ante su público en su estreno en la Champions, y más ante un rival en parte propicio, pero que ya ha

demostrado antaño que es capaz de dar sorpresas ante rivales de mayor enjundia.

Además, la exigencia hacia el equipo es mayor cuando llega la Copa de Europa por lo que a un resultado aliviador, el conjunto blanco tendrá que añadir un fútbol de calidad, algo que se ha visto con cuentagotas hasta el momento, presuntamente por la falta de esa continuidad que ansía Carlo Ancelotti que no variará, salvo sor-

presa de última hora, el once que cayó ante el Atlético, con Iker Casillas, pese a los pitos de la afición, ratificado como portero.

Así, sin los lesionados Dani Carvajal y Sami Khedira, Arbeloa, sustituido tras el gol de Arda para dar paso a Ramos en el lateral derecho, seguirá en su sitio, y el técnico italiano continuará dando cabida en su once a James Rodríguez, Gareth Bale, Karim Benzema y Cristiano

Ronaldo, a la espera de que por fin se haga olvidar a Di María y Alonso.

El colombiano sigue sin dar su mejor medida en la línea de tres que le sitúa Ancelotti, mientras que Bale volvió a estrellarse contra la solidez defensiva rojiblanca y tuvo que dejar su sitio a Isco, y el delantero francés tampoco acabó el partido, reemplazado por 'Chicharito' Hernández. En cambio, lo positivo fue ver el buen nivel de Cristiano Ronaldo, el mejor de los suyos y que ante el Basilea intentará volver a comenzar su 'voracidad' goleadora, que el año pasado le llevó al récord de 17 goles en la competición.

**MAL RECUERDO** Enfrente y en busca de la sorpresa estará el Basilea suizo, que no guarda el mejor recuerdo de su última visita a España, el pasado 10 de abril, cuando fue goleado por el Valencia por un demoledor 5-0 que dejó en nada el valioso 3-0 que había logrado en Saint Jakob Park.

El conjunto del portugués Paulo Sousa tiene resultados en la Champions que demuestran su carácter competitivo. El año pasado no superó la fase de grupos, pero ganó al Chelsea los dos encuentros (1-2 y 0-1) y en la 2011-2012 empató en Old Trafford (3-3) y ganó en casa al United (1-0), logrando el billete para los cruces donde derrotó en la ida al Bayern (1-0) antes de ser arrollado en la vuelta (7-0).

La misión para el Basilea, en el que Joan Gamper, presidente del FC Barcelona, fue jugador, se antoja difícil. Todos los equipos de este país que han visitado el Bernabéu han perdido, en un total de 10 partidos y con sólo dos goles anotados por 42 encajados. Sousa tendrá las bajas por lesión de Degen e Ivanov, y del chileno Marcelo Díaz, por la roja que vio en Mestalla.

## 37,4 millones de euros al vencedor

EUROPA PRESS / MADRID

El equipo que conquiste la edición 2014-2015 de la Liga de Campeones, que arranca hoy, podría recaudar por parte de la UEFA hasta 37,4 millones de euros, sin tener en cuenta la cuota de mercado, confirmó este lunes el organismo.

Además, la UEFA apuntó en su página web que los 32 participantes en la fase de grupos del torneo pueden recibir un mínimo de 8,6 millones de euros, la cantidad base. Por cada triunfo se embolsarían un millón, por cada empate 500.000, por pasar a octavos 3,5 millones, por pasar a cuartos 3,9 y por alcanzar las semifinales 4,9. El ganador del partido en Berlín del 6 de junio se haría con 10,5 millones de euros y el subcampeón con 6,5.

La UEFA estima que los ingresos brutos comerciales de la máxima competición continental y de la Supercopa de Eu-



ropa son de 1.340 millones de euros, que tras la deducción de la asignación de los clubes que participaron en los play off se queda 1.285 millones de euros.

Cerca del 75% de los ingresos totales recibidos por los derechos concedidos a los medios de comunicación y por los contratos comerciales de la UEFA se destinarán a los clubes.

TENIS

COPA DAVIS



El tenista brasileño Thomaz Belluci saluda al español Roberto Bautista tras vencerle el domingo durante el partido por la permanencia en el Grupo Mundial. / EFE

## El reto de volver al Grupo Mundial

La Federación plantea que el equipo español recupere la categoría tras la derrota de Brasil

EUROPA PRESS / MADRID

El punto de la victoria local lo logró un Thomaz Bellucci que se impuso este domingo al español Roberto Bautista en Sao Paulo. Después de la derrota, la Real Federación Española de Tenis (RFET) aseguró que Gala León, directora deportiva de este organismo, tiene "la misión de tomar las medidas necesarias" para que el equipo español retorne al Grupo Mundial de la Copa Davis lo antes posible, después de perder la categoría tras caer ante Brasil en el play off por la permanencia. La entidad agradeció el compromiso del equipo que estuvo en tierras brasileñas.

"Nuestro principal objetivo desde este mismo instante es trabajar para superar con éxito los retos que debemos afrontar en los próximos meses. Gala León, direc-

tora deportiva de la RFET desde el pasado mes de julio, tiene la misión de adoptar todas las medidas necesarias para lograrlo", señaló la RFET en un comunicado en su página web.

El organismo quiso agradecer a Roberto Bautista, Pablo Andújar, Marc López, David Marrero y Marcel Granollers "su esfuerzo, ilusión y disponibilidad para defender a España en una eliminatoria complicada, ante un gran rival como ha sido Brasil, y jugada por todos ellos sin red y dando el máximo de sí mismos para conseguir el objetivo de mantener a España en el Grupo Mundial de la Copa Davis" y calificó su actitud como "ejemplo de compromiso" que el organismo valora y reconoce. "El tenis español tiene una deuda de gratitud con ellos", aseveró la entidad

que preside José Luis Escañuela.

Asimismo, la federación, que dio también las gracias a los aficionados españoles que viajaron a Sao Paulo y a los que les apoyaron desde sus hogares, recordó que "en los últimos años, el tenis español ha vivido momentos irrepetibles, protagonizando grandes gestas". "Ahora llega el momento de asumir que esto es un deporte y que como tal, en ocasiones se gana pero en otras muchas, también se pierde", advirtió.

**HISTORIA** "Nuestra responsabilidad radica en encontrar las herramientas que nos permitan trabajar por la victoria y lograr, en el menor tiempo posible, devolver a nuestra selección al Grupo Mundial, que es el sitio que, por historia, corresponde a nuestro tenis",

aseguraron desde la Federación, que no mencionó en ningún momento la continuidad o no del actual capitán, Carlos Moyá.

Precisamente ayer, Moyá aseguró que no se acordó de "los jugadores que no han estado" en Brasil, donde España cayó derrotada (3-1) en la eliminatoria del Grupo Mundial ante los brasileños, al tiempo que destacó que los que sí estuvieron "pueden irse de Sao Paulo con la cabeza muy alta" por acudir a la llamada de su país.

"He sido jugador y entiendo los motivos y prioridades de cada uno. Yo he venido aquí con un equipo del que estoy superorgulloso" afirmó.

España dejó la elite de la Copa Davis por primera vez en 1995 cuando cayó contra México.

BREVES

FÓRMULA 1

### Mercedes ficha al joven Pascal Wehrlein como piloto reserva

La escudería Mercedes anunció este lunes que el alemán Pascal Wehrlein, de 19 años y que el domingo se convirtió en el ganador más joven de una prueba del DTM, el Campeonato Alemán de Turismos, es el nuevo piloto reserva de las 'flechas plateadas'. Wehrlein ya sabe lo que es pilotar un monoplaza de la escudería germana puesto que la semana pasada lo hizo en el circuito portugués del Algarve con el prototipo de 2012, con más de cien vueltas y 500 kilómetros en su haber, mientras que en esta campaña completó más de 30 días en el simulador sumando más de 12.000 kilómetros virtuales.

CICLISMO

### Rajoy felicita a Contador por ganar su tercera Vuelta

El presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, felicitó al corredor español Alberto Contador (Tinkoff-Saxo) por ganar su tercera Vuelta Ciclista a España, que concluyó este domingo en Santiago de Compostela con una contrarreloj de 9,7 kilómetros. "Mi más sincera enhorabuena @albertocontador por tu nueva conquista de #LaVuelta. Ejemplo de entrega y sacrificio. MR", señaló el jefe del Ejecutivo, conocido aficionado al ciclismo, en su cuenta oficial de Twitter. Contador ha ganado la Vuelta a España de los años 2008, 2012 y 2014, y además triunfó en otras tres 'grandes', los Tour de 2007 y 2009 y el Giro de Italia de la edición de 2008.

RALLYS

### Nani Roma gana el Desafío Inca en su camino para revalidar el Dakar

El piloto de rallies y vigente campeón del Rally Dakar Joan 'Nani' Roma aseguró tras lograr la victoria en el Desafío Inca, venciendo además en las tres etapas y seis especiales de este rally, que está "muy satisfecho" con el trabajo hecho en Perú y sobre todo con la preparación que está haciendo para el próximo Dakar con el objetivo de revalidar el triunfo. De momento, en esta aproximación a la gran cita anual de la especialidad, el catalán se proclamó vencedor del Desafío Inca, después de dominar las tres etapas y ganar las seis especiales de este rally peruano. Tras recorrer 1.000 kilómetros por el desierto de Pisco, el piloto de KH-7 marcó un tiempo final de 13 horas, 21 minutos y 48 segundos al volante de su Mini ALL4 Racing copilotado por el francés Michel Périn.

BALONCESTO

COPA DE MUNDO

## La final invadió las redes sociales

EUROPA PRESS / MADRID

La final de la Copa del Mundo de baloncesto de 2014, que enfrentó a Estados Unidos contra Serbia este domingo en el Barclaycard Center de Madrid, registró casi 93.500 tuits en España, según un estudio de la empresa especializada en el seguimiento en medios y redes sociales 'Press Cutting Service'.

Esta cifra supone casi el doble de los tuits dedicados a la Vuelta Ciclista a España, en la que se impuso el corredor español Alberto Contador (Tinkoff-Saxo) el pasado domingo en Santiago de Compostela y que registró 50.200 menciones en la red social Twitter.

Para este análisis, Press Cutting Service realizó la búsqueda de los tuits en los que se incluían los hashtags #spain2014 o #lavuelta, así como aquellos en los que se mencionaban palabras clave como mundial, baloncesto, vuelta, ciclista o España, entre otros.

También se registraron los mensajes en los que se mencionaba directamente a las selecciones finalistas (Estados Unidos y Serbia) y al ganador de la Vuelta Ciclista, Alberto Contador. Con todas estas palabras clave se crearon diferentes combinaciones para delimitar los resultados y registrar solo los tuits referentes a estos dos eventos deportivos.



El base Kyrie Irving en posesión del balón ante el serbio Markovic. / EFE



Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	Días de circulación	Observaciones
07:10	07:37	08:11	L M X J V	1
07:38	08:06	08:43	L M X J V	2
09:45	10:13	10:50	L M X J V S D	
10:30	10:58	-	S D	3
11:30	11:58	12:35	L M X J V S D	
15:15	15:43	-	L M X J V	2
15:34	16:02	16:39	L M X J V S D	
16:15	16:43	17:20	L M X J V	2
17:35	18:03	18:40	L M X J V S D	
19:15	19:43	-	L M X J V	2
19:20	-	20:16	D	4
19:45	20:13	20:50	L M X J V S D	
21:30	21:58	22:35	L M X J V S D	

1. NO CIRCULA del 15/07 al 13/09/2013, 1/11, 6 y 9/12/2013 2. NO CIRCULA 15/08, 1/11 y 6/12/2013 3. CIRCULA 15/08, 1/11 y 9/12/2013  
4. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Valladolid Campo Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	Días de circulación	Observaciones
-	07:00	07:28	L M X J V	1
06:45	07:22	07:50	L M X J V	1
07:15	07:52	08:20	L M X J V	1
07:45	08:22	08:50	L M X J V S D	
08:45	-	09:41	L M X J V	2
09:45	10:22	10:50	L M X J V S D	
13:25	14:02	14:30	L M X J V S D	
15:30	16:07	16:35	L M X J V S D	
-	18:30	18:58	L M X J V S D	
19:56	20:33	21:01	L M X J V S D	
20:30	-	21:30	D	
21:00	21:37	22:05	L M X J V S	
21:05	21:40	22:06	D	3

1. NO CIRCULA 15/08, 1/11, y 6/12/2013 2. NO CIRCULA del 15/07 AL 13/09, 1/11, 6 y 9/12/2013 3. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



SEGOVIA-MADRID					MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES					LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.50 D	6.00 L	6.15 S	6.30 D	6.45 D	6.30 D	6.45 L	7.00 D	7.15 SEK	7.45 R
7.00 S	7.30 D	07:30 L	7.45 D	8.00 S	8.15 L	8.30 D	9.15 D	10.00 D	10.45 D
8.30 D	9.00 D	9.10 L	9.30 S	10.00 D	11.00 L	11.30 D	12.15 D	13.00 D	13.30 D
10.45 D	11.30 D	12.15 D	12.15 L	13.00 D	14.15 D	14.45 S	15.00 D	15.30 D	16.00 D
13.45 D	14.15 R	14:45 D	15:30 D	16:00 R	16.30 D	17.15 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
16:30 D	17:15 D	18:00 D	18:45 D	19:30 D	18.45 D	19.00 D	19.45 D	20.15 D	20.30 S
20:15 S	21:00 D	21:30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	
SÁBADOS LABORABLES					SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.15 S	9.00 D	9.45 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.45 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.15 D	12.45 D	13.15 D	13.45 S
15.45 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00 R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.15 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS					DOMINGOS Y FESTIVOS				
08.30 S	09.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	20.45 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenqa, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenqa, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

ahora  
que  
nunca

Tu solidaridad  
cambia el mundo

PROMoción CLAreteana de DEsarrollo  
www.fundacionproclade.org

Hazte socio colaborador de PROCLADE

**Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca**

Segovia - Ávila	Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00 14:00 - 18:00	Segovia	7:00	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos	Llegada a Ávila	8:00	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00	Salida de Ávila	8:15	15:15	10:15	19:15
	Peñaranda de Bracamonte	9:10	16:10	11:10	20:10
	Salamanca	9:45	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia	Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15 15:15 - 19:15	Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos	Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15	Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
	Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
	Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

**Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8**

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia
8:30	9:45	7:00	7:05	7:11	7:14	7:19	7:22	7:29	7:37	LMXJV (1)	
9:00	10:21	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24	SD (2)	
10:01	11:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08	SD (2)	
10:01	11:21										
11:01	12:22	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07	LMXJV (1)	
12:01	13:20	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09	SD (2)	
15:01	16:25										
15:31	16:55	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37	V (3)	
16:01	17:20	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08	SD (2)	
18:01	19:22										
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

**Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8**

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	11:35	12:49
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16				13:26	12:35	13:50
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16				15:27	13:35	14:50
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26	14:35	15:50
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16				19:26	15:33	16:50
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16				21:27	16:05	17:20
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46				21:57	16:35	17:50
											18:35	19:50
											19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

LA SEÑORA

# Da Fermina Galindo Rodríguez

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 15 de septiembre de 2014  
A los 92 años de edad  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

Hijos, Angelines, Juan y Carmen Gómez Galindo; hijos políticos, Félix (†), Julia y Emiliano; nietos, Pedro, Sergio, Juan-Ignacio, Fernando, Roberto y Cristina; biznieto, Oriol; hermana, hermano político, sobrinos, primos y demás familia,  
*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 16, a las 11:00 horas, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Rosario; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de San Ildefonso. La misa de privilegio tendrá lugar el día 17, a las 10:00 horas, en la iglesia parroquial de Los Dolores.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**Autobuses entre Segovia y Valladolid**

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55***	6:45*	7:45	6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00	9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**	13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#	15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00	18:00	19:00#	20:00##
21:00			21:00*		
Viernes y vísperas de festivo					
16:00**			16:00**		
Sábados					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos					
9:00###	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**	19:00#	19:00**	20:00**
			21:00*		

\* Recorrido campus solo curso universitario  
# Semidirecto  
## El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuéllar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio.  
### El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia  
\*\*\* De septiembre a junio período lectivo  
\*\* De octubre a junio período lectivo

**Autobuses entre Segovia y Zarzuela del Pinar**

Zarzuela del Pinar - Segovia			
	De lunes a viernes	Sábados	Domingos y festivos
Zarzuela del Pinar	7:15	7:30	17:00
Fuentepeelayo	7:20	7:35	17:05
Aguilafuente	7:25	7:40	17:10
Sauquillo de Cabezas	7:30	7:45	17:15
Turégano	7:35	7:50	17:20
Torreiglesias	7:40	7:55	17:25
Losana de Pirón	7:45	8:00	17:30
Adrada de Pirón	7:50	8:05	17:35
Brieva	7:53	8:08	17:38
Basardilla	7:55	8:10	17:40
Torrecañaleros	8:00	E1	17:45
Tizneros	8:05		
Espirdo	8:10		
Segovia	8:20	8:30	
Segovia - Zarzuela del Pinar			
	De lunes a jueves	Viernes	
Segovia	13:00	16:45	
Torrecañaleros	13:15	17:00	E3
Basardilla	13:20	17:05	
Brieva	13:25	17:10	
Adrada de Pirón	13:30	17:15	
Losana de Pirón	13:35	17:20	
Torreiglesias	13:40	17:25	
Turégano	13:45	17:30	
Sauquillo de Cabezas	13:50	17:35	
Aguilafuente	13:55	17:40	
Fuentepeelayo	14:00	17:45	
Zarzuela del Pinar	14:05	17:50	
Madrid - Torrecañaleros			
	De lunes a jueves	Viernes	Sábados
Madrid	11:30	15:30	10:30
P. Navacerrada	12:20	16:20	11:20
Valsain (Cruce)	12:40	16:40	11:40
San Ildefonso	12:45	16:45	11:45
Torrecañaleros	13:00	17:00	12:00
Torrecañaleros - Madrid			
	De lunes a sábados	Domingos y festivos	
Torrecañaleros	8:00	18:00	
San Ildefonso	8:30	18:15	
Valsain (Cruce)	8:35	18:20	
P. Navacerrada	8:55	18:40	
Madrid	9:45	19:30	

E1. Enlace con el servicio 8:00 Torrecañaleros - Madrid  
E2. Enlace con el servicio 11:30 Madrid - Torrecañaleros  
E3. Enlace con el servicio 15:30 Madrid - Torrecañaleros  
E5. Enlace con el servicio 20:00 Madrid - Torrecañaleros  
E4. Enlace con el servicio Torrecañaleros - Zarzuela

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**  
Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.  
902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810





# sorteos sms adelantado

teatro



**Teatro Juan Bravo**



Gana 1 entrada para asistir a la representación de **"NO TE VISTAS PARA CENAR"**  
Cía: Secuencia Tres  
21 de septiembre · 20:30 horas  
• Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CENAR al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 19 de septiembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo Películas Musicales, a la proyección de **"LOS MISERABLES"**  
(Musical)  
25 de septiembre · 20:30 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO MISERABLES al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 25 de septiembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir al Concierto de Música Clásica de **GEORGINA SÁNCHEZ TORRES**  
VIOLONCHELO Y PIANO  
1 de octubre · 20:15 horas  
Teatro Juan Bravo  
Programa: Sociedad Filarmónica de Segovia

envía **ADELANTADO CLASICA al 27775**

Fecha del sorteo: Miércoles 1 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir a la representación de, **"DALÍ VERSUS PICASSO"**  
Cía: Pérez de la Fuente Producciones  
3 de octubre · 20:30 horas  
• Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO VERSUS al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 3 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo Acústicos del Juan Bravo, al concierto de **"LOS DELTONOS"**  
4 de octubre · 22:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO DELTONOS al 27775**

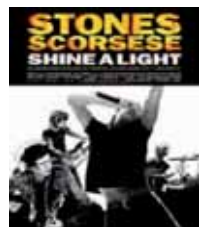
Fecha del sorteo: Viernes 3 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir a la representación de **"GRETEL Y HANSEL"**  
ESPECTÁCULO INFANTIL  
Compañía: Zum Zum Teatro  
Compañía Premio Feria Internacional de Teatro para niñ@s FETEN  
Recomendado a partir de 4 años y público familiar  
5 de octubre · 19:00 horas  
• Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO GRETEL al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 3 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo Películas Musicales, a la proyección de **"SHINE A LIGHT"**  
(Musical/Documental/Rolling Stones)  
9 de octubre · 20:30 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO SHINE al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 9 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir a la representación de, **"LA CALLE DEL MARIANO"**  
Cía: Perigallo Teatro  
10 de octubre · 20:30 horas  
• Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CALLE al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 10 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir a la representación de, **"CLARA, CARTAS DE AMOR BORDADAS"**  
ESTRENO NACIONAL  
Cía: Maite Hemangómez  
17 de octubre · 20:30 horas  
• Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CLARA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 17 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 3 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Ciclo Rondallas, a la actuación de la ORQ. DE PLECTRO Y GUITARRA **"CUERDA PARA RATO"**  
(SEGOVIA)  
19 de octubre · 13:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CUERDA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 17 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 7 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 1.

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia  
Ctra. de Villacastín, 12  
(junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 7 de octubre, a partir de las 12 horas.  
Número total de premiados: 1.

# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR TELÉFONO** 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,52 € + 21% IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X40 mm): 11,00 € + 21% IVA

### TRABAJO

**SE NECESITA** camarero con experiencia Hotel Restaurante San Miguel 921463657.

**LIMPIEZA Y** cuidado de personas mayores. Interesados llamar. Urge. 644265636.

**SE NECESITA** camarero con experiencia Hotel Restaurante Sam Miguel. 921463657

**ALBAÑILES, CARPINTEROS** y pintores para obra pública de larga duración en edificio público. 983301420

**LIMPIADORES DE** oficinas y edificios municipales. Labores relativas al puesto. 983303143

**TRANSPORTE DE** mensajería con vehículos municipales. 983390594

**AGENCIA DE** publicidad precisa incorporación de 2 comerciales. Jornada completa. Interesados enviar C.V. a trabajossegoviacpei@gmail.com

### ALQUILERES

**SE ALQUILA** Bar Restaurante en Las Navillas con cartera de clientes. 658910306

**SE ALQUILA:** chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m<sup>2</sup>, garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535

### VENTAS

**SE VENDE** la casa del Restaurante Amado, Av. de Fernández Ladreda nº 9. Contacto: 921460454.

**SE VENDE** piso C/San Francisco. 200 m<sup>2</sup>, cuatro balcones a la calle. Telf.: 609044211

### TRASPASOS

**TRASPASO LOCAL** comercial Souvenir. Frente Catedral. Renta antigua. Oportunidad. 687312930.

### RELAX

**SUPER NOVEDAD** Asiáticas 24, 28 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812.

**NOVEDAD TRAVESTI** Marta. Española. Activa. Pasiva. Besucóna. Francés natural. 602580187.

**MUJERES CALIENTES** para sexo telefónico gratis. Nuevo. 921406807

**PARAGUAYA YOANA.** Implicada 622300634. Carolina mimosa. Complaciente, cariñosa, sexy. 631028937.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**AIDA BOOKS&MORE**

En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

**y necesitamos voluntarios**

¡Si tienes un rato libre, ayúdanos con nuestra librería!  
C/Isabel la Católica 7 (Entre Libros)  
40001, Segovia 2

www.ong-aida.org/aldabooks

# AGENDA 42

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

16 de septiembre de 2014

**SANTORAL:** Cornelio, Eufemia, Cipriano y Rogelio.

## ACTIVIDADES

### Semana europea de movilidad

Hoy, 16 de septiembre, dentro de la programación de la Semana europea de movilidad, tiene lugar un taller para escolares de primaria bajo el título 'Moverse sin verse' impartido por la ONCE de 12.00 a 13.30 horas en la Avda. Fernández Ladreda. Por la tarde, tendrá lugar la jornada técnica 'Caminar es saludable. Los beneficios de la movilidad activa' a las 19.00 horas en el Centro de Asociaciones de Autoayuda y Voluntariado.

**AVDA. FERNÁNDEZ LADREDA**  
<segovia>

### Bibliobus

El servicio de biblioteca móvil de la Diputación Provincial de Segovia se desplaza hoy, 16 de septiembre a Bernuy de Porreros, Zamarramala, Trescasas, Gomezseñorín, Pinarejos, Mudrián, Mata de Cuéllar y Remondo.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

### Donaciones de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia, informa de que un equipo del Centro de Hemoterapia y Hemodonación se traslada hoy, 16 de septiembre al Centro de Salud de Carbonero el Mayor. De 17.00 a 20.30 horas.

**CENTRO DE SALUD**  
<carbonero el mayor>

## Convocatorias

### Programa didáctico de Mucos

Ya está abierta la inscripción a los talleres

## EXPOSICIÓN



**'Proyecto Una'.** María Soledad Sánchez Merlo es la protagonista esta semana del Proyecto Una de la Diputación de Segovia, con una fotografía digital. La iniciativa vuelve al zagúan del Palacio Provincial de la institución tras el parón vacacional. (Foto: Juan Martín).

res de la Muestra de Cine Europeo de Segovia MUCES 2014, todos gratuitos, para profesionales y amateurs. Todo el que quiera participar se puede inscribir en los talleres: Carteles 'películas de cine europeo, dirigido por René Azcuy (diseñador gráfico del Instituto Cubano Arte e Industria Cinematográfica); Dirección de Documental, dirigido por Alfonso Domingo (director de cine, productor, guionista y escritor); Montaje de Documental, dirigido por Rodrigo Moro (director documental 'Fiz.Puro Maratón', realizador de TV y publicidad); Doblaje y Locución, dirigido por Álvaro Hache (locutor y doblador profesional). Más información en <http://bit.ly/1ButvMd>.

**MUCES**  
<segovia>

### Curso monitor de tiempo libre

Espávil, formación y desarrollo social,

convoca un curso intensivo de monitor y tiempo libre en fines de semana. Abierto el plazo de inscripción en la Escuela de Tiempo Libre 'Espávil'. Inscripciones en el teléfono 921 43 10 05 o 921 41 30 10 o en [segovia@espavila.es](mailto:segovia@espavila.es)

**ESPÁVILA**  
<segovia>

### Escuela Oficial de Idiomas

La Escuela Oficial de Idiomas de Segovia dispone de plazas disponibles en los cinco idiomas de sus cuatro sedes. La matrícula puede realizarse hasta el 26 de septiembre. Más información en [www.eoide-segovia.net](http://www.eoide-segovia.net)

**ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS**  
<segovia>

### Matrícula Centro Público Antonio Machado

El Centro Público Don Antonio Machado abre el plazo de matrícula para enseñanzas de adultos, aulas ta-

ller, inglés, informática o preparación para las pruebas de acceso a la universidad de mayores de 25, entre otros, hasta el próximo 19 de septiembre. La matrícula puede realizarse en horario de 11.30 a 13.00 horas y de 19.30 a 21.00 horas en la calle Capitan Perteguer número 8.

**CENTRO PÚBLICO ANTONIO MACHADO**  
<segovia>

### Taller para la gestión de comercios

La Cámara de Segovia celebra el 17 de septiembre el taller 'Herramientas para conocer al cliente y experiencia de compra en el punto de venta' para la mejora de la gestión del comercio minorista, cofinanciado por la Secretaría de Estado de Comercio y por el Fondo Europeo de Desarrollo Regional. La jornada se llevará a cabo de 10.00 a 14.00

h, en el Salón de Plenos de Cámara.  
**CÁMARA DE SEGOVIA**  
<segovia>

### Matriculación para el programa Interuniversitario

El Campus Universitario 'María Zambrano' de la UVa ha abierto el plazo de matriculación para cursar los estudios correspondientes al Programa Interuniversitario de la Experiencia. Los trámites se pueden realizar en la Unidad Administrativa del Campus Público Universitario 'María Zambrano' durante los meses de septiembre y octubre. Las actividades comenzarán el 2 de octubre a las 18.30 h. en el salón de actos del edificio Vicerrector Santiago Hidalgo.

**CAMPUS MARÍA ZAMBRANO**  
<segovia>

### Aulas de música tradicional

El Centro de Interpretación del folclore de San Pedro de Gaillos acoge durante el curso 2014 - 2015 las Aulas de Música Tradicional. Los lunes tendrán lugar las clases de dulzaina con el profesor Carlos de Miguel, dando comienzo el 6 de octubre. Los viernes tendrá lugar las clases de redoblante y lenguaje musical con el profesor César de Miguel, dando comienzo el 10 de octubre. El curso I de Canto y Percusión que tendrá lugar de octubre a diciembre comienza el día 31 y tratará sobre percusiones para la Navidad y el Curso II se desarrollará los viernes entre febrero y marzo con la profesora Vanesa Muela que enseñará el repertorio segoviano. Para más información e inscripciones llamar al 921 53 10 01 o [centrofolk@sanpedrodegaillos.com](mailto:centrofolk@sanpedrodegaillos.com)

**CENTRO DE FOLKLORE**  
<san pedro de gaillos>

### Prueba de acceso a la Escolanía de Segovia

Hasta el 30 de septiembre estará abierto el plazo de inscripción para entrar a formar parte de la Escolanía de Segovia de la Fundación Don Juan de Borbón. Edad mínima de admisión: 8 años. Información e

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### ALCÁZAR DE SEGOVIA

Exposición en Alcázar de Segovia titulada 'Cuna de Héroes', una muestra que recoge los hechos históricos de una veintena de artilleros que se relatan en la documentación depositada en el Archivo General Militar.

Hasta el 30 de septiembre. De 10.00 a 18.00 horas. Visitas guiadas gratuitas, días laborales a las 12.00 h. Previa cita 921 46 07 58

#### BAR 'LOS PATIOS'

Exposición de abanicos pintados a mano.  
Temporal.

#### CÁRCEL CENTRO DE CREACIÓN

Exposición 'El mundo mágico de los muñecos animados'. En la muestra pueden verse las creaciones para teatro, cine y televisión de los experimentados profesionales que forman parte de la compañía, capitaneados por Manuel Román, Antonio Aragón y Eduardo Guerrero.

Hasta diciembre.

#### CASA JOVEN

Exposición fotográfica 'El Clima

de Segovia' de Adrián Escobar Borgeño.

Hasta el 22 de septiembre.

#### CASA DE LA MONEDA

Exposición dedicada a 'Vaquero Turcos'. Una muestra dedicada a este polifacético artista que ofrece un compendio de pinturas y esculturas realizadas en sus últimos años de vida.

Hasta el 2 de noviembre. Martes de 10.00 a 14.30 h. y de miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Visitas guiadas a la casa de Vaquero Turcos todos los sábados a las 19.00 h. y a las 20.00 h.

#### CENTRO CÍVICO DE SAN JOSÉ

Exposición fotográfica 'Itinerante Aspace'

Del 11 al 25 de septiembre.

#### HOTEL EUROSTARS

Exposición de óleos, con La Granja como protagonista, de la artista onubense afiancada en Madrid Rosa Pérez-Carasa. La pintora quiere testar su ojo, entrenar la cabeza sin dejar de mirar y observar sin perder detalle.

Desde el 1 de agosto hasta el 13 de octubre.

#### IE UNIVERSIDAD

Exposición de 'movilgráficas' del

periodista Roberto Arribas.

Hasta el 30 de septiembre. De lunes a viernes de 9.00 a 20.00 horas. Sábados de 9.00 a 14.00 horas.

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de los objetos más representativos del patrimonio cultural presentes en la capital segoviana.

Permanente. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 h. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

Exposición fotográfica 'Palomares' de Molina y Guzmán.

Hasta el 19 de octubre.

Pieza del mes 'Fuente de vidrio romana de la Plaza de Guevara'. Se trata de un vidrio de sódio, componente habitual de los vidrios antiguos.

Durante el mes de septiembre

Pieza desconocida del museo 'traje de zorra o zarragón de veganzones'.

Septiembre - octubre 2014

#### PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica

de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia.

De lunes a viernes de 10.00 a 19.00 h. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 horas.

### PROVINCIA

#### AYLLÓN

Exposición 'Retratos iluminados' de Alejandra Phelets.

Iglesia de San Miguel. Hasta el 28 de septiembre. De Martes a Domingo de 10.30 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.30 horas.

#### COCA

Exposición de Carlos de la Rosa Ruiz.

Oficina de Turismo, junto al Castillo. De lunes a viernes de 18.30 a 21.30 horas. Sábados y domingos de 12.00 a 14.00 horas.

#### EL ESPINAR

Exposición 'Inventiones, Cachivaches y Rutinas'.

En el Centro de Mayores de El Espinar. Del 7 al 15 de septiembre.

Exposición de Minerales de Pedro González.

En el Barrio de La Estación.

#### LA GRANJA

Exposición de objetos del mundo

marino. Sala de Bitácoras, de Telégrafos e instrumentos de navegación, biología marina, un espacio dedicado a Greenpeace, una importante colección de maquetas de barcos o una reproducción del camarote del Capitán Römer, entre otros.

Museo del Mar. De martes a sábado de 11.00 a 18.00 h. Domingo de 11.30 a 15.00 horas.

Exposición 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama en la Red de Parque Nacionales', 70 paneles de gran formato.

Exteriores del CENEAM.

Exposición del Pórtico de la Gloria en la Capilla de la Vot.

Capilla de la Vot. Miércoles, sábado y Domingo de 11.00 a 14.00 horas.

Exposición 'El Gran Formato del Arte de África y Oceanía'.

Pozo de la Nieve. Desde el 5 de junio. Martes a sábado de 11.00 a 18.00 horas. Domingos de 11.00 a 15.00 horas.

Exposición 'European Glass Experience'.

Museo tecnológico del vidrio. Hasta el 16 de noviembre.

#### PAJARES DE PEDRAZA

Exposición Korcam Arte, artesanía realizada por ceramistas segovianos en Telarañas Bar. Más información en [www.facebook.com/KorcamArte](http://www.facebook.com/KorcamArte).

Hasta el 1 de noviembre.

### PALAZUELOS DE ERESMA

Exposición 'Kati Horna, fotógrafa de la Guerra Civil Española'.

Salón Escénico del Ayuntamiento. Del 15 al 26 de septiembre. De lunes a viernes de 12.00 a 14.00 horas.

### PEDRAZA

Exposición permanente del pintor vasco, Ignacio Zuloaga.

Museo Ignacio Zuloaga en el Castillo de Pedraza. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.

### VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental, de las actividades del hogar, el autocontrol del consumo doméstico y comportamientos ahorradores. CENEAM.

De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 18.00 h.

### MADRID

Exposición 'Aquí y allá: Nueva fotografía internacional contemporánea', de la segoviana, Irene Córdoba, en el Círculo de Bellas Artes de Madrid.

Hasta el 21 de septiembre.

**FARMACIAS**

**Día 16 de septiembre**

**Segovia**

**HOY: Día y noche:** Rubio Ruano. Vía Roma, 30.

**Mañana:** Rodríguez del Fresno. Avda. Marqués de Lozoya, 13 (Barrio de la Albuera).

**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia el despacho de El Espinar, Av. Hontanilla, 24.

► **Otras localidades:** Las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Navares.

**De 10.00 a 22.00 h.:** Las farmacias de La Granja, Navafría y Fuentesauco.

**De 10.00 a 20.00 horas:** Las farmacias de Aguilafuente, Navas de Oro y Zarzuela del Monte.

inscripción en la Fundación Don Juan de Borbón, c/ Judería Vieja, 12 nº 40001. Teléfono: 921 46 14 00 o en el email: secretaria@fundaciondonjuan-deborbon.org. Horario de 9.00 a 14.00 horas.

**FUNDACIÓN DON JUAN DE BORBÓN**  
<segovia>

**Campaña de vacunación antirrábica**

El Ayuntamiento de Segovia, organiza la campaña de Vacunación Antirrábica y de Identificación Obligatoria de Perros. La campaña se extenderá hasta el 24 de septiembre. Todos los miércoles se atenderá a los perros mayores de tres meses en el antiguo Parque Municipal de Bomberos entre las 19.00 y las 20.00 h. El precio de los servicios ofrecidos es de 15 euros la vacuna, 3 por la cartilla y 20 por la identificación.

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**  
<segovia>

**Cursos formativos**

La Iniciativa Social de Mujeres Rurales, ISMUR, imparte los siguientes cursos formativos de carácter gratuito: 'Fiscalidad y contabilidad para la empresa agraria', dirigido a personas trabajadoras, del 22 de septiembre al 3 de octubre de lunes a viernes, de 17.00 a 21.00 h. en la Cooperativa Mesenor de Carbonero el Mayor; 'Cuidado de personas dependientes/mayores', dirigido a personas desempleadas, del 22 de septiembre al 3 de octubre, de lunes a viernes de 16.00 a 20.00 h. en la Sala Baja del Ayuntamiento de Olombrada; 'Cocina tradicional', dirigido a desempleados del 22 de septiembre al 3 de octubre, de lunes a viernes de 17.30 a 21.30 h. en el Rte. La Violeta de Sepúlveda, y 'Emprendimiento Femenino', dirigido a personas trabajadoras, del 24 de septiembre al 7 de octubre, de lunes a viernes, de 17.00 a 21.00 h. en el Ayuntamiento de Cantimpalos.

**ISMUR**  
<segovia>

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casa-demoneda@turismodesegovia.com. Martes de 10.00 a 14.30. De miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 46 67 20. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 19.00 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 46 23 96. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. De lunes a miércoles de 11.00 a 15.00 h. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tlf.: 921461297. Jueves de 11,00 a 15,00 h. Resto de días de 11,00 a 18,30 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** De martes a sábado, de 10.00 a 18.00 ininterrumpidamente; domingo y festivos, de 10.00 a 15.00 h.; Hornos: de martes a viernes, domingos y festivos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h. Tlf.: 921010700.

**PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras. Información tlf.: 921 470019 y 921 470020. Los recintos de la ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, piscifactoría y Jardín de la Real Botica, cerrados hasta el mes de junio.

**CINE**



**Centro C. Luz de Castilla**

Tel. 654 130 664 / www.cinesluzdecastilla.com

**Programación del 12 al 18 de septiembre**

LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,50 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD y 3D))  
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD y 3D))

LOS VIERNES TU ENTRADA POR 5,50 euros (excepto festivos y películas Warner)

**EL HOMBRE MÁS BUSCADO (D)**

De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30



**BETIBU (D)**

De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30



**EL NIÑO (D)**

De V a J: 18:00, 20:00 y 22:30



**LIBRANOS DEL MAL (D)**

De V a J: 20:15 y 22:30



**EN EL OJO DE LA TORMENTA (D)**

De V a J: 20:15 y 22:30



**HÉRCULES (D)**

De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30



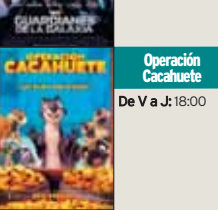
**Lucy (D)**

De V a J: 22:30



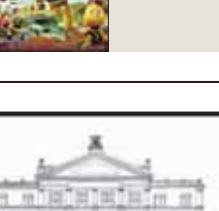
**Guardianes de la Galaxia (D)**

De V a J: 18:00



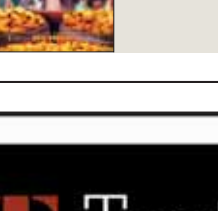
**La abeja Maya (D)**

De V a J: 18:00 y 20:00



**Operación Cacahuete**

De V a J: 18:00



**ARTE7**



**C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)**

Tel. 921 43 21 28 / artesiete.org

**Programación del 12 al 18 de septiembre**

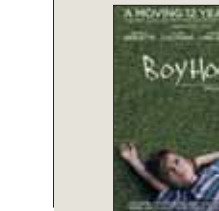
LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,70 euros

JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,70 euros

PARKING CUBIERTO GRATUITO

**BOYHOOD (MOMENTOS DE UNA VIDA)**

Todos los días: 18:30, 20:30 y 22:00



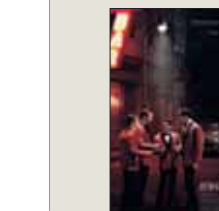
**EL HOMBRE MÁS BUSCADO**

Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:15  
Sábado: 18:00, 20:00, 22:15 y 00:10



**JERSEY BOYS**

Todos los días: 18:00 y 22:30



**LIBRANOS DEL MAL**

Todos los días: 20:15 y 22:30  
Sábado: 20:15, 22:30 y 00:40



**EL NIÑO**

Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:30  
Sábado: 18:00, 20:00, 22:30 y 00:00



**Lucy**

Todos los días: 18:10, 20:10



**Cómo entrenar a tu dragón 2**

Todos los días: 18:00



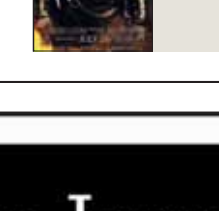
**Guardianes de la Galaxia**

Todos los días: 00:30



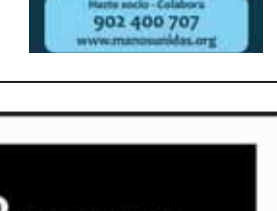
**Hércules**

Todos los días: 18:00, 20:30 y 22:00



**Manos Unidas**

CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



UN MUNDO NUEVO. PROYECTO COMUN

Parte socio - Colabora 902 400 707 www.manosunidas.org

**TEATRO AUDITORIO MENÉNDEZ PIDAL**

16 SEP  
DIANA NAVARRO

ticketmaster.es

**Teatro Juan Bravo**  
CARTELERA SEMANAL

INICIAMOS LA TEMPORADA TEATRAL EN EL TEATRO JUAN BRAVO EL TEATRO DE TODOS LOS SEGOVIANOS

21 DE SEPTIEMBRE 20:30 HRS.

**NO TE VISTAS PARA CENA** es una comedia de enredos, que cuenta con un reparto excepcional formado por Yolanda Arestegui, Aurora Sanchez, Cuca Escribano, Antonio Vico y Jesus Cisneros. Una pieza de pura carpintería teatral, un auténtico metrónomo de las risas.

Diputación de Segovia Apoyando la Cultura en Segovia

AGENDA SOCIAL



**ANIVERSARIO.** Academia Integral cumple tres años de ilusiones y proyectos cumplidos. Gracias a todos nuestros alumnos por su confianza. Vosotros lo hacéis posible.



**JUBILACIÓN.** Ya tenemos relevo en el Parque Infantil de tráfico. Enrique, ahora te toca disfrutar de tus nietas y las partidas de dominó.



**CUMPLEAÑOS.** Felicidades Nano.



**COLABORACIÓN.** El IMD colabora con la Berrera y las fiestas de la Asociación de Camareros de Segovia. La Plataforma se sigue moviendo. ¡Lo vamos a conseguir!



**BODAS DE PLATA.** Pedro y Tere celebraron sus bodas de plata, 25 años de amor y bendiciones de Dios. ¡A por las de Oro, hermanos!

NOCHES ROMÁNTICAS MUSICALES AMENIZANDO LAS CENAS



VIERNES y SÁBADOS en los acogedores jardines del PALACIO EPISCOPAL, con melodías interpretadas en directo por reconocidos interpretes

*El Palacio Episcopal*

El influjo de una exquisita cena en el más grato ambiente del PALACIO EPISCOPAL, le brinda selecta gastronomía, esmerado servicio y amena velada musical ¡ÚNICO!

Variados menús para cada día de la semana, para poder elegir y degustar

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telf. 921 46 17 00 •

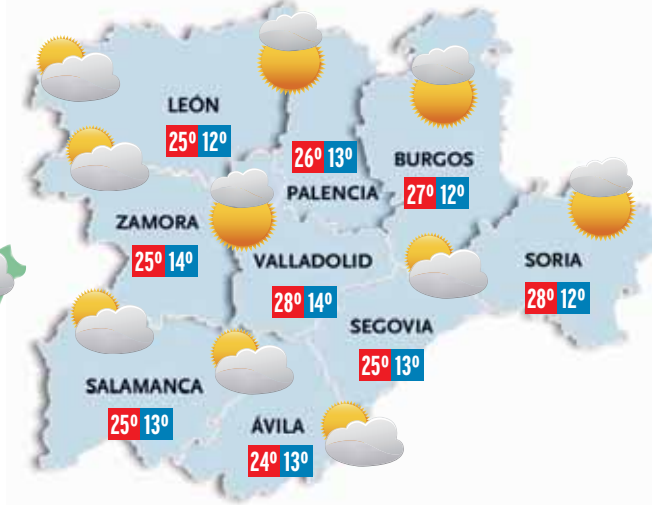
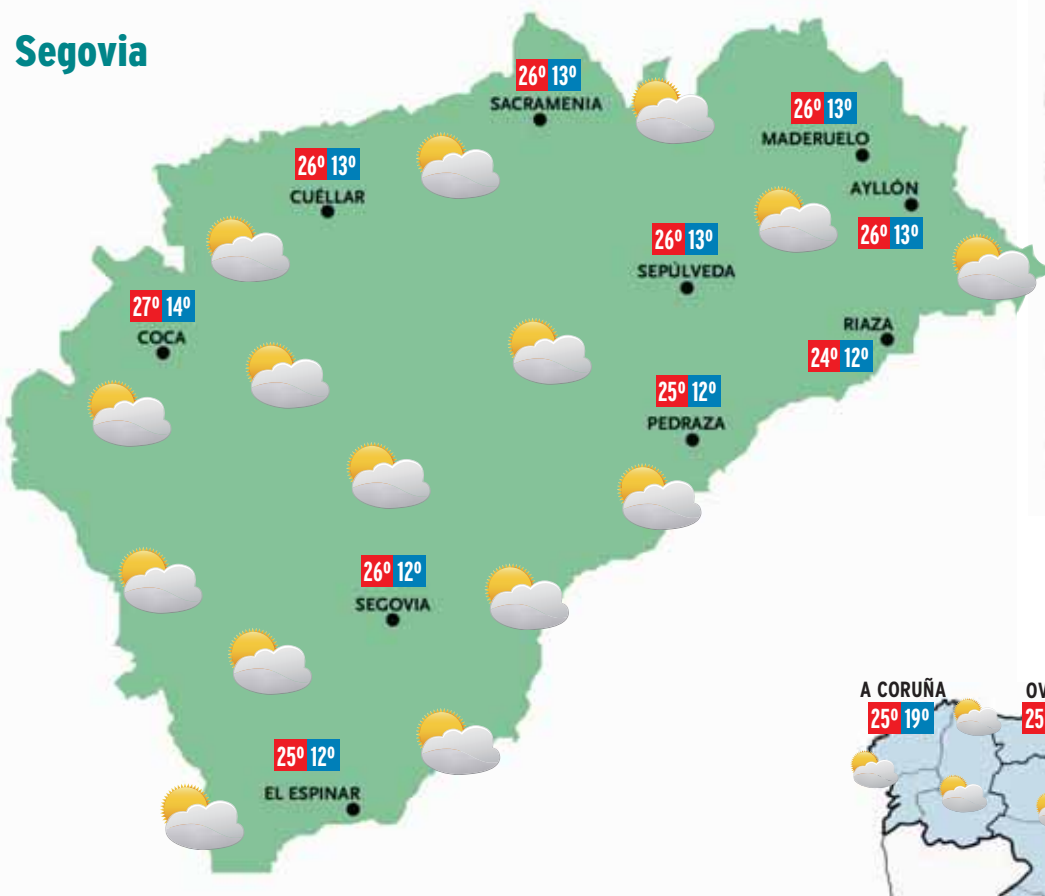
www.palacioepiscopaldesegovia.com  
reservas@palacioepiscopaldesegovia.com

# EL TIEMPO

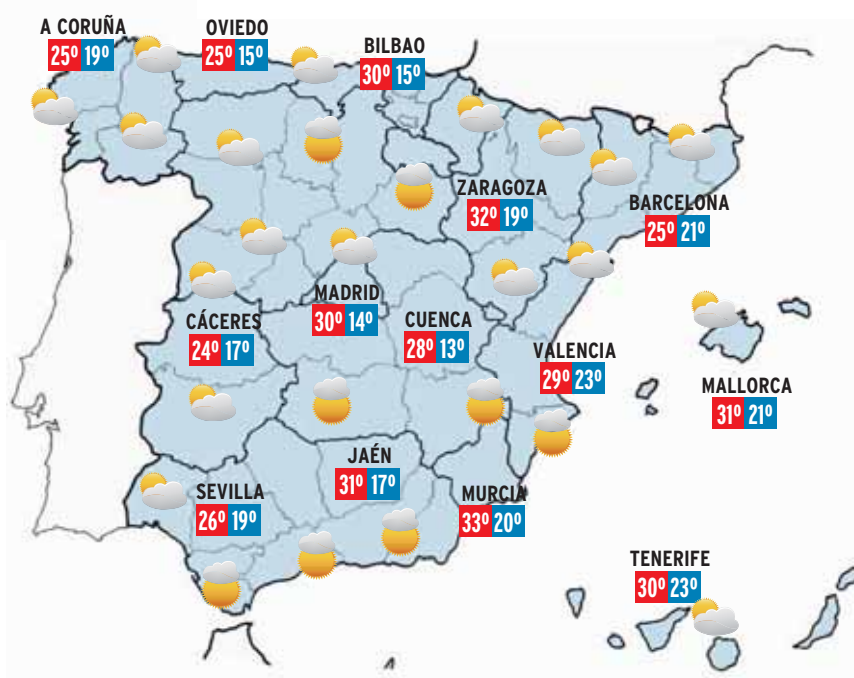


## Castilla y León

### Segovia



## España

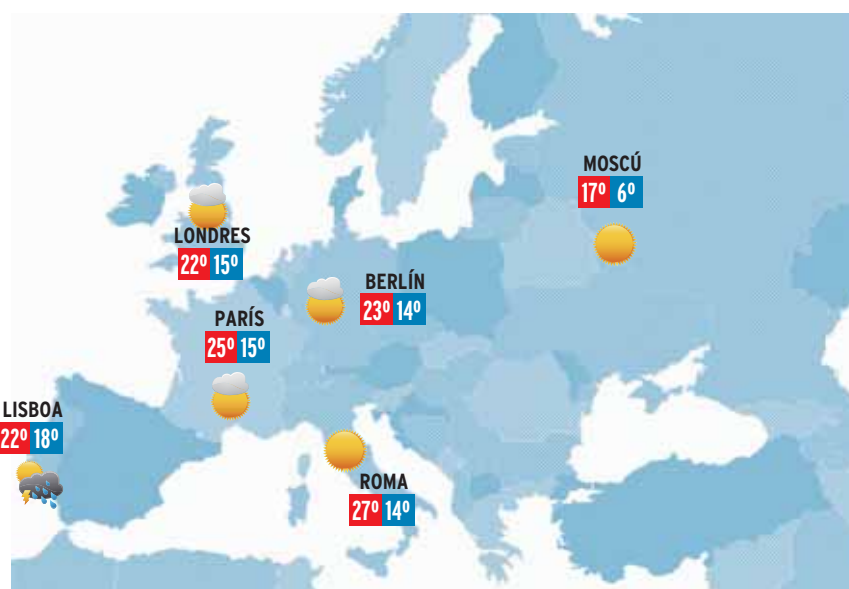


## EL TIEMPO, HOY

En Segovia intervalos de nubes altas aumentando a nuboso o muy nuboso por la tarde. Posibilidad de precipitaciones débiles, ocasionalmente con tormenta. Temperaturas nocturnas sin cambios o en ligero ascenso, y diurnas en ligero ascenso, localmente moderado. Vientos del suroeste al sur, flojos a moderados.

En Castilla y León intervalos de nubes altas aumentando desde el suroeste a nuboso o muy nuboso por la tarde. En el oeste y sistema central precipitaciones débiles, localmente moderadas y con tormenta, que podrían ser persistentes en la vertiente sur de Gredos. En el resto posibilidad de precipitaciones débiles, ocasionalmente con tormenta en el este. Temperaturas mínimas sin cambios o en ligero ascenso y máximas en ligero ascenso, localmente moderado. Vientos del S o SW, flojos a moderados.

En el tercio occidental de la península estará muy nuboso con precipitaciones localmente moderadas que podrían estar acompañadas de tormentas. Serán más probables por la tarde, y podrían ser localmente persistentes en las sierras del norte de Extremadura. En Pirineos, Cataluña, sur del Sistema Ibérico y área de Levante tenderá a nuboso con chubascos y/o tormentas débiles a moderados, que podrían ser localmente fuertes. En el resto de la península y Baleares aumento de la nubosidad a lo largo del día con posibilidad de chubascos y/o tormentas, más probables cuanto más al este, salvo en el Cantábrico oriental, y litoral sureste peninsular, donde no se esperan precipitaciones. En Canarias nuboso con posibilidad de precipitaciones débiles en las islas occidentales.



### BONOLOTO

Lunes 15 de septiembre	1 - 7 - 22 - 38 - 41 - 44 Complem. 35 - R: 4
Martes 9 de septiembre	7 - 10 - 20 - 37 - 38 - 46 Complem. 31 - R: 6
Miércoles 10 de septiembre	11 - 30 - 31 - 33 - 40 - 43 Complem. 29 - R: 8
Viernes 12 de septiembre	7 - 13 - 22 - 29 - 39 - 45 Complem. 40 - R: 9

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 11 de septiembre	2 5 7 9 20 24 Complem. 46 Reintegro 7
-------------------------	--

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 13 de septiembre	3 12 13 18 38 44 Complem. 34 Reintegro 2
-------------------------	---

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 14 de agosto	9 10 13 24 36 Nº Clave (Reintegro) 3
----------------------	---

### EUROMILLONES

Martes 9 de septiembre	8 - 15 - 19 - 24 - 35 Estrellas 8 - 10
Viernes 12 de septiembre	9 - 13 - 26 - 31 - 33 Estrellas 7 - 11

### EL 7/39

Jueves 11 de septiembre	8 10 12 14 16 18 32 Reintegro 6
-------------------------	------------------------------------

### Lunes 15 de septiembre

7 12 13 15 19 22 29 Reintegro 2
------------------------------------

### ONCE

Lunes 15 de septiembre	18881
Domingo 14 de septiembre	18658
Sábado 13 de septiembre	80652
Viernes 12 de agosto	13760
Jueves 11 de septiembre	95240
Miércoles 10 de septiembre	95062
Martes 9 de septiembre	50692

### SUPER ONCE

Lunes 15 de septiembre	3, 6, 9, 13, 20, 26, 29, 31, 36, 37, 40, 41, 42, 44, 46, 47, 53, 60, 73, 74
------------------------	---



FOTOMURALES PERSONALIZADOS

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tif.921 44 03 78

necesitamos tu sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

## Películas y Series

• Mala \* Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

****	AzulOscuroCasiNegro	22.00	La 2	Drama
***	Hermanos	22.30	Telecinco	Miniserie de TV. Drama
**	Colombiana	22.35	La Sexta	Acción
***	El ángel de Budapest	23.15	TVE 1	Drama
**	Soldado universal: Regeneración	00.30	La Sexta	Ciencia ficción



### 22.00 AzulOscuroCasiNegro (LA 2) \*\*\*\*

España, año 2006, 105 minutos. Director: Daniel Sánchez Arévalo. Reparto: Quim Gutiérrez, Marta Etura, Raúl Arévalo, Antonio de la Torre, Eva Pallarés, Héctor Colomé, Roberto Enríquez, Manuel Morón, Ana Wagener, Natalia Mateo, Alba Gárate

AzulOscuroCasiNegro es un estado de ánimo, un futuro incierto, un color que, según el prisma con que se mire, cambia. Jorge ha heredado el trabajo de su padre después de que éste sufriera un infarto cerebral. Sin embargo, lucha contra un destino que parece inevitable. En los últimos años se ha esforzado por hacer su trabajo, cuidar de su padre y estudiar una carrera. Ahora su empeño es encontrar otro trabajo. A través de su hermano Antonio, conoce a Paula, con quien entablará una extraña relación que impulsará a Jorge a dejar de sentirse responsable de todo y a tener en cuenta sus propios deseos, obviando lo que los demás esperan de él. Entonces todo podría ser diferente... o no.

### 22.30 Hermanos (TELECINCO) \*\*\*

España, año 2013, 70 minutos. Director: Salvador Calvo. Reparto: María Valverde, Álvaro Cervantes, Antonio Velázquez, Alejandro Casaseca, Elvira Mínguez, Carlos Hipólito, Aura Garrido, Juan Carlos Vellido

Ep 1. Virginia, Juan y Alberto son tres jóvenes llenos de aspiraciones que viven intensamente, se arriesgan y se enamoran a lo largo de dos décadas de la historia de España. Juan y Alberto son dos hermanos con personalidades diferentes pero que comparten atracción por la misma mujer, Virginia.



### 22.35 Colombiana (LA SEXTA) \*\*

Francia, año 2011, 107 minutos. Director: Olivier Megaton. Reparto: Zoe Saldana, Amandla Stenberg, Lennie James, Michael Vartan, Callum Blue, Jordi Mollà, Cliff Curtis, Max Martini, Graham McTavish, Monica Acosta, Beau Brasseur, Michael Showers, Ofelia Medina, Tony Dalton

Colombia, 1992. Cataleya, una niña de nueve años, tras presenciar el asesinato de sus padres, se entrena para convertirse en una asesina profesional. Después de escapar a duras penas de la masacre, se refugia en los Estados Unidos con Emilio, un tío suyo mafioso. Quince años después, ya trabaja para él como asesina a sueldo. Su tarjeta de visita -una orquídea dibujada en el pecho de sus víctimas- es un mensaje para los asesinos de sus padres, pues Cataleya está resuelta a vengarlos cueste lo que cueste, aunque para ello tenga que sacrificar todo lo que ama.

### 23.15 El ángel de Budapest (TVE 1) \*\*\*

España, año 2011, 120 minutos. Director: Luis Oliveros. Reparto: Francis Lorenzo, Ana Fernández, Manuel de Blas, Anna Allen, Aldo Sebastianelli

Budapest, 1944, en plena Segunda Guerra Mundial (1939-1945). Adolf Eichman dirige la deportación masiva de judíos húngaros al campo de exterminio de Auschwitz. Ángel Sanz-Briz (Zaragoza, 1910-Roma, 1980), un diplomático de la embajada española en Budapest, utilizó todos los medios a su alcance para salvar el mayor número de vidas posible. Para ello, emitió miles de visados y pasaportes que garantizaban la inmunidad de sus portadores, que llegaron a burlar en ocasiones a las autoridades alemanas y a sus colaboradores húngaros. Su actividad cesó cuando, en diciembre de 1944, le ordenaron regresar a España. Había logrado salvar a casi 5.000 judíos. Desde entonces, se le conoce como "El Ángel de Budapest".



### 00.30 Soldado universal: Regeneración (LA SEXTA) \*\*

EEUU, año 2009, 97 minutos. Director: John Hyams. Reparto: Jean-Claude Van Damme, Dolph Lundgren, Andrei Arlovski, Mike Pyle, Garry Cooper, Corey Johnson, Emily Joyce, Kerry Shale

Basayev, un enloquecido nacionalista checheno, se hace con el control de Chernobyl, la tristemente célebre central nuclear rusa, contando con la ayuda de un antiguo científico del proyecto Soldado Universal. Amenaza con soltar una nube radiactiva si no se cumplen sus demandas secesionistas. Las autoridades envían a Luc Deveraux (Jean-Claude Van Damme) con una misión muy concreta: tomar Chernobyl y desactivar los explosivos que liberarían las nubes radiactivas.

## Deporte

butaca deportiva

Evasión: Episodio 15	19.30	Teledeporte
UEFA Champions League: Real Madrid-Basilea	20.45	TVE 1
Desafío Champions	22.35	TVE 1

### 19.30 Evasión: Episodio 15 (TELEDEPORTE)

'Evasión' es un programa de turismo activo y deportes outdoor que descubre aventuras y presenta los mejores destinos para disfrutar de la naturaleza y la actividad al aire libre. El programa ofrece los mejores videos de actualidad, así como consejos sobre preparación física, equipamiento...



### 20.45 UEFA Champions League: Real Madrid-Basilea (TVE 1)

El Real Madrid inicia su camino hacia la defensa de la UEFA Champions League que consiguió el pasado mes de mayo en Lisboa ante el Atlético de Madrid. Su primer rival en dicho camino, el Basilea suizo. La UEFA Champions League vuelve con la primera jornada de la fase de grupos y lo hace con el equipo de Carlo Ancelotti inmerso en un mar de dudas.

### 22.35 Desafío Champions (TVE 1)

Un repaso a toda la actualidad de la Champions League. Sin duda, el torneo de la UEFA es el más prestigioso del continente. Los mejores clubes luchan por engrasar su palmarés con este trofeo.



## Entretenimiento

butaca de programas

Cabo Vadillo	23.30	Cuatro
Documental: Amores que duelen	00.00	Telecinco
Informe semanal	01.15	TVE 1



### 23.30 Cabo Vadillo (CUATRO)

Pablo Vadillo, un policía de Las Ramblas de Barcelona, lleva a los espectadores por los barrios de las ciudades consideradas más peligrosas del mundo.

### 00.00 Documental: Amores que duelen (TELECINCO)

Presenta Roberto Arce. Programa que reconstruye historias reales de violencia machista, pero que han sido superadas. Adaptación del formato de docu-ficción italiano Amore Criminale, que emite la RAI. Cuenta con la colaboración activa del Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad, que ha ejercido de asesor en los delicados temas tratados.



### 01.15 Informe semanal (TVE 1)

El repentino fallecimiento de Emilio Botín ha generado una fuerte conmoción en el sector empresarial y financiero. "Informe semanal" aborda la trayectoria profesional del empresario, centrada principalmente en la banca y la internacionalización de la economía española.



Por Sólo 2,20 €

TODOS LOS DOMINGOS

con El Adelantado de Segovia

en tu punto de venta habitual

EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
El diario de los segovianos

Revista mia

**GRACIAS** A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.

**HAZTE SOCIO** 902 22 22 92 WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas **Cruz Roja**

**1**

06.00 Noticias 24h  
 06.30 Telediario Matinal  
 08.30 Los desayunos de TVE  
 10.05 La mañana de La 1  
 14.00 Informativo territorial  
 14.30 Corazón  
 15.00 Telediario 1  
 16.00 Informativo territorial. Resumen  
 16.15 El tiempo  
 16.25 T con T




19.00 España Directo  
 20.00 Desafío Champions  
 20.45 UEFA Champions League: Real Madrid-Basilea  
 21.30 Telediario 2 (en el descanso)  
 21.40 El Tiempo (en el descanso)  
 22.35 Desafío Champions  
 23.15 Cine: *El ángel de Budapest*  
 01.15 Informe semanal  
 01.45 La noche en 24H  
 03.20 TVE es música

**2**

06.30 El universo escondido  
 07.00 Documental  
 08.00 TVE English  
 08.25 Agrosfera  
 08.55 Biodiario  
 09.00 El escarabajo verde  
 09.30 Aquí hay trabajo  
 10.00 La aventura del saber  
 11.00 Docufilia: *El salvaje oeste*  
 11.50 Para todos La 2  
 13.35 Don Matteo  
 14.35 Los años del NO-DO  
 15.30 Saber y Ganar  
 16.05 Grandes Documentales: *Leones blancos nacidos salvajes / Tales of the avian hunter*  
 17.50 Docufilia: *Nanotecnologías. La revolución invisible*  
 18.40 España entre el cielo y la tierra  
 19.35 Para todos La 2  
 20.05 Don Matteo  
 21.05 Docufilia: *La edad de los imperios*  
 22.00 Versión Española: *AzulOscuroCasiNegro*  
 23.40 La 2 Noticias  
 00.10 Cine: *Nueve meses*  
 01.45 Festivales de Verano  
 02.55 Documental: *Experimento tiburón al ataque*  
 03.45 TVE es música

**ANTENA 3**


06.15 Noticias de la mañana  
 08.55 Espejo Público  
 12.15 Karlos Arguiñano en tu cocina  
 12.50 La ruleta de la suerte  
 14.00 Los Simpsons  
 15.00 Antena 3 Noticias 1  
 15.45 Deportes 1  
 16.00 Tu tiempo  
 16.30 Amar es para siempre  
 17.30 El secreto de Puente Viejo  
 18.45 Ahora caigo  
 20.00 ¡Boom!  
 21.00 Antena 3 Noticias 2  
 21.30 Deportes 2  
 21.40 La previsión de las 9  
 21.45 El hormiguero 3.0  
 22.40 Vive cantando: *'La reina del pop'. César ha tenido una gran idea: un concurso de karaoke. Pero un pequeño error le ha hecho anunciar un premio que arruina a La Bamba...*  
 00.15 La cúpula  
 01.15 Cine: *Marabunta*



02.45 Comprando en casa  
 03.15 Minutos musicales

**cuatro**

07.00 El Zapping de Surferos  
 08.30 El encantador de perros  
 09.30 El último poli duro  
 10.30 Alerta Cobra  
 12.20 Las mañanas de Cuatro  
 14.10 Noticias Cuatro  
 14.55 Deportes Cuatro  
 16.00 Ciega a citas  
 17.00 Castle  
 19.45 Noticias Cuatro  
 20.35 Todo va bien  
 21.30 La Caja: *Programa en el que los famosos intentarán romper metafóricamente los muros de 'sus cajas' y enfrentarse a temas sociales sobre los que ya tienen una opinión formada...*



23.30 Cabo Vadillo  
 00.35 Especial callejeros  
 03.10 Puro Cuatro  
 04.00 Shopping  
 05.15 Puro Cuatro

**5**

06.25 Zumba GH Edition  
 06.30 Informativos Telecinco  
 08.55 El Programa de Ana Rosa *Ana Rosa Quintana conduce este magazine matutino en el que nos acerca toda la actualidad del corazón, política, sociedad y cualquier tema de candente actualidad*



12.45 Mujeres y hombres y viceversa  
 14.30 De Buena Ley  
 15.00 Informativos Telecinco  
 16.00 Sálvame Diario  
 20.10 Pasapalabra  
 21.05 Informativos Telecinco  
 22.00 Cazamariposas VIP  
 22.30 Hermanos  
 00.00 Documental: *Amores que duelen*  
 01.15 Documental: *Los otros niños*  
 02.30 Premier casino  
 05.00 Fusión sonora

**6**

06.00 Minutos musicales  
 07.30 English House  
 07.45 Al rojo vivo  
 09.30 Crímenes imperfectos  
 10.30 Las pruebas del crimen  
 11.30 Informe criminal  
 12.20 Al rojo vivo



14.00 La Sexta Noticias  
 14.55 Jugones  
 15.30 LaSexta Meteo  
 15.45 Zapeando  
 17.15 Más vale tarde  
 20.00 La Sexta Noticias  
 20.45 La Sexta Meteo  
 21.00 La Sexta Deportes  
 21.30 El intermedio *Programa de actualidad y humor presentado por el Gran Wyoming*  
 22.30 Filmnaniac  
 22.35 El taquillazo: *Colombiana*  
 00.30 Cine: *Soldado Universal: Regeneración*  
 02.00 Juega con el 8  
 04.00 Minutos musicales

**cyltv**

07.30 Buenos días, Castilla y León  
 11.00 Música Castilla y León  
 11.30 Vamos a ver  
 13.00 Me vuelvo al pueblo  
 14.00 Hoy toca jota  
 14.30 Cyl TV Noticias  
 15.15 El Tiempo  
 15.30 Redifusión  
 16.10 Vamos a ver Magazine  
 17.45 JAG Alerta roja  
 18.45 África con amor *Katharina von Strahlberg, una mujer casada con un militar de alto rango, decide abandonarle tras enterarse de que le ha sido infiel con su cuñada...*  
 20.30 Cyl TV Noticias  
 21.15 El Tiempo  
 21.30 Castilla y León en el mundo  
 22.00 Cine: *Días de fortuna. Esta es la historia de dos gemelos de físico idéntico y almas opuestas*  
 00.00 CylTV Noticias noche *Informativo de autor*  
 00.45 El Tiempo  
 01.00 Redifusión

**8**

07.30 Poirot  
 09.00 Retorno a Brideshead  
 10.00 Mejor es posible  
 10.30 Redifusión  
 11.00 Magazine local  
 13.00 Calle Luna Calle Sol *María Esperanza es una joven humilde, estudiosa y trabajadora, ha padecido carencias económicas por la irresponsabilidad de su padre...*  
 14.00 Noticias  
 14.30 Toda una dama  
 15.30 Redifusión  
 16.00 Magazine local  
 18.00 DXT Deportes extremos  
 18.15 Retorno a Brideshead *Jeremy Irons es un estudiante de Oxford impresionado por Sebastian Flyte, el hijo más joven de la noble familia de los Marchmain. Pronto la admiración dará paso al amor entre ambos*  
 19.15 Poirot  
 21.00 Noticias  
 21.30 Magazine local  
 23.30 Redifusión  
 00.00 Magazine local

**tdp**

06.00 Mundial de bádminton: *Xuerui Li-Carolina Marin*  
 07.30 Copa del Mundo ciclismo fem.: *GP Plouay-Bretagne*  
 08.00 Euroformula Open  
 09.30 Liga Nacional de fútbol sala: *Levante-Barcelona*  
 10.55 Mundial de tiro olímpico: *Final pistola aire femenino*  
 11.30 Rally Australia  
 12.30 Desafío Champions  
 13.15 Mundial de bádminton: *Xuerui Li-Carolina Marin*  
 14.45 Padel Pro Tour  
 15.15 Vela Trofeo S.A.R. Príncipe de Asturias  
 15.45 Clasificación Mundial de fútbol playa: *España-Italia*  
 17.00 Uefa Champions League Magazine  
 17.30 Vuelta Ciclista a España: *2ª Etapa*  
 19.30 Programa Evasión  
 20.00 Copa Davis: *Brasil-España*  
 23.00 Desafío Champions  
 02.00 Rally Australia  
 03.00 Liga Nacional de fútbol sala: *Levante-Barcelona*  
 04.25 Clasificación Mundial de fútbol playa: *España-Italia*  
 05.40 Programa Evasión

**TV** **DESTACADOS DE HOY**

15.30 Cine: *Bajo cero* en TNT



21.55 Cine: *Un crimen perfecto* en AXN White



00.45 Cine: *Antwone Fisher* en COSMO



**TELEmadrid**

06.30 Zapsports  
 06.45 Embajadores  
 07.25 Madrid, así de natural  
 08.00 Madrid Despierta  
 10.00 Serie: *Stingers*  
 11.35 Medicina TV  
 12.15 Más Madrid  
 14.00 Telenoticias 1  
 15.10 Hora Deportiva  
 15.40 El Tiempo  
 15.50 Cine Western: *Charro*  
 17.30 Cine Western: *Al Jennings de Oklahoma*  
 19.00 Aquí en Madrid  
 20.30 Telenoticias 2  
 21.20 Hora deportiva  
 21.30 El Tiempo  
 21.35 Los Tele Tipos  
 22.05 Madrileños por el Mundo: *Roma y Ciudad del Cabo*  
 00.00 Diario de la noche  
 02.00 Instinto animal  
 02.30 Madrid Distrito Animal  
 03.00 Madrid Ritmo Salvaje  
 03.30 Son-ámbulos  
 04.00 laOtra Sinfónica  
 04.15 Noche en claro de luna  
 04.35 Únicos  
 05.15 Signo a saber  
 06.05 Zona Zapping

**clan**

06.25 Pokémon Advanced  
 06.40 La magia de Chloe  
 07.00 Los Superminihéroes  
 07.20 Peppa Pig  
 07.40 La magia de Chloe  
 08.00 Los Lunnis y sus amigos  
 08.15 La Brigada Mascota  
 08.40 Tickety Toc  
 09.02 Pocoyo  
 09.10 Los Cachorros  
 09.40 Megaminimals  
 10.20 Los Superminihéroes  
 11.00 Dino Tren  
 11.25 Bob Esponja  
 11.50 Fan Boy y Chum Chum  
 12.35 Scooby Doo Misterios S.A.  
 13.00 Pokémon Advanced  
 13.45 ICarly  
 14.45 Bob Esponja  
 15.30 Pac-Man  
 15.50 Dino Tren  
 16.40 Los Superminihéroes  
 17.00 Peppa Pig  
 17.25 El pequeño reino de Ben y Holly  
 18.25 Hover Champs  
 19.00 Pokémon Advanced  
 19.45 Scooby Doo Misterios S.A.  
 20.30 Bob Esponja  
 22.05 ICarly  
 23.35 Fan Boy y Chum Chum

**ZUMBA® en Segovia**

**CLASES**

ZUMBA® - adultos desde los 13 años  
 ZUMBA KIDS y ZUMBA KIDS jr de 7 a 12 años y de 3 a 6 años  
 ZUMBA TONING - con sticks  
 ZUMBA® GOLD - cualquier condición

Carmen Martín  
 Ana Blanca Estébanez  
 Natalia Martín  
 Pilar Gimaré

**HORARIOS E INFORMACIÓN TLF 630760852**  
 www.zumbaensegovia.com http://zumbaensegovia.blogspot.com.es





## LA ÚLTIMA

GUILLERMO HERRERO /  
CASTILLEJO DE MESLEÓN

Se podría decir que Ricardo Díez Pascual lleva toda su vida al servicio de Castillejo de Mesleón. Fue nombrado alcalde de su pueblo el 4 de noviembre de 1964. Medio siglo después, ahí sigue. Y asegura tener cuerda para rato. "Mientras me encuentre bien de salud, me seguiré presentando", anuncia.

Lo curioso del caso es que, en su juventud, a él no le gustaba la política. Iba a seguir los pasos de su padre, labrador. Pero un tío suyo, Lucio Lorenzo, entonces alcalde de Castillejo de Mesleón, se empeñó en que fuera concejal. Aunque reticente, acabó aceptando. Al poco, su tío y alcalde enfermó. Y a Ricardo le tocó ejercer de alcalde accidental. Pero él seguía erre que erre, sin querer dirigir el destino de su pueblo. Se lo comunicó al gobernador de Segovia, Juan Murillo de Valdivia, quien se esmeró en buscar un nuevo alcalde. Eligió a Domingo Villa Sánchez. Pero, diez días después de su nombramiento, falleció de forma repentina... Así que a Ricardo no le quedó más remedio que asumir el cargo.

Hace medio siglo, Castillejo de Mesleón era muy diferente a hoy. "Las calles —recuerda Ricardo— eran de barro, el ganado deambulaba por el pueblo, no había agua en las casas, ni tampoco un sistema de desagüe". Esas imágenes han desaparecido en el Castillejo de Mesleón actual. "Estamos a la altura de los mejores", dice, ufano, su regidor, quien enumera, una a una, todas las obras que ha impulsado.

"Para empezar, a los cinco meses de estar yo de alcalde metieron el agua en las casas", relata. De aquella actuación culpa, en gran medida, al entonces presidente de la Diputación, José Encinas. Castillejo de Mesleón había emprendido con esa obra un proceso de renovación, que ya no pararía.

Con la llegada de la democracia, Ricardo, ya con amplia experiencia política, estimó que debía afiliarse a la UCD. Luego pasó por el CDS y el PDP, hasta integrarse en el PP. Durante ese largo camino, se reveló como un notable político, llegando a ejercer de diputado provincial durante 12 años y sien-

# Al servicio del pueblo

Castillejo de Mesleón homenajea el día 20 a Ricardo Díez Pascual, alcalde del municipio desde hace más de medio siglo



Ricardo Díez Pascual, en una imagen reciente tomada en Prádena. / FRAN MUÑOZ

do candidato a procurador en las Cortes de Castilla y León. Además, durante un buen número de años, se encargó de confeccionar las listas electorales del centroderecha

en toda la comarca nordeste de la provincia.

Ricardo compaginaba su vocación municipal con su trabajo, como cobrador de Unión Fenosa en

un buen número de pueblos. Y dice que lo llevaba "con alegría". Mientras, en Castillejo de Mesleón consiguió ir rehabilitando, poco a poco, sus edificios más emblemáticos: La iglesia de La Asunción, la ermita, el frontón, la antigua escuela...

Ricardo tiene especial cariño a la antigua escuela, a la que no asistió mucho, ya que al cumplir los diez años, su padre, popularmente conocido como 'el tío Camacho', le metió de pastor. El alcalde sufrió sobremedida al ver como, en los años 70, la escuela perdía su función primigenia y, al poco, amenazaba ruina, por lo que decidió su reconversión en Ayuntamiento. Después de una laboriosa búsqueda de subvenciones, aquella escuela es hoy una moderna casa consistorial, gracias a una inversión de 469.000 euros. "Ha quedado de lujo", indica.

"Me siendo orgulloso de todo lo que he hecho por el pueblo —dice— y también del cariño que me ha dado la gente". Al cumplir 30 años de alcalde, sus vecinos le hicieron un gran homenaje que "se recuerda en toda la comarca". Y ahora, cuando ya ha superado los 50, otro. Este sábado, 20 de septiembre, vecinos de Castillejo de Mesleón y amigos asistirán a ese acto, que dará comienzo con una misa (11 horas); continuará en el Ayuntamiento, con la entrega de una medalla al homenajeado; y concluirá en el Palacio del Esquileo, en Sotos de Sepúlveda, donde se servirá un convite.

Ricardo, "el alcalde de España que más tiempo ha permanecido en el cargo de forma ininterrumpida", como él mismo se encarga de pregonar, recibirá el cariño de la gente de su pueblo y de la comarca, donde continúa ejerciendo como ochavero de la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda. Él estará acompañado de su mujer, sus tres hijos y sus cuatro nietos, habituales "sufridores" de su dedicación al Ayuntamiento. "Rufina (su esposa) ya no me dice nada cuando voy a hacer alguna gestión del pueblo, ella sabe que me gusta todo esto", concluye Ricardo. Lo suyo sigue siendo, pues, la cosa pública. Y él pide al cielo "que dure".

## HEMEROTECA

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace 25 años

16 de septiembre de 1989

Luis Peñalosa encabeza la lista de IU al Congreso

Luis Peñalosa, concejal del Ayuntamiento de Segovia, encabezará la candidatura de Izquierda Unida al Congreso de los Diputados, según ratificó ayer por la tarde la Asamblea Provincial de Izquierda Unida.

Hoy fecha de apertura del plazo para la presentación de candidaturas, se puede dar como seguro que los cabezas de lista al Congreso por los principales partidos segovianos serán los siguientes: Juan Muñoz (PSOE, Loyola de Palacio (PP), Modesto Fraile (CDS) y Luis Peñalosa (IU).

Por IU irán también en la lista del Congreso Carlos Alejo, responsable de Juventudes Comunistas, y Jacinto Díez Quevedo, militante de Cuéllar. En la lista del Senado figuran Fernando Ecija, concejal del Ayuntamiento de la capital, Carlos Gómez de la Puente, concejal de El Espinar, y Pedro Sánchez Delgado, miembro de Comisiones Obreras en la ONCE. La Asamblea estudió varios aspectos relacionados con la campaña electoral de IU, que piensa aparecer ante los electores como la única candidatura de izquierdas.

El plazo para la presentación de las candidaturas terminará a las 24,00 horas del próximo jueves día 21. En Segovia la mayoría de los partidos han finalizado con el proceso de confección de listas que, luego, son remitidas a los comités nacionales para ser ratificadas o modificadas. La que aún no parece clara es la candidatura que finalmente propondrá el PP de Segovia para el Senado. Se insiste en que figurarán Pedro Antonio Hernández Escorial y Clemente Sanz Blanco, aunque el tercer nombre cambia casi cada hora.

# ¡Te vamos a sorprender, Ven a vernos!



HOTEL \*\*\*\*  
**Puerta de Segovia**

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero



Descubre todas las novedades para tu  
**Boda o Comunión**



### Te regalamos para tu BODA:

Aperitivo de Bienvenida en el jardín. Barra libre. Música disco  
Salones independientes. Recena. En todos los menús  
Menús desde 60€, Todo incluido

(Las Bodas que se celebren de 31 de octubre al 1 de abril, 20% de descuento)



### Te regalamos para tu COMUNIÓN:

Aperitivo de Bienvenida en el jardín.  
Salón privado. Animación infantil.  
Decoración. Piñata. Protocolo y minuta personalizada  
(Menús a partir de 35€)

**Amplio  
Aparcamiento**

**ESPECIALISTAS EN CÁTERING PARA BODAS Y CELEBRACIONES**

**Aire  
Acondicionado**

Ctra. de Soria, 12. Telf. 921 43 71 61 - comercial@hotelpuertadesegovia.com